

НАША НІВА

№ 28 (66)
14 кастрычніка
1996 г.

выходзіць у панядзелкі

АРХІВЫ КГБ

10 гадоў бяз права перапіскі...

Пра масавыя рэпрэсіі 30-50-х гадоў напісана нямаля. Часам нават можа падацца, што ўсё ўжо зразумела, усё вядома. Але гэта далёка ня так... З-за практычна поўнай закрытасці архіваў дзяржбяспекі мы амаль нічога ня ведаем пра фальсіфікацыі ў дзяржаўным маштабе сапраўдных прычынаў і датаў смерці нашых грамадзянаў, бязлітасна знішчаных у тых крывавых гадах...

Пра лёсы арыштаваных хлусілі заўсёды. Гэта ведае кожны, хто прайшоў чэргі да дэдачынна асуджанага — пракуратуры, міліцыі, ГУЛАГу. Твой блізкі сядзеў у адной турме, а табе называлі іншую; яго везлі

на Ўсход, а казалі, што на Поўнач, альбо ўвогуле казалі: «сведчаньняў пра месца знаходжаньня ня маем»; хлусілі пра прычыны арышту і прысуду, хлусілі пра стан здароўя. І асаблівая няпраўда — пра прычыны смерці: «сардэчная нястача», «запаленыя лёгкія», але ніколі ня голад, не сухоты, не самагубства, не расстрэл.

Праўда раскрывалася памалу, пачынаючы з сярэдзіны 1950-х. Аднак была катэгорыя ахвяраў рэпрэсіяў, пра лёсы якіх працягвалі сьведчаць хлусіць і ў першай рэабілітацыі, і пры «застой», і ў разгар перабудовы. Пад забаронай ва ўсе гэтыя эпохі заставалася праўда пра лёсы тых, хто быў расстраляны наводле прысудаў несудовых органаў — «асобных троек», «двоек», Асобай нарады і г.д.



Першы з вядомых нам загадаў НКВД наконт гэтага пытання датаваны 1939-м годам. Загад прадпісваў на запыты сваякоў пра лёс таго альбо іншага расстралянага адказаць, што ён быў асуджаны на 10 гадоў ІТЛ (папраўча-працоўны лягер) бяз права перапіскі і перадачы. Увосені 1945 году загад быў скарачаны — заяўляльнікам сталі казаць, што іхнія сваякі памерлі ў месцах пазбаўленьня волі.

Шлі гады, пытаньні вакол лёсаў расстраляных назапашваліся і прымушалі і МГБ, і Міністэрства юстыцыі, і Пракуратуру зьявляцца ў «інстанцыі» (г.зн. ЦК КПСС) з просьбай вынесці рашэньне па ўсіх аспектах праблемы: што адказаць вусна, якія адказы можна даваць пісьмова, як і дзе рэгістраваць смерць, якія даты, прычыны і месца ўносіць у пасьведчаньні аб

смерці, ці выдаваць якія-небудзь дакумэнты, зьвязаныя з маёмаснымі праблемамі і г.д.

На паседжаньні Прэзыдыюму ЦК КПСС 18 жніўня 1955 году, дзе разглядалася гэтае пытаньне, была вынесена пастанова, на аснове якой праз тыдзень тагачасны старшыня КГБ СССР І.Сяроў выдаў разгорнутае ўказаньне. Прадпісвалася і надалей паведамляць пра расстраляных, што яны былі прысуджаныя да 10 гадоў ІТЛ і памерлі палчас адбыцця пакараньня.

У асаблівых выпадках (калі гэта патрабавалася для рашэньня маёмасных альбо прававых пытанняў) прадпісвалася рэгістраваць смерць у органах ЗАГС на месцы жыхарства асуджанага да арышту і выдаваць пасьведчаньне аб смерці. Пры гэтым дата

Працяг на старонцы 13.

ТЭЛЕПРАГРАМА

ПРЭС-РЭЛІЗ

6 Сьвет за тыдзень у новай рубрыцы.

РЫНАК

7 Колькі каштуе бялізна ў спальным вагоне?

СПАЖЫВЕЦ

10 Калі камбайн ня толькі ў полі...

ДАВЕДКІ

12 Працягваем дыялёг з чытачом.

Інфарматар

РАСЕЯ — ЗБЛІЗКУ

Аўтамабіль — РАСЕЙСКАЕ ВАР'ЯЦТВА

Колькасць аўтамабіляў у Расеі ў пераліку на тысячу жыхароў складае накуль меней за 10 працэнтаў амэрыканскага ўзроўню. Гэтым тлумачыцца навішаны інтарэс, які выказваюць за акіянам да аўтамабільнага рынку 150-мільёнай краіны. Праблема расейскага аўтамабілебудаўня прасьвечана сэр'я артыкулаў Джэры Флінта і Пола Хлебнікава ў амэрыканскім бізнэсовым часопісе «Форбс».

Расейцы, як у свой час амэрыканцы, звар'яцелі на аўтамабілях, — пішуць аўтары. — У гэтым шапіку мы налічылі 11 часопісаў, якія прасьвечаны аўтамабілю, і ўсяго 5-6 — сэксу. З сэксам як быццам няма асаблівых праблемаў, а вось аўтамабілі ўсё яшчэ застаюцца прадметам мары. Напрыклад, на вуліцах Масквы вельмі шмат машын: ня толькі «Лады», «Жыгулі», «Волгі» і «Масквічы», але і «Мэрсэдэсы», «БМВ», «Вольва», «Блэйзэры», «Саабы», «Шэўрале» і джыпы «Крайсьлер». Міліцыя езьдзіць ў вялікіх «Фордах».

Дык чаму ж аўтамабільная прамысловасьць Расеі такая занябаная?

Вытворчасць легкавых машын, аўтобусаў і грузавікоў на 11 расейскіх заводах скарацілася ў параўнаньні з максымальным узроўнем прыкладна на 50 працэнтаў і склала 1 мільён, пры гэтым на мяжы закрыцця знаходзіцца два вялікіх прадпрыемствы.

Працяг на старонцы 16.

ПРЫСУТНАСЬЦЬ

Франкфурцкі кніжны кірмаш

У Беларускай прысутнасьці на Франкфурцкім кніжным кірмашы не было анічога нечаканага: дзяржаўныя выдавецтвы на чале зь Бельскім выеха-

лі дэманстраваць дасягненьні, недзяржаўныя паехалі працаваць — выкупляць права на выданьні, шукаць новыя кніжкі й кніжныя сэр'і.

Уражаныя Ігара Бабкова — на старонцы 4.

ПАЛІТЫЧНЫ

КАМЭНТАР

Час нараджэньня джыгітаў

Падобна, што працяглае дужаньне паміж прэзыдэнтам і парлямэнтам пасля падзеяў 10 і 11 кастрычніка ў Вярхоўным Савеце набывае якасна іншую форму. Дата рэфэрэндуму канчаткова разьвяла супраціўнікаў на розныя бакі пакуль яшчэ ўяўны барыкадаў. Апошняя спроба А.Лукашэнка з дапамогай свайго фракцыі ў ВС пераламіць сытуацыю на сваю карысьць пацярпела няўдачу.

Выканаўчай уладзе, як паветра, быў патрэбны легітымны рэфэрэндум, прызначаны менавіта на 7 лістапада. Але два дні, праведзеныя Лукашэнкам у парлямэнце з мэтай здабыцця легітымнасьці, скончыліся нічым. Уся падрыхтоўчая праца, праведзеная праваднікамі прэзыдэнцкай лініі на чале з Ул.Канаплёвым і Ю.Малуавам, дала нулявы вынік. Са ста дзесяці дэпутатаў — падпісантаў вядомага звароту ў падтрымку прэзыдэнцкага рэфэрэндуму пасля таемнага галасаваньня праз кабіны засталася толькі 84.

Але вынік галасаваньня ня стаў нечаканасьцю, бо адбываўся менавіта праз кабіны. Асноўная барацьба разгарнулася перад гэтым — за спосаб галасаваньня. Шкава было назіраць, як Ул.Канаплёў, кіраўнік фракцыі Лукашэнка, ледзяным голасам заганяў на месца нейкага народнага выбранніка, які спрабаваў знікнуць у адказны момант з залы паседжаньняў. Цяпер, калі прыхільнікі кіраўніцтва ВС могуць кампэнсаваць колькасць страчаных нэрвовых клетак адноснай перамогай, то камандзе Лукашэнка значна дабавілася праблемаў. Гэта было відавочна з паводзінаў самога Лукашэнка і ягоных паплечнікаў.

Спрабуючы трымацца ў рамках, прэзыдэнт урэшце сарваўся, не аднойчы ўскокваў са свайго месца і ўступаў у спрэчку з выступаўцамі. Наскокі прэзыдэнта ў адказ на выступ дэпутата А.Клімава сьведчылі пра страту Лукашэнкам раўнавагі і нават пра пэўны адчай.

Дарэчы, некалькі слоў пра старшыню Канстытуцыйнага Суда. Чым адрозніваецца сапраўдны мужчына-джыгіт ад проста мужчыны? У крытычны моманты мужчына-джыгіт выяўляе стойкасьць духу. Канстытуцыйны Суд на чале з В.Ціхінем некалькі разоў фактычна ратаваў дэмакратыю ў краіне, прымаючы адэкватныя рашэньні пры парушэньнях Канстытуцыі з боку выканаўчае ўлады. Ясна, што пазыцыя старшыні ў гэтых умовах была вырашальнай. Можна толькі здагадацца, які ціск ён здолеў вытрымаць, усьведмляючы сваю ролю і адказнасьць у гэтыя моманты. Таму яго, нягледзячы на сталы ўзрост і нягучнае прозьвішча, можна сьмела заносіць у катэгорыю джыгітаў. Побач, напрыклад, са сп. Хадыкам і Сіўчыкам. І ў гэты раз паводзіны старшыні былі годныя, адпавядалі высокай пасадзе.

Пабачыўшы, што ягоны сігнал сарваны, раззлаваны прэзыдэнт пакінуў парлямэнт, заявіўшы, што больш кампрамісу зь Вярхоўным Саветам ён шукаць ня будзе. Маўляў, у яго застаецца адзін варыянт — найпрост зьявіцца да народа на ўсебеларускім сходзе, які ён цяпер і рыхтуе.

Пасля абвешчання вынікаў таемнага галасаваньня нэрвова заявіў пра сваю адстаўку з пасады намесьніка старшыні ВС Ю.Малуава.

Парлямэнт праваліў ініцыятыву Лукашэнка і далкам у стылі беларускага сялянства. Шмат хто з дэпутатаў, што былі вымушаны падпісаць вядомы зварот, бо ня мелі сьмеласьці адкрыта выказаць

сваю пазыцыю ў адказ на прымус і наезд, пайшоў у кабіны для галасаваньня з фігай у кішэні. Гэта быў сваеасаблівы «наш адказ Чэмбэрлену». А Лукашэнка забыў, што на беларускага селяніна наяджаць ужо нельга.

У часе галасаваньня стала вядома, што ўлады забаранілі мітынг «У абарону Канстытуцыі», прызначаны на 19 кастрычніка.

Што можа адбыцца далей? Заява сп. Малумава сьведчыць, што выканаўчая ўлада канчаткова рве дачыненні зь Вярхоўным Саветам і выводзіць з-пад удараў сваіх прыхільнікаў. Цяпер на ВС будуць вешаць усіх сабак. Адначасова Вярхоўны Савет мусіць пазбавіцца кворуму. Але каб канчаткова паралізаваць дзейнасьць парлямэнту і паказаць, хто ў доме гаспадар, Лукашэнка непзьбежна давядзецца ўводзіць у гульні сілавую ведамствы.

Алег Дашкевіч

НАВІНКА!

Менская вясна — 1996

Слетняя сьцюдзёная Менская Вясна — гэта сэр'я масавых акцыяў пратэсту супраць аўтарытарнага рэжыму прэзыдэнта Аляксандра Лукашэнка ў Беларусі. Мітынгі, пікеты, зьбіцьцё дэманстрантаў, арышты, галадоўкі, палітычныя суды, пагромы, вобьскі, — усім гэтым на працягу трох веснавых месяцаў было напоўненае грамадзкае і палітычнае жыцьцё краіны. Усё гэта стала галоўнай тэмай матэрыялаў незалежнае прэсы, дакумэнтаў і ўспамінаў, якія склалі новую кнігу «Менская вясна — 1996».

Кніга падрыхтаваная ў выдавецтве «Наша Ніва» ў Менску і надрукаваная з дапамогай Цэнтру культуры «Кола Падковы» ў прадмесьці Варшавы — Падкове Лесьняй.

«Кола Падковы» разумее сябе як поліжанравы асяродак культуры. Апрача чыста культурніцкіх імпрэзаў у Падкове адбывалася спатканьне «Палкі і ўкраінцы ў 1918-48 гады: цяжкія пытаньні». Зацікаўленасьць гісторыяй нашага рэгіёну ў XX ст. прымусіла асяродак «Кола Падковы» спрычыніцца да выданьня кнігі пра сучасныя падзеі ў Беларусі.

«Менская вясна — 1996» — гэта першы плён рэалізацыі новага беларускага незалежнага праекту — Архіву Найноўшае Гісторыі. У плянах Архіву на 1997 г. выданьне «Слоўніка беларускай апэзыцыі 1953-1991» і «Каталёгу беларускіх непадцензурных выданьняў 1953-1991».

Н.Н.



Парушаны бальянс

Пры ўсёй дыскусійнасці вызначэння грамадства пэўнай застаецца ерархічная структура той узаемазалежнасці людзей, якая і ўтварае грамадства. Усё грамадства працінаюць структурныя сувязі, ерархічная арганізацыя якіх з'яўляецца гарантам жывучасці грамадскае сістэмы. Са з'яўленнем у XX ст. агульнай тэорыі сістэм і кібэрнетыкі паняцце «ерархія» набыло агульнанавуковае значэнне і стала выкарыстоўвацца пры апісанні любых сістэмных аб'ектаў. Ерархія абвясціла вечным аtryбутам жыцця як такога.

У індустрыяльным грамадстве дзяржаўная арганізацыя гэтае ерархія з'яўляецца самай спрощанай і неразвітай формай структуравання. Такой была савецкая сістэма, якая мела сваю ерархію, сфармаваную партыйнай структурай і афіцыйнай ідэалогіяй. Намаганні падпарадкаваць усё грамадства карпаратыўным інтарэсам прывялі савецкі рэжым да краху.

Што робіць Лукашэнка? Афіцыйны характар папулісцкіх лезунгаў рэальна фіксуе парушэнне бальянсу ў грамадстве: старыя грамадскія аўтарытэты ўжо мала чаго значаць, усе новыя з'явы жыцця жорстка кантралююцца і калі развіваюцца, то ў вельмі некампартных умовах. Кепска ўсім — і старым, і маладым. Парушэнне ерархія праяўляецца і ва ўсялякім, у тым універсальнасць, які накідаецца грамадству.

Для жыцця ў сучасным грамадстве патрэбная спецыялізацыя. Тут асобны чалавек ня можа кампэтэнтна арыентавацца ва ўсіх праявах сацыяльнага жыцця. Традыцыйны селянінскі тып (асобна значым — ранейшы) — гэта тып універсальны, ва ўсіх вясковых справах, ад аграрных да культурных, селянін мусіць арыентавацца сам. Трапляючы ў горад, не прайшоўшы адпаведнай урбаністычнай культуры, сацыялізацыі, універсальны селянін ператвараецца ва ўсялякім — ён усё ведае сам, яму не патрэбныя парадны спэ-

цыялістаў, для яго ня важныя аўтарытэты прафесіяналаў. А тут у якасці кіраўніка дзяржавы з'яўляецца такі ўніверсаль. Уся складанасць сацыяльнага жыцця нічога ня значыць перад простымі жаданнямі ды вераю ва ўсемагутнасць дзяржаўнага інструментарыя. Постакамуністычную сытуацыю, калі грамадства не нарадзілася ва ўсёй паўнаце, французскі палітолаг Гі Эрмэ проста сьлісвае з сённяшняе Беларусі: «Эканамічны маразм і адміністрацыйны гармідар, якія змянілі адносна камуністычную дысцыпліну, толькі паскорылі ўцёкі ў абвостраны індывідуалізм, замест таго, каб прытармазіць іх». Гэтыя індывідуалісты-ўсязнякі складаюць базу цяперашняга рэжыму, які вядзе да вычэрпвання каштоўнасцяў і абвастрэння апатыі.

Сёння, як некалі раней, грамадства імкнецца падпарадкаваць інтарэсам карпаратыўны ўлады, прычым гэтыя інтарэсы выдаюцца за інтарэсы дзяржавы. Грамадскую ерархію спрабуюць замяніць толькі дзяржаўнай арганізацыяй жыцця. Знішчаючы канкурэнты (палітычную апазыцыю ці пралямэнт), разгойдаючы грамадскую ерархію, карпаратыўны расчысчае месца для рэалізацыі сваіх плянаў. Дэмакратыя ператвараецца ў разняволенасць некампэтэнтных ацэнак. Вось чаму лезунгі пра рэфэрэндумы, пра патрэбу «параіцца з народам» выглядаюць вельмі арганічна ў сістэме сённяшняе ўлады, бо ёй выгадна некампэтэнтнасць. У выніку, праблема нармалізацыі грамадскага жыцця фармулюецца для Беларусі як праблема ўсталявання бальянсу ў грамадстве — мусіць паўстаць ерархічныя сувязі, спецыялізацыя і аўтарытэты сацыяльных групы.

Праблемы сучасных індывідуалістычных заходніх грамадстваў нарадзілі тэзу пра тое, што дэмакратыя павінна знайсці выратаванне ў змяняючым сваіх дамаганьняў. Гэтае адбудзецца праз прызнанне некампэтэнтнасці, якой неабавязкова можа валодаць большасць. Беларусі можа грамадству патрэбная свая ўнутраная ерархія, якая абмяжусь паніжэнне парогу дэмакратычных патрабаванняў з-за панавання некампэтэнтных адзіночак, аб'яднаных у карпаратыўны ўлады.

Алег Дзяржэвіч

11 кастрычніка ў Вярхоўным Судзе адбылося паседжанне Судовай калегіі па крымінальных справах, на якім разглядалася справа Славаміра Адамовіча і газеты «Выбар». Нягледзячы на прысутнасць у залі маці паэта, нягледзячы на аргументаваныя довады адваката, сп. Паганяйлы, нягледзячы на абсурд абвінавачвання, калегія вынесла найбольш жорсткую з магчымых пастанову.

Справа ў Вярхоўным Судзе разглядалася ў касацыйным парадку, які дзейнічае для перагляду прысудаў і рашэнняў, што не набылі законнай сілы.

У адказ на пратэст Віцебскага суда, у якім было ўказана на грубыя парушэнні сьледствам крымінальна-працэсуальнага кодэксу і надуманасць абвінавачванняў, якія не былі дэведзены сьледствам, судовая калегія Вярхоўнага Суда пасля вельмі доўгага абмеркавання пры зачыненых дзвярах вынесла пастанову: пратэст Віцебскага суда падлягае адмене, а справа — накіраванню ў гэты ж суд для разгляду... ў іншым складзе судзьдзяў. У пэўным сэнсе, лягі-

ПАЭТ У ТУРМЕ КГБ

Адамовічу горш...

ны ланцуг тут прасочваецца ясна: можна памяняць усё, што не адпавядае ўяўленьням рэжыму пра Беларусь, пра Мову, пра Канстытуцыю, пра Мараль і Права... Калі судзьдзі ня «іхнія» — памяняюць судзьдзяў. Адвакат Адамовіча, спадар Паганяйла сёння ўжо перакананы, што гэтая справа — чыста палітычная і вядзецца па пэўнай замове.

Адвакат прадставіў суду экспертнае заключэнне вядомых беларускіх літаратуразнаўцаў: А.Рагулі, М.Тычыны, А.Лойкі, Я.Янушкевіча, П.Васючэнкі. Толькі ўжо адзін пералік імянаў спецыялістаў, якія катэгарычна абвргаюць абвінавачанне, мусіў бы зьбянтэжыць далёкіх ад праблемаў літаратуры юрыстаў. Але дзе там!.. Адступіць не было загаду. Нягледзячы на палымнае красамойства адваката, які пераканаў усіх прысутных у зале, судовая калегія была няўмольная.

Нават паведамленне пра тое, што стан здароўя Адамовіча ўвесь час пагаршаецца, не схіліла судзьдзяў да замены турэмнага зняволення да суда на іншую форму стрымання.

Пазней маці Славаміра паведала, што цяпер ёй забаранілі перадаваць сыну нават лекі...

Указанні суда касацыйнай інстанцыі абавязковыя для Віцебска. Касацыйнае вызначэнне абскарджання не падлягае і набывае сілу закона з моманту вынясення... А што, калі ў Віцебску апынецца сумленны судзьдзя больш, чым разлічваець тыя, хто дырыгуе ў гэтым фарсе?

Такім чынам, справа Адамовіча зацвягаецца і кропкі ў гэтай гісторыі мы расставім, бадай, няхутка. Хоць пэўныя высновы можам зрабіць ужо цяпер.

Іна Паскаль

Явар і каліна

Міжнародныя Купалаўскія чытаньні

7-8 кастрычніка ў музэі Янкі Купалы ў Менску праходзілі Міжнародныя Купалаўскія чытаньні, прысьвечаныя 90-му ўгодкам з дня заснавання легендарнай беларускай газеты «Наша Ніва».

На канфэрэнцыю з'ехалася шмат дасьледчыкаў з усяго сьвету. Прывітаць гасьцей прыйшоў нават намесьнік міністра культуры РБ Валеры Гедройц. Ён адзначыў высокае значэнне «НН» пачатку стагодзьдзя ў адраджэньні і разьвіцьці беларускай культуры і пажадаў удзельнікам чытаньняў посьпехаў. Адкрыццё канфэрэнцыі фільмавалі рэпарцэры БТ.

Сярод ганаровых гасьцей чытаньняў былі доктар філязофіі зь Нью-Ёрку Янка Запруднік і прафэсар з Варшаўскага ўнівэрсытэту Аляксандар Баршчэўскі. Канфэрэнцыя супала ў часе з днём нараджэньня Янкі Запрудніка. Шаноўнаму госьцю споўнілася 70 гадоў. Янку Запрудніка павіншавалі дырэктар музэя Жана



Дакюнас ды іншыя ўдзельнікі імпрэзы. Падарункаў было так шмат, што юбіляр мусіў паклікаць на дапамогу сваю жонку Надзю, якая разам зь ім прыляцела ў Менск. У сваім выступе «Купаліяна беларускай эміграцыі» госьць зь Нью-Ёрку адзначыў вялікую ролю «Нашай Нівы» ў адраджэньні нацыянальнай ідэі ў XX ст, ролю Янкі Купалы, як рэдактара выданьня з 1914 году: «Купала і «НН» апынуліся ў цэнтры нашай увагі, як спосаб памятаць пра Беларусь вольную». Ад Беларускага Інстытута Навукі і Мастацтва ў Нью-Ёрку Янка Запруднік перадаў музэю рукапіс вершаў Янкі Купалы 1923 году.

На канфэрэнцыі было шмат цікавых дакладаў, паведамленьняў і дыскусіяў. Вось толькі некаторыя тэмы

выступаў: «Янка Купала і «Наша Ніва» (да гісторыі трактовак)» (Алег Лойка), «Наша Ніва» ў святле агульнабеларускага самасьцьвярджэньня» (Аляксей Каўка), «Польская літаратура на старонках «Нашай Нівы» 1906-1910» (Мечыслаў Яцкевіч), «Пеярбург на старонках «Нашай Нівы» (Валянцін Грыцкевіч), «Аляксандар Уласаў — рэдактар «Нашай Нівы» (Арсень Ліс), «Наша Ніва» і беларуская палітычная традыцыя» (Уладзімір Гніламёдаў).

«Не згаснуць зоркі ў небе» — так называлася выстава, якую наладзілі супрацоўнікі музэю для гасьцей і ўдзельнікаў сьвята, прысьвечаную гісторыі газэты.

Удзельнікі чытаньняў пасадзілі каля музэю Янкі Купалы дзьве расьліны з купалаўскага верша — явар і каліну, як сымбаль адзінства ўсіх беларусаў сьвету. Каліну садзіў Янка Запруднік, а явар — Аляксандар Баршчэўскі.

Дык хай жа растуць, хай цягнуцца ўгару іх галінкі насустрэч сонцу.

Таяна Чуйвід

Другое «предупреждение»

Днямі рэдакцыя «НН» атрымала зь Дзяржамдруку другое «Предупреждение о нарушении Закона «О печати и других средств массовой информации».

Тэкст ліста мала чым адрозніваецца ад папярэдняга. Тыя самыя граматычныя памылкі, тая самая расейская мова і тое самае неназваньне канкрэтнага тэксту, у якім, нібыта, быў парушаны закон.

«В газете «Наша Нива» за 16.09.96 - 22.09.96 № 24 опубликованы стихи, в которых имеются нарушения ст.5 часть 3 и 4 Закона «О печати и других средств (так у арыгінале. — «НН») массовой информации». Государственный комитет Республики Беларусь по печати напоминает Вам на (так у арыгінале. — «НН») неоднократное нарушение Закона и предлагает принять меры по неукоснительному соблюдению законодательства. Председатель В.П.Бельский».

Нагадаем, што падобныя лісты атрымліваюць і іншыя незалежныя выданьні. Сутнасць гэтай вайны з прэсай у тым, каб паставіць усю нездзяржаўную прэсу на юрыдычную «лінейку гатоўнасці» да забароны. Рэч у тым, што двух «предупреждений» дастаткова для таго, каб Дзяржамдруку мог накіраваць зыск у суд аб закрыцьці пэрыядычнага выданьня. Але такога зыску можа і ня быць. Усё залежыць ад жаданьня

А.Лукашэнка. Калі ён, напрыклад, «дасьць каманду» забараніць усе незалежныя выданьні, то Дзяржамдруку зробіць гэта адразу і «на падставе закону». Маўляў, мы ж вас ужо двойчы папярэдзілі.

Пра што яны нас папярэджваюць, можна толькі здагадацца. Хутэй за ўсё — пра паэтычныя творы нашых чытачоў, якія друкуюцца на старонках вершаванага радка «Грамафон». Друкуюцца, заўважым, без цензуры. Многія аўтары гэтай старонкі (а іх, аўтараў, дзясяткі) недалюбваюць прэзыдэнта А.Лукашэнка і пішуць пра гэта ў эмацыйнай форме. Што зробіш, беларусы — нацыя паэтаў, што думаюць, тое і пяюць. Паколькі рэдакцыя свабоднага выданьня ня ставіць сваёй задачай уводзіць цензуру, нам застаецца толькі заклікаць аўтараў «Грамафона» словамі зь верша Сержука Сокалава, які таксама друкаваўся ў «НН»: «Любі прэзыдэнта!»

Н.Н.

«Наша Ніва»
незалежны тыднёвік
заснаваны ў 1906,
адноўлены ў 1991

заснавальнік і выдавец Павал Жук
рэдактар Сяргей Дубавец
адказны сакратар Алег Дзяржэвіч
мастацкі рэдактар Сяргей Харэўскі
навіны Уладзімір Бараніч
рэдактар дадатку Андрэй Лапцёнак
«Информатэр» Віктар Корзун
макет Лявон Раманчык
дызайн і вэрстка Таяна Чуйвід
набор Паўлюк Канавалячык
стыль і карэктура Сяргей Шупы
пры ўдзеле прадстаўнік рэдакцыі ў Гомелі Зьміцер Бартошкі (тэл. 56-94-36)

АДРАС ДЛЯ ДОПІСАў
220123 Менск, а/с 71
Тэл./факс 239-78-49
E-mail: edit@niva.minsk.by
Падпісны індэкс 63125

Пасведчанае аб рэгістрацыі пэрыядычнага выданьня № 581 ад 4-га ліпеня 1996 г., выдадзенае Дзяржаўным камітэтам друку Рэспублікі Беларусь. Юрыдычны адрас: г. Менск, пр. газэты «Наша Ніва», д. 8, кв. 173

arbor БЕЛАРУСКА-ПОЛЬСКАЕ
СУМЕСНАЕ ПРАДПРЫЕМСТВА

Распрацоўка і рэалізацыя праектаў:
- інтэр'еры офісаў, гандлёвых памяшканьняў
- фасады будынкаў
- візуальная рэклама любой складанасці
- паліграфія

220050, Менск, К.Маркса, 21а тэл./факс 226-06-95

NEW

НОВЫЯ БАНКНОТЫ

4 кастрычніка ў прыватнай Галерэі сучаснага мастацтва «6 лінія», якая належыць ЗАТ «Белтэхналогія і М», адкрылася выстава Цімоха Ізотава «Новыя грашовыя банкноты, альбо Беларускі рэалізм».

Трынаццаць «купюраў», якія так нагадваюць сучасныя беларускія грошы, выкананыя ў тэхніцы алейнага жыванісу на халсьце «сур'эзнага» фармату.

Выставу, якую падтрымаў Беларускі Фонд Сораса, не абышлі ўвагай. Найперш, дырэкцыя забараніла выставіць адну з «банкнотаў», на якой фігураваў вусаты пэрсанаж сярод дзяцей. Крыху пазней быў «выкрыты» подпіс на другой «купюры» — «Тимофей Винников». Подпіс загадалі зацэраць і ад яго засталася толькі «Т.». Аднак, канцэптуальная праграма аўтара праекту засталася ўсё ж на паверхні — нумарная сэр'я купюраў «L&M». Кожны, хто чытае ня толькі дзяржаўную прэсу і заўважае гандляраў цыгарэтамі ў пераходах, бяз цяжкасці пазнае ініцыялы літаратурнага пэрсанажа з паэмы «Лука Мудзішчаў», якая ў свой час нарабіла шуму, дзякуючы публікацыі ў газэце «Свабода».

Цімох Ізотаў насяля сканчэння Менскай мастацкай вучэльні доўга шукаў сябе ў розных жанрах і ў розных краінах, аднак менавіта «тутэйшы канцэптуалізм» сёння прынес яму пэўны поспех.

Але няўжо дзеля таго, каб мы нешта стваралі, ухувалі думкі ў сувой мэтафараў, вывяралі кожны штырх і кожную літару, нам патрэбны таталітарны плот з забаронаў і забабонаў? Бадай, ня ў тым сутнасьць гэтай акцыі. Сутнасьць у тым, што яе стварыў абсалютна свабодны і абсалютна тутэйшы чалавек для свабодных тутэйшых людзей.

Сяргей Харэўскі



Прысутнасць

Франкфурцкі кніжны кірмаш

У беларускай прысутнасці на Франкфурцкім кніжным кірмашы не было нічога нечаканага: дзяржаўныя выдавецтвы на чале з Бельскім выехалі дэманстраваць дасягненні, недзяржаўныя паехалі працаваць — выкупляць правы на выданні, шукаць новыя кніжкі і кніжныя сэрвісы.

Пра дамовы і перамовы звычайна ня пішуць, пішуць пра сьвята. Сьвятам (гэмай) сёлета кірмаша сталася «Ірляндія і яе дыяспара», сымбалічнай выявай — постаць Гулівера. Таму, выканаўшы праграму сустрэчаў і прыгадаўшы свае функцыі сябра-заснавальніка Беларуска-Кельцкага Зьвязу, я пацягнуўся ў Ірляндзію.

Павільён. Першае, што я зразумеў — гэта тое, што сьвет бязьлітасны. Нягледзячы на сваю ўяўную цэнтральнасць, ірляндшчына на кірмашы была цалкам маргінальнай. Усе правы на ірляндзкіх герояў — ад Ейтса і Джойса да Шэймаса Хіні — належалі ангельскім ды амэрыканскім выдавецтвам. Самі ірляндцы могуць прапанаваць няшмат. І таму, у той час, як побач Фабэр энд Фабэр гаспалява гандлява ў паэзіі Хіні, мы сядзелі з Micheal O Conghaile і абмяркоўвалі ірляндзкі прарыў у беларускай літаратуры. Дамовы былі фантастычныя: прэзэнтацыя ірляндзкае музыкі на беларускім недзяржаўным радыё, гранты на пераклад ірляндзкае клясыкі, стажыроўкі дзеля вывучэньня ірляндзкае мовы. У знак сур'ёзнасьці намераў Micheal паступова закладаў мяне кнігамі й кампактамі.



Кнігі, каталёгі, рэкламкі, дамовы, сустрэчы, разьвітаньні, пляны — усё неверагодным цяжарам упакоўваецца ў невялікую торбу. А потым:

*Слодыч вяртаньня
На вышні пяць кілямэтраў*

*Між канцом і пачаткам
Словам і марай
Сном — абуджэньнем*

*Могэ віне, кажу я
Бортправадніцы*

*На вуснах — забытыя вершы
У сэрцы аблокі
Перад вачыма*

Patria morta

ІГАР БАБКОЎ

Не такі страшны той шарыят...

Як толькі правальваюцца пляны нейкай звышдзяржавы ў пэўнай ісламскай краіне, адразу ж мас-мэдыя ўсяго сьвету поўняцца страшылкамі пра сарацынаў, што здэкуюцца самі зь сябе, уводзячы крываваыя законы шарыяту. Прыгадаюцца найперш Альжыр, Чачэнія і цяпер вось Аўганістан.

Францыя вельмі абурылася ў свой час намерамі Ісламскага фронту выратаваньня ў Альжыры накінуць на кабэт чадру. Так абурылася, што ажно пасадзіла пільнаваць недапітую магрыбскую нафту найбольшых фэміністаў, якіх толькі адшукала ў краіне — генэралаў. Не прапала дарэмна выхаваньне найлепшых французскіх акадэміяў: і генэралы, і палкоўнікі гінуць, але права на загар на мільх абліччах не здаюць. За загар загінулі ўжо 40.000 чалавек.

У паведамленьнях пра ісламскае права ў Чачэніі цнатліва прапуськалі, што ўявілі яго выключна для чачэньскіх мілітантаў. Вядома ж, калі б у расейскім войску адсякалі руку... Вялікія нацыі заўсёды ганарацца тым, што нясуць сьвяты для недаразьвітых народаў.

На мінулым тыдні ніхто на сьвеце яшчэ ня ўцяміў, што там адбылося, у Аўганістане, але магчыма бука-красналюдык шарыяту ўжо павандраваў з экрану на экран. На другі плян адыйшоў боль Аўганістану, расшматкаванага на дробныя фэоды, што ліквідуе ўсякую магчымасьць для разьвіцьця. Не заўважалася праблема Аўганістану як крыніцы наркаманіі і наркамэфіі ў Эўропе. Маўчаньне пра тое, чьей зброяй ваююць нашы і вашы. Усім у вочы ўбіўся шарыят.

У наступным годзе ў выдавецтве «Эўрафорум» мае выйсьці славатая кніга Мішэля Фуко «Гісторыя злачынства». Грамадзтва не заўсёды ставілася да злачынства і пакараньня так, як сёньня. І калі сёньня сорок бізуноў па сьпіне за п'яньства здаюцца зьдэкам з асобы, дык некалі нашы нашчадкі будуць дзіўвацца: як гэта маглі чалавека пазбавіць СВАБОДЫ? Жыхары Галіцка-Валынскага княства, у тым ліку і продкі сучасных берасьцейцаў, можа, і ўявіць сабе не маглі, як гэта чалавека могуць пакараць сьмерцю. Гэтаксама героям Дуніна-Марцінкевіча сорок бізуноў на дыване менш балелі, чым дваццаць без дывана. Паводле шарыяту ліхадзею адсякаюць руку, а згодна з крымінальным кодэксам зьдэкам праз



турэмны рэжым выводзяць са строю легкія, ныркі, страўнік... Адно на адно. Можа, шарыят прылучае чалавека да зьверстваў? Талібы павесілі Наджыбулу, і іх за гэта алах пракляне, але і найхрысьціянейшыя румыны застрэлілі Чаушэску. На жаль, страце людзьмі чалавечага аблічча спрыяе дыялектыка гісторыі. Помніцца, як у 1991-м дэманстранты апляўвалі дэпутата Ціхіно...

Эўрапейцы шарыят здаецца прывідам уласнага ўбогага мінулага. Мулы разбураюць падмурак функцыянаваньня аўганскай дзяржавы, у якой мужчыны ваявалі, а жанчыны шчыравалі, — забараніўшы другому полу працаваць. Перад прыходам талібаў жанчыны складалі тры чвэрці службоўцаў дзяржаўнага апарату...

Ташкент і Масква падбурваюць узбэкаў Мазары-Шарыфа да незалежнасьці. Расейская зброя шырока хваляй ліецца ў студні тых, хто нядаўна ваяваў супраць Расеі. І раптам стала незручна, што ў гарах галоўны: ці то Вашынгтон, ці то Ісламабад, ці то прарок Магамэт.

Шэсьць мулаў з найвышэйшае рады талібаў хочуць канчаткова прымусяць усіх аўганцаў жыць паводле Карану. Пры гэтым — во дзіва! — толькі тая жменька мулаў і валодае арабскай мовай, а астатнія вучні духоўных школ ведаюць Каран толькі на сьлях, як паўпільсьменныя сярэднявечныя манахі, што паўтаралі модлы напам'яць, ведаючы іхні сэнс толькі прыблізна, ад настаўнікаў.

Гледзячы на гэтых дзяцей Алаха, яшчэ раз разумеем, што шарыят ня толькі кансэрвуе сярэднявечны лад. Шарыят яшчэ й вучыць: найперш адказнасьць за свае ўчынкі і годнасьць. Наша эўрапейская цывілізацыя адорвае свабодай і прасторай для самарэалізацыі. Але безадказнасьць робіць са свабоды малапрыцягальны сымбаль, грандыёзны, як вялізная здэвальваваная банкнота з мноствам нулёў. Халуйства зьнішчае пэрспэктывы самарэалізацыі.

Шарыят дае чалавеку веру і ўтрапэнасьць. Той, хто верыць, ведае: трэба баяцца не сінкаю — трэба баяцца страху, бо страх — гэта сьмяротны грэх.

Андрэй Дынько

Маладыя кансэрватары Эўропы

Маладыя кансэрватары ў Беларусі — гэта Маладзёжная Арганізацыя БНФ. Днямі старшыня гэтага згуртаваньня Аляксей Касач вярнуўся з пасадкі ў Заходнюю Эўропу. Галоўная мэта паездкі — даць інфармацыю пра парушэньні правоў чалавека ў Беларусі. Дзеля гэтага А.Касач сустрэўся ў Нідэрляндах з прадстаўнікамі «Гарадзкой партыі» і «Зьлёнай партыі», якія маюць дэпутатаў у парлямэнце, а таксама з кіраўніцтвам гарадзкой Рады Эйнховэна. Пасьля гэтага старшыня МА БНФ накіраваўся ў Вялікабрытанію, на канфэрэнцыю «Свабода'96», якую ладзілі Маладыя Кансэрватары Эўропы (МА БНФ з пачатку гэтага году — сьбра МКЭ) і Міжнародная Дэмакратычная Малад-

зёжная Злучанасьць. Галоўныя тэмы канфэрэнцыі: пагроза ўсё яшчэ жывога камунізму і праблема абароны правоў чалавека, у прыватнасьці ў правінцыі Косава і ў Беларусі. Тут жа, на канфэрэнцыі адбылася сустрэча з буйнымі палітыкамі Брытаніі, сярод якіх быў і прэм'ер-міністар Джон Мэйлджар. Але найбольш грандыёзнай падзеяй у Лёндане была «Вячэра Свабоды» з Лэдзі Тэчар. Аляксей зь барансай кароткую размову, пад час якой яна выказала сваю занепакоснасьць парушэньнямі правоў чалавека ў Беларусі, а напрыканцы гутаркі нажалала пасьпехаў Народнаму Фронту. У доказ усяго сказанага А.Касач прывёз памятны зшымак, дзе ён адлюстраваны разам з М.Тэчар.



Ф.

Кніжка для экзыстантаў

Калі з развалам Саюзу адыйшлі ў гісторыю бібліятэчныя сэрвісы нахталат «Жыць замечательных людей» або «Бібліятэка юнага ланіца», бібліяфілы, мабыць, моцна засумавалі. Але перабудова з размахам камп'ютэра аматарам чытаньня сэрвіялы пра камсамольцаў і нэграў-інтэрнацыяналістаў, прапануючы ім усё новае і новае практы. Напрыклад, бібліятэчная сэрвія «Пламенные реакционеры», якую выдае расейскі фашыст Жарыкаў і зь якой можна шмат даведацца пра жыцьцёвы шлях Піначэта або ідэоляга расызму Чэмбарлена. Або, напрыклад, сэрвія «Жыць выдаюцца дэмакратов», якую заснаваў у Маскве лідар Кансэрватыўнай партыі Л.Убожко. Напоўна, Вы здагадваецеся, што сэрвію адкрыла біяграфія самога Убожко. І вось цяпер на кніжным рынку — новая кніжная сэрвія: «Бібліятэка юнага пісьльніка», якую выдае УНА-УНСО. Першая кніжка сэрвіі — «Цитатник экзистанта УНСО», надрукаваная, як указана на форзацы «Іюльскім дацаном м. Улан-Удэ» накладам 1 млн. асобнікаў.

завць «шэрай кніжачкай» Дзімы Карчынскага) уяўляе сабою каля 100 цытат самага рознага экстрэмісцкага кіталту. Прыкладам, з Бакуніна: «Разбурэньне — творчае пачуцьцё», з Мао: «Вінтоўка нараджае ўладу», з фашыстаў: «Нацыя па-над усім». Ёсьць і перлы рэвалюцыйнай мудрасьці: «Ручонкі на прылавок!»

Разьлічана кніжка на інфантальных падлеткаў, якія жадаюць самасьцьвердзіцца, і на журналістаў Беларускага Тэлебачаньня. Можна ўявіць сабе тэлевізійны ролік з панарамай апазыцыйнай маніфэстацыі і голасам за кадрам: «Што могуць даць народу гэтыя людзі, якія кіруюцца прынышпам: «Мы ня маем патрэбы ні ў якой дыялектыцы, акрамя дыялектыкі нажоў і пісталетаў?»!

Наступная кніжка, якая павінна выйсьці ў сэрвіі «Бібліятэка юнага пісьльніка» называецца «Палставы куртузнага каханьня». Пачытаем.

Лелік Ушкіш

KALANDAR

14 kастрычніка

U hety dzień... narodziusia Dwight David Eisenhower (1890-1969), amerykanski heneral, jaki byў kamandziram vojskaŭ aljantaŭ u čacie druhoj sušvietnaj vajny i staŭ 34-m prezidentam USA.

15 kастрычніка

U hety dzień... u 1582 h. hryharyjanski kalendar (abo -- novy styl) byŭ uviedzienu ŭ Italii, Francyi, Hispаниi i Partuhalii; takim čynam diesiac dzion pamiz 5 i 14 kастрычніka byli srčacanya dla historyji.

U 1917 h. halandzkaja tancorka Mata Hari byla rasstralanaja francuzami za špijonstva na karyšć niemcaŭ.

Naradzilisia: rymski paet Virgilius (70-19 d.n.e.) i Friedrich Wilhelm Nietzsche (1844-1900).

16 kастрычніка

U hety dzień... u 1946 h. byli paviešana dziesiac vajennych zlačyncav: Frank, Frick, Jodl, Kaltenbrunner, Keitel, Ribbentrop, Rosenberg, Sauckel, Streicher i Seyss-Inqart. Adzinacaty, Hermann Goering skončyŭ samahubstvam za kolki hadzinaŭ pierad ekzekucyjaŭ.

Naradzilisia: amerykanski leksykohraf Noah Webster (1758-1843), imiem jakoha nazyvajuć pieršy poŭny amerykan-



ski sloŭnik anhielskaj movy; Oscar Wilde (1854-1900), irlandzki paet i dramaturh; David Ben-Gurion (1886-1973), pieršy premjer Izraela; niemiecki pišmieŭnik Günter Grass (1927).

17 kастрычніка

U hety dzień... uviedzienu ŭ dziejaŭnie Statut Vialikaha Kniastva Litoŭska-ha 1588 h.

18 kастрычніка

U hety dzień... narodziusia: Henrie Bergson (1859-1941), francuski filozaf, laureat Nobelevskaj premii ŭ halinie li-

tatury za 1927 hod i tenisistka Martina Navratilova (1956), jakaja dzieviać разоŭ vyjhravalawimbledonki turnir.

19 kастрычніка

U hety dzień... u 1988 h. u Miensku stvorana respublikanskaje historyčna-ašvietnaje tavarystva pamiači achviaraŭ stalinizmu "Martyraloh Bielarusi" i arhkomitet BNF.

20 kастрычніка

U hety dzień... narodziusia: francuski paet Artur Rimbaud (1854-91) iVaclaŭ Lastoŭski (1883-1938).

Цитатник
ЭКЗИСТАНТА

ШТОТЫДНЭВЫ
ІНФАРМАЦЫЙНЫ
ДАДАТАК ДА ГАЗЭТЫ
НАША НІВА



інфарматар

НАША НІВА

Новае слова на рынку беларускае прэсы – што тыдзень 8 палосаў патрэбнае інфармацыі

ІНФАРМАЦЫЙНАЕ
ЗАБЕСПЯЧЭННЕ
BELARUSIAN PUBLIC
RELATIONS ASSOCIATION

БІРЖА ПРАЦЫ • КШП • РЫНАК • ТРАНСПАРТ • АДНАЧЫНАК • АДЖАЦЫЯ • СПАЖЫВЕЦ • ЗДАРОЎЕ • КІНО • ТБ • ТЭЛЕСАТ • РАДЫЁ • СПОРТ • МУЗЫКА • ЗА МЯЖОЮ

ДЫПЛЯМАТЫЧНЫ КОРПУС У МЕНСКУ

- 11. **Пасольства Украіны** Адрэса: вул.Кірава, 17. Тэлефон: 27-70-04, 27-28-61. Факс: 27-28-61. Надзвычайны і Паўнамоцны Пасол сп.Уладзімер Іванавіч Жаліба.
- 12. **Пасольства Расейскай Федэрацыі** Адрэса: вул.Старавіленская, 48. Тэлефон: 50-36-65, 50-36-66, 34-63-56. Факс: 50-36-64. Надзвычайны і Паўнамоцны Пасол сп. Ігар Аляксандравіч Сапрыкін.
- 13. **Пасольства Латвійскай Рэспублікі** Адрэса: вул.Старажоўская, 15, гатэль "Беларусь", 19-ы паверх. Тэлефон: 39-16-12. Факс: 50-67-84. Тэлекс: 252618 LATRB SU. Надзвычайны і Паўнамоцны Пасол сп.Яніс Лоўнік.
- 14. **Пасольства Японіі** Адрэса: вул.Энгельса, 13, гатэль "Акциябарскі". Тэлефон: 27-47-18. Факс: 27-43-19. Павераны ў справах сп. Акіра Татэяма.
- 15. **Пасольства Вялікабрытаніі** Адрэса: вул.К.Маркса, 37. Тэлефон: 29-23-03/04/05. Факс: 29-23-06. Надзвычайны і Паўнамоцны Пасол сп.Джэсыка Пірс.
- 16. **Пасольства Кыргызскай Рэспублікі** Адрэса: вул.Старавіленская, 57. Тэлефон: 34-91-17, 34-40-38. Факс: 34-16-02. Надзвычайны і Паўнамоцны Пасол сп. Барубэк Чыйбылавіч Ашыраў.
- 17. **Пасольства Літоўскай Рэспублікі** Адрэса: вул.Варшаўшкі, 17. Тэлефон: 76-94-73, 34-77-84, 34-42-64. Факс: 76-94-71. Надзвычайны і Паўнамоцны Пасол сп. Віктарас Баўбіс.
- 18. **Пасольства Дзяржавы Ізраіль** Адрэса: Партызанскі пр., 6а. Тэлефон: 30-44-44, 30-42-98, 30-34-79. Факс: 8-017-2-10-52-70. Надзвычайны і Паўнамоцны Пасол сп.Эліяху Валк.
- 19. **Пасольства Рэспублікі Малдова** Адрэса: "Дразды", лешіша 32. Тэлефон: 50-39-52, 50-57-06. Факс: 50-65-73. Надзвычайны і Паўнамоцны Пасол сп. Іон Лешану.
- 20. **Пасольства Рэспублікі Арменія** Адрэса: вул.Кірава, 17. Тэлефон: 22-30-72, 27-51-53. Факс: 23-13-21, 27-23-39. Павераны ў справах сп. Спартак Ерыносавіч Кастанян.
- 21. **Пасольства Рэспублікі Казахстан** Адрэса: вул.Іванаўская, 56. Тэлефон: 35-59-43, 35-82-41, 36-20-61, 36-94-01, 29-30-83. Факс: 35-84-52. Надзвычайны і Паўнамоцны Пасол сп. Валеры Батаевіч Цемірбаеў.
- 22. **Нунцыят Святога Прастола** Адрэса: вул.Заслаўская, 25-242. Тэлефон: 23-47-27. Факс: 26-90-92. Апостальскі Нунцыят.
- 23. **Пасольства Чэскай Рэспублікі** Адрэса: Бранявы зав., 5а. Тэлефон: 36-42-44, 36-34-50. Факс: 36-74-35. Часовы Павераны ў справах сп. Душан Даскачыл. Гандлёвае прадстаўніцтва: Тэл.:36-94-11.
- 24. **Пасольства Туркмэністана** Адрэса: вул.Кірава, 17, к.116. Тэлефон: 22-34-27. Факс: 29-33-67. Надзвычайны і Паўнамоцны Пасол сп. Ілья Вяльджанавіч Вяльджанаў.

Генэральнае Консульства Рэспублікі Польшча ў Гародні Адрэса: г.Гародня, вул.Будзёнага, 48а. Тэлефон: 96-74-69. Факс: 44-85-17. Генэральны консул сп. Марыюш Машкевіч.

Генэральнае Консульства Расейскай Федэрацыі ў Берасьці Адрэса: г.Берасьце, вул.Вароўскага, 19. Тэлефон/факс: (01622) 5-56-70. Генэральны консул сп.Анатоль Мікалаевіч Корсун.

Генэральнае Консульства Эстоніі ў Менску Адрэса: г.Менск, вул.Варшаўшкі, 17. Тэлефон: 34-64-86. Факс: 10-12-60. Генэральны консул сп.Уладзімер Ф. Радлап.

Генэральнае Консульства Славацкай Рэспублікі ў Менску Адрэса: г.Менск, прасп.Пушкіна, 39, гатэль "Арбіта", 12-ы паверх. Тэлефон: 57-78-52/53. Факс: 57-78-50. Генэральны консул сп. Ізідор Пачынатэк.

Консульства Латвійскай Рэспублікі ў Віцебску Адрэса: г.Віцебск, вул.Леніна, 69. Тэлефон: 36-58-54. Факс: 37-01-40. Віцебск-консул сп. Крууз Армандс.

Консульства Рэспублікі Польшча ў Берасьці Адрэса: г.Берасьце, вул.Круцкай, 14, гатэль "Веста". Тэлефон: (01622) 3-62-78. Факс: 80-64-24. Консул сп. Ежы Рыхлік.

Прадстаўніцтва ААН/ПРААН Адрэса: г. Менск, вул.Кірава, 17. Тэлефон: 27-48-76, 27-81-49. Факс: 26-03-40. Прадстаўнік сп.Павел Крал.

Бесплатныя прыватныя абвесткі

кантакты
Шукаю маладых беларускіх патрыётаў з г. Стоўбцы і раёну. Аляксей Шыдлоўскі 222660 г.Стоўбцы, зав.Стадыённы, 7

НАДРУКУЕМ ПАМНОЖЫМ

Хутка — 1.000 асобнікаў за 10 хвілін
Танна — ад 100 рублёў за копію
На паперы якое заўгодна шчыльнасьці і на картоне
39-78-49

Перамотка й рэпарацыя электрарухавікоў (таксама ад дрэляў, пыласосаў). ГАРАНТЫЯ. Тэл.231-98-56

ШУКАЮ ПРАЦУ
Электронік, сыстэмамэханік, праграміст — рэпарацыя, абслуга ПК і перыферыі; ASM86, Pascal, FoxPro, English.
Тэл. 364-518

ПРАФЭСІЯНАЛЫ
Спэцыяліст: кансультацыі, справаздачы прадпрымальнікам. 249-76-54 пасля 17.00. Яна.

ВІНШУЮ!
Віншую Алену Сьцяпанаву (г.Ворша) з паспяховай здачай іспыту. Наста, Зьміцер і Гойша.

Продаю запісы Алена, Андрэя Мельнікава, Данчыка, Ліцьвіноў, "Нейродюбель" і інш. Тэл. 490-888

ВІНШУЕМ
Юры БАБУРЫНА з днём нараджэньня, жадаем посьпехаў ва ўсім!

ДЗЯКУЙ
Вялікі дзякуй усім пэтам за іх цудоўныя вершы ў "Грамафоне".
Счасная Натальля

МАЛАДЫ МУЖЧЫНА (30), ЖУРНАЛІСТ, ШУКАЕ ЮНАКА-АДНАДУМЦУ ДЛЯ ТРывалага СЯБРОУ-СТВА. 210027, ВІЦЕБСК-27, А/С 24

Запрашаем

у беларускамоўнае асяродзьдзе для зьняцьця нерашучасьці ва ўжываньні роднай мовы. Даведкі штосерады з 18 да 20 гадзінаў. Тэл. 265-74-12

Бугальтар з досьведам працы і веданьнем кампутара прапануе свае паслугі.
Тэл.2-264-263

Прадаю

Прадам 2-пакаёвую кватэру ў цэнтры Сморгоні, 4-ы паверх, 32 м². Сморгонь, тэл.3-62-62

НАВАПОЛАЦАК, ТЭЛ. 211440
ПЭЭТ, СТУДЭНТ. ПАЗНАЁМЛЮСЯ З АДЗІНОКАЙ БЕЛАРУСКАМОЎНАЙ ДЗЯЎЧЫНАЙ ВЯЗ ШКОДНЫХ ЗВЫЧАК. РАЗМАЎЛЯЮ ТОЛЬКІ ПА-БЕЛАРУСКУ.

Чакаю лістоў ад Хлопцаў (18-25), якіх жадаюць знайсці сябра-мужчыну. Germany, ost-action. Petter Kern Post Box 100705 D-69447 Weinheim.

Катэдж ў г.п. Радашковічы, жылы, усе камунікацыі, тэлефон, дзялянка 30 сотак — мяняю на кватэру ў Менску альбо прадаю. Тэл. (273) 94-530

Матэматыка. Індывідуальная падрыхтоўка ў БДУ і БДЗУ. Кансультацыі студэнтам. Праводзіць дацэнт. Тэл. 226-78-19

Профэсійны перакладчык ангельскай/расейскай/беларускай, студэнт магістратуры інаязу, з досьведам працы, рэкамендацыямі, кампутарам, пасьведчаньнем мэнаджэра. Тэл. 268-88-80.

ЗДАРОЎЕ

Бесплатная псыхалагічная дапамога пры дэфіцыце пэнных стасункаў, духоўнай адзіноце. Даведкі праз тэл. 265-74-12 штосерады з 18 да 20 гадзінаў. Зьвяртацца пасля 23 верасьня.

Куплю старыя фотаапараты. Тэлефон у Кобрыні: 7-17-76 (01642).

ПЕРАКЛАДЧЫ
Ангельская, расейская, польская, біўгарская мовы: пераклады якой заўгодна складанасьці, індывідуальныя заняткі. Тэл. 221-24-81

КУПОН Бесплатнай прыватнай абвесткі

Імя і прозьвішча _____
Адрэса, тэлефон _____
Тэкст: _____

Запоўніце гэты купон і мы надрукуем Вашу абвестку (ня больш за 15 словаў) бясплатна. **НАША НІВА** 220123, Менск, а/с. 71

Міністэрства сувязі і інфарматыкі Рэспублікі Беларусі АБАНЭМЭНТ на газэту **63125**

НАША НІВА Колькасьць камплектаў _____

На 1996 год па месяцах

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Куды _____ (паштовы індэкс) _____ (адрэса)

Каму _____ (прозьвішча, ініцыялы)

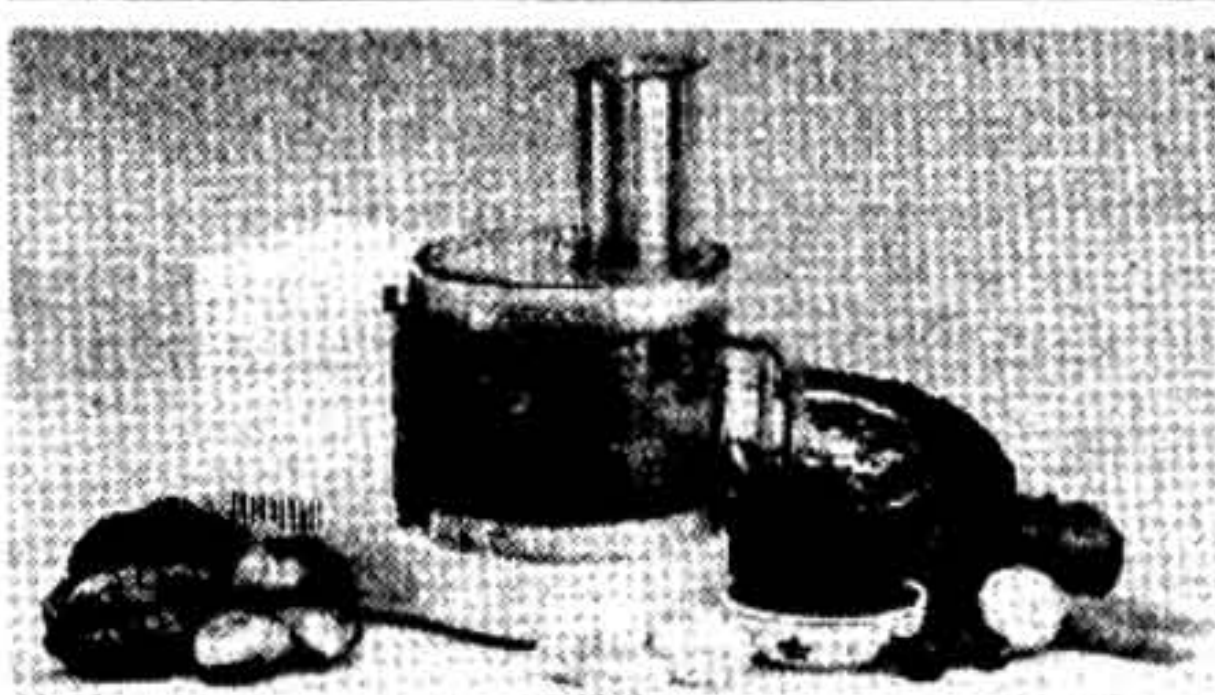
ДАСТАЎНАЯ КАРТКА на газэту **63125**

НАША НІВА

Кошт	падпіска	_____ руб.	Колькасьць камплектаў								
	пераадрас.	_____ руб.									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Куды _____ (паштовы індэкс) _____ (адрэса)

Каму _____ (прозьвішча, ініцыялы)



ТЭСТ: кухонныя камбайны
Нямецкая кампанія па вывучэньню спажывецкіх якасьцяў розных тавараў Штыфтунг Варэнтэст правяла выпрабаваньні 23 компактных кухонных камбайна па коштах ад 130 да 350 нямецкіх марак. Амаль усе мадэлі атрымалі адзнаку "добра", толькі некаторыя з іх былі сапраўды бездакорнымі. Якія?

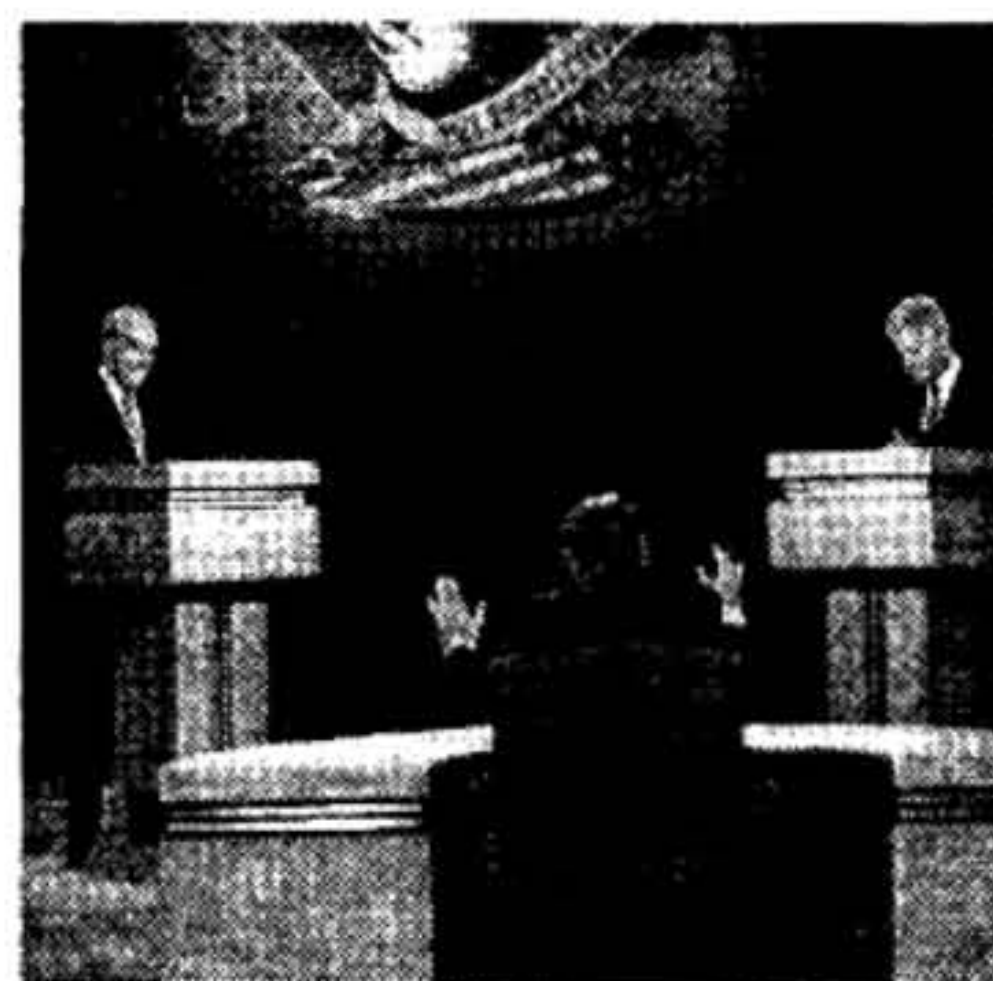
С Ь В Е Т З А Т Ы Д З Е Н Ь

ПАНАДЗЕЛАК, 7 КАСТРЫЧНИКА:

Ірландская рэспубліканская армія (IRA) правяла тэрарыстычны акт на тэрыторыі ангельскай вайскавай базы пад Бэлфастам. Дзве бомбы, якія баевікам удалося заклаць на тэрыторыі базы, выбухнулі адна за адной з прамежкам у 10 хвілінаў. Параненыя больш за 30 чалавек.

Выбары ў парламэнт прайшлі ў **Кувэйце**. Ісламісты розных накірункаў атрымалі прыкладна палову з 50 месцаў у парламэнце. Права голасу ў Кувэйце маюць толькі мужчыны ва ўзросьце старэй за 20 гадоў.

Тэлевізійныя дэбаты паміж **Білам Клінтанам** і **Робэртам Доўлам** прайшлі ў Харт-фардзе. Істотна на рэйтынгі кандыдатаў у прэзыдэнты яны не паўплывалі: 92 працэнты апытаных рэспандэнтаў заявілі, што дэбаты не зьмянілі іх стаўленьня да кандыдатаў.



Сакратар Рады бяспекі Расейскай Фэдэрацыі **Аляксандар Лебедзь** прыбыў з афіцыйным візітам у штаб-кватэру НАТО ў Брусэлі. Гэта першы ягоны выезд за межы былога СССР.

Узнагароду **Нобэля** ў мэдыцыне за 1996 атрымалі аўстраліец **Пітэр Дохерці** і швайцарац **Рольф Цынкернагель**. Такім чынам былі адзначаныя іх дасьледаваньні таго, як імунная сыстэма чалавека пазнае клеткі, закрутыя вірусам.

**АЎТОРАК, 8 КАСТРЫЧНИКА:**

У **Італіі**, блізу Турыну, разьбіўся транспартны самалёт авіякампаніі "Аэрофлот" АН-124 "Руслан". Самалёт упаў на адзін з дамоў у вёсцы Сан-Франчэска-дэль-Кампа, калі заходзіў на пасадку на турысцкі аэрадром "Казэле". Загінулі 2 пілэты і 2 сяляніны, якія знаходзіліся ў доме. Гаспіталізавана больш за два дзясяткі пасажыраў. Самалёт мусіў перавесці чатыры ўнікальных аўтамабілі для калекцыі султана Брунэя.

Рымскаму папу праведзена апэрацыя на апэндыцыт. Апэрацыя, якую праводзіў праф. Франчэска Кручыці (той самы, што выратаваў жыцьцё Яну Паўлу II пасля замаху на яго ў 1981 г.) заняла каля 50 хвілінаў. Лідар палестынскай аўтаноміі Ясір Арафат даслаў папу букет белых і чырвоных руж.



Прэзыдэнт Ізраіля **Вэйцман** прыняў лідара палестынцаў **Ясіра Арафата** на сваёй віле ў Цэзарэі. Гэта першы афіцыйны візыт Арафата ў Ізраіль. Па заканчэньні Вэйцман сказаў Арафату: "Тэлефануй да мяне адразу, як толькі ўзьнікнуць якія праблемы".

Аляксандар Лебедзь заявіў у Брусэлі аб тым, што НАТО мае права на прыняцьце новых сябраў і што Расея ня будзе з гэтай нагоды "біцца ў гістэрыцы".

Правадыр сапатыстаў віцэ-камандант **Маркас**, кіраўнік паўстаньня індзейцаў у штаце Чыяпас, якое выбухнула ў 1994 годзе, сустрэўся з прадстаўнікамі ўладаў Мэксыкі.

Рахыд Дустум сустрэўся з **Бурханудзінам Рабані** ў Мазары-Шарыфе. Узбэк Дустум і таджыкі Рабані і Ахмад Шах Масуд аб'ядноўваюцца супраць талібаў (пуштунаў па нацыянальнасьці).

Рахыд ДУСТУМ

**СЕРАДА, 9 КАСТРЫЧНИКА:**

У **Літве** пачаўся судовы працэс над арганізатарамі і ўдзельнікамі дзяржаўнага перавароту 13 студзеня 1991 года, пад час якога загінула 13 мірных жыхароў і сотні былі параненыя. Сярод галоўных падсудных: былы першы сакратар ЦК КПЛ (КПСС) Мікалюс Бураквячус і загадчык ідэалягічным аддзелам ЦК Юозас Ермалавічус, якія былі затрыманыя ў студзені 1994 года ў Менску летувіскімі спецслужбамі. Апроч іх на лаве падсудных апынуліся: сакратар ЦК КПЛ (КПСС) Ю. Куаляліс, дырэктар партыйнага выдавецтва Л. Барташавічус, рэдактар радыё "Савецкая Літва" С. Міцкевіч і супрацоўнік МУС Літвы Я. Пракаповіч. Літоўскі суд ня здолеў прыцягнуць да адказнасьці астатніх удзельнікаў перавароту, якія зьбеглі ў Расею і Беларусь.



Войскі **Ахмад Шах Масуда** контратакавалі войскі талібаў з боку Гіндукушу і адкінулі іх на некалькі кілямэтраў ад перавалу Саланг. Паводле агенцтва Рэйтэр, талібы страцілі палеглымі каля 300 чалавек і больш за 100 адзінак бронетэхнікі. Разам з аддзеламі Масуда талібаў заатакавалі і часткі Гульбэдзіна Хэмаціяра.



Узнагароду **Нобэля** ў фізыцы атрымалі: прафэсары Карнэльскага ўнівэрсытэту **Дэвід Лі** і **Робэрт Рычардсан**, а таксама прафэсар Стэнфардскага ўнівэрсытэту **Дуглас Ашэраф**. Прэмію яны атрымалі за адкрыцьцё "звышчакучасць гелію-3" пры тэмпературы амаль роўнай абсалютнаму нулю (мінус 273,16 градусаў паводле Цэльсія).

Узнагароду **Нобэля** ў хіміі атрымалі прафэсары **Робэрт Кэрл** і **Рычард Смэлі** (ЗША), **Гаральд Крота** (Вялікабрытанія) за адкрыцьцё новай формы вугляроду, якую яны назвалі фулерэнсам.

ЧАЦЬВЕР, 10 КАСТРЫЧНИКА:

Прэзыдэнт **Леанід Кучма** пад час афіцыйнага візыту ў Гішпанію стаў кавалерам Ордэна падвескі за грамадзянскія заслугі. Кучма заявіў, што мытны саюз Расеі, Беларусі, Казахстану і Кыргызстану - палітычны, а не эканамічны. Ён заявіў таксама, што Украіна будзе разьвіваць сваё супрацоўніцтва з НАТО у розных кірунках і ня будзе падключацца да Ташкенцкага пагадненьня СНД па сумеснай абароне.



У **Ісландыі** прачынаецца вулкан пад ледавіком Ватнаёкудал. Ледавік інтэнсіўна тае, што пагражае сур'ёзнымі паводкамі на паўднёвым усходзе выспы. Экспэрты не выключаюць катастрофічнага выбуху ледавіка.

Рахыд Дустум, Ахмад Шах Масуд і адзін з кіраўнікоў шыіцкай меншасьці **Карым Халілі** дамовіліся аб стварэньні асобнага ўраду ў 9 паўночных правінцыях Аўганістана, якія імі кантралююцца. Называцца новы ўрад будзе Вярхоўная ваенная рада Аўганістана. Адбыўся пакуль нефармальны падзел Аўганістана паводле этнічнага складу: узбэка-таджыцкі поўнач і пуштунскі поўдзень.



Ахмад Шах Масуд

ПЯТНІЦА, 11 КАСТРЫЧНИКА:

Узнагароду **міру Нобэля** атрымалі арцыбіскуп **Карлас Бэла** (зьлева) і **Хасэ Рамас-Орта** за значны ўнёсак у справядлівае і мірнае ўрэгуляваньне канфлікту ва Ўсходнім Тыморы (Інданэзія). Сярод прэтэндэнтаў у гэтым годзе былі: Рычард Холбрук, Джымі Картэр, Сяргей Кавалёў.



Ахмад Шах Масуд заатакаваў талібаў у раёне ваеннай базы Баграм у 40 кілямэтрах на поўнач ад Кабулу і цалкам вярнуў пад свой кантроль паўднёвую частку Панджшэрскай даліны, якая лічыцца ягонай родавай зямлёй.

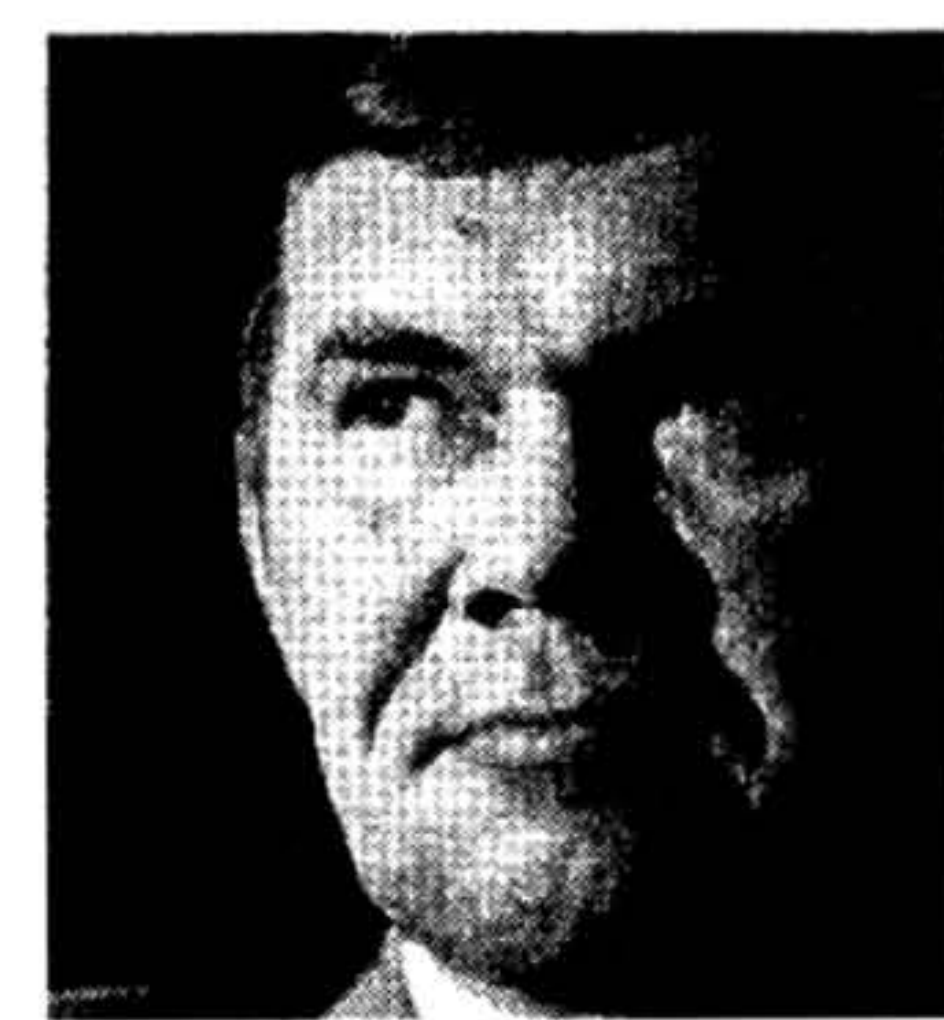
Знакаміты парыскі ўнівэрмаг **"Галеры Ляфает"** адзначае стагодзьдзе сваёй гандлёвай дзейнасьці. Гдавіне прысьвечаная буйная дэманстрацыя моднага адзеньня, у сувязі з чым у магазіне зьявілася трыццацімэтровая фігура манэкэншчыцы.

Трагедыя адбылася ў **Эстоніі**: грузавая машына сутыкнулася з аўтобусам, які перавозіў дзяцей. Трое дзяцей загінулі.

Чарговы тэрарыстычны акт у **Альжыры** правялі ісламскія фундаменталісты. Бомба была закладзеная на кірмашы. Пры выбуху загінула каля дзесяці чалавек, дзясяткі былі параненыя.

Прэзыдэнт Беларусі **А. Лукашэнка** пайшоў на разрыў з парламэнтам краіны, заявіўшы аб скліканьні Народнага Сходу. Народны Сход мусіць замяніць парламэнт Беларусі паводле канстытуцыі, прапанаванай прэзыдэнтам на рэфэрэндум. Парламент Беларусі пацьвердзіў дату рэфэрэндуму 24 лістапада.

Сакратар Рады бяспекі Расеі **Аляксандар Лебедзь** заявіў, што Расея прэтэндуе на Сэвастопаль і Крым паводле "гістарычных і этнічных" правоў. Ён заявіў таксама, што перамовы наконт статусу Сэвастопалю і наконт статусу Чарнаморскага флёту трэба весці асобна.

**СУБОТА, 12 КАСТРЫЧНИКА:**

Міністэрства замежных справаў Украіны выказала занепакоенасьць выказваньнямі Аляксандра Лебедзя адносна Сэвастопалю і Крыму. Яно заявіла, што лічыць непрымальнымі любыя заявы, якія закранаюць сувэрэнітэт Украіны і непарушнасьць яе межаў.

У **Цюмені**, каля гораду Нафтагонск пацярпеў аварыю верталёт Мі-2. Адзін з двух пілэтаў загінуў. Верталёт пацярпеў аварыю ў момант пасады.

Прадстаўнік **Міністэрства надзвычайных сытуацыяў Расеі** заявіў, што траціна тэрыторыі Алтайскага краю атручаная выкідамі ракетнага паліва геціла. Паводле ягоных словаў, на 1 кг глебы прыпадае ад адной да трох дзясятых міліграма паліва. Геціл выпадае на зямлю пры запуску ракетаў з касмадрома Байканур.

Міністар замежных справаў Рэспублікі Ічкерыя Чымаеў заявіў пра неабходнасьць заключэньня дамовы між ягонай рэспублікай і Расейскай Фэдэрацыяй аб эканамічным супрацоўніцтве. У той жа час ён заявіў, што нельга ўздваць гэтую дамову з пытаньнем аб статусе Ічкерыі.

НЯДЗЕЛА, 13 КАСТРЫЧНИКА:

Гран-Пры Японіі завершыўся чэмпіянат сьвету па аўтагонках у клясе Формула-1. Пераможцам этапу і чэмпіёнам сьвету стаў Дэйман Хіл, які два гады запар да таго займаў другое месца ўсьлед за Мікаэлем Шумахерам. Віцэ-чэмпіёнам стаў дэбютант гонак канадзец Жак Вільнёў.



Тарыфы на авіяквіткі з г. Менску з 9 верасня 1996 г.

(продаж адбываецца паводле курсу Нацбанка + 15% на канвертацыю).
АЭРАПОРТ ПРЫЗНАЧЭННЯ СУМА ў ДАЛЯРАХ ЗША

грамадзяне СНД	Замежныя грамадзяне
Алматы	190
Анапа	95
Валгоград	110
Екацерынбург	156
Краснадар	116
Москва	65
Мурманск	150
Омск	160
Уфа	120
Ніжнявартайск	195
Самара (1885)	132
Сымфэропаль	100
Сочы	126
Ташкент	215
Чалыбінск	159
Кіеў	47
Кішынёў	60
Растоў	118
Ераван (926)	110
Сымфэропаль (2388)	80
Луганск	52
	91

Кошт на квіткі чыгункі з г. Менску

а таксама кошты бялізны ў цягніках: — мясцовага прызначэння (Берасье, Магілёў і г.д.) 8000 руб.; — мясцовых дальняга фармавання (Москва, Кіеў і г.д.) 15000 руб.; — фірмовых — 20000 руб.; — спальны вагон (люкс) — 25000 руб.; За папярэдні продаж — 5000 руб. на Беларусь; Замаўляць квіткі назад у Менск — 10000 руб.; Па СНД папярэдні продаж 10000 руб., назад у Менск — 20000 руб.; Касы папярэдняга продажу працуюць з 9.00.; Папярэдні продаж квіткаў адбываецца за 30 сутак.

ЦЯГНІК	КІРУНАК ПРЫЗНАЧЭННЯ	КУПЭ	ПЛЯЦКАРТ	АГУЛЬНЫ
38 хутк.	Адлер	625200	397700	—
13 фірм.	Берасье	182200	96100	—
125, 9, 21 хутк.		102800	55200	—
49, 131 хутк.		67200	48400	31500
73 хутк.		67200	48400	—
659 пас.		79100	57400	36800
604 пр/ваг	Бранск	—	138500	—
5 хутк.	Вільня	189900	115100	—
211, 285 пас.		135000	84200	63400
50 хутк.	Віцебск	60900	43900	—
52 хутк.		60900	43900	28600
190 пас.		80000	47100	28700
652, 684 пас.		56400	40900	26000
675 пр/ваг.		67800	49100	31300
38 хутк., 96, 100, 108, 146, 170	Гомель	60900	43900	28600
182 хутк., 248 пас., 212 пас.		80000	47100	28700
650, 668, 604 пас.		56400	40900	26000
288 пас.		104000	60000	34200
182 пас.	Днепрапятроўск	311800	196100	—
248 пас.		323600	203800	—
35 хутк.	Гародня	182200	109300	—
77 хутк.		67200	49400	31500
667 пас.		67800	49100	31300
683 пас.		62100	45100	28800
247 пас.		94900	56200	34200
170 хутк.	Данецк	403700	255500	182100
271 пас.	Івана-Франкоўск	274600	172700	122200
29 фірм.	Калініград	403700	254500	813600
149 хутк.		295100	186900	140000
211 пас.		255800	162100	121800
348 пас.	Кіеў	220400	138100	—
106 хутк.		241400	151800	—
146 хутк.	Кіславодзк	626400	398900	—
72 хутк.	Кішынёў	299100	246800	—
668 пр./ваг.		—	207200	—
110 хутк.	Краснадар	549700	350000	—
248 пас.	Крывы Рог	311800	196100	—
189 пас.	Львоў	244700	153600	108400
271 пас.		321600	145200	103300
282 пас.	Магілёў	56400	40300	26000
690 пас.		50600	36800	23300
2 фірм.	Масква	369300	—	743200
14 фірм., 30 хутк.		454500	285400	914900
6 хутк.		377200	232400	760900
хутк. 4, 26, 28, 74, 78, 132, 130		260300	187700	136700
196 пас.		269700	170000	122000
110 хутк.	Новарасійск	580900	370100	—
348 пас.	Адэса	368200	232000	—
287 пас.	Полацк	104000	60000	34200
652 пас.		67800	49100	31300
675 пас.		56400	40900	26000
287 пас.	Рыга	302700	188500	130100
526 пас.	Самара	523300	331500	—
50, 52 хутк.	Санкт-Пецярбург	324200	205700	149000
190 пас.		329600	208900	651400 (СВ)
70 хутк.	Саратаў	572000	362200	—
100 хутк.	Сымфэропаль	459500	290400	—
182 хутк.		435300	274500	—
664 пр./ваг.		412900	260600	—
38 хутк.	Сочы	625200	397700	—
хутк. 38, 100, 110, 146, 170	Харкаў	292300	184100	131900
212 пас.		266900	167400	118400
526 пас.	Чалыбінск	769000	488100	—

Установа запрашае на працу **інжынэра-праграміста** зь веданнем бугальтарскага ўліку, сетак FoxPro, Windows, **начальніка вытворча-плянавага аддзела** з вышэйшай адукацыяй і досьведам працы ў вытворчасці, **інжынэра-дыспэтчара** (мужчыну з вышэйшай адукацыяй і досьведам працы ў вытворчасці). Даведкі праз тэлефон: (017) 269-01-86 (з 9.00 па 17.30).

Запрашаем на працу энэргічных маладых людзей, якія жадаюць працаваць **гандлёвымі агентамі** па продажы офісных канцэлярыяў вырабаў. Заробак зьдзельны. Тэлефон: 33-39-35.

Будаўнічая ўстанова на конкурснай аснове запрашае на працу **прараба-аддзелачніка** з досьведам працы ад 3 гадоў. Тэлефон: 220-02-64, 226-40-11.

Установа запрашае на пасаду **дырэктара па турызму** маладога ініцыятыўнага мужчыну да 35 гадоў. Тэлефон: 265-48-83.

Фірма (гуртавы гандаль прадуктамі харчавання) запрашае на працу на конкурснай аснове наступных спецыялістаў: **галюнага бугальтара, камэрцыйнага дырэктара, мытнага брокера, банкаўскага касіра**. Кантактны тэлефон: 229-32-66 з 9.00 па 20.00

Установа запрашае на працу **сакратара-рэфэрэнта**. Патрабаванні: вышэйшая адукацыя, волянае валоданне ангельскай мовай, веданне кампутара, камунікабельнасць. S.V. дасылаць праз тэл/факс 249-90-66.

Будаўнічая фірма на конкурснай аснове запрашае на працу высокакваліфікаваных **маляроў, абліцоўчыкаў, цесляроў, электрыка**. Тэлефоны: 220-02-64, 226-40-11.

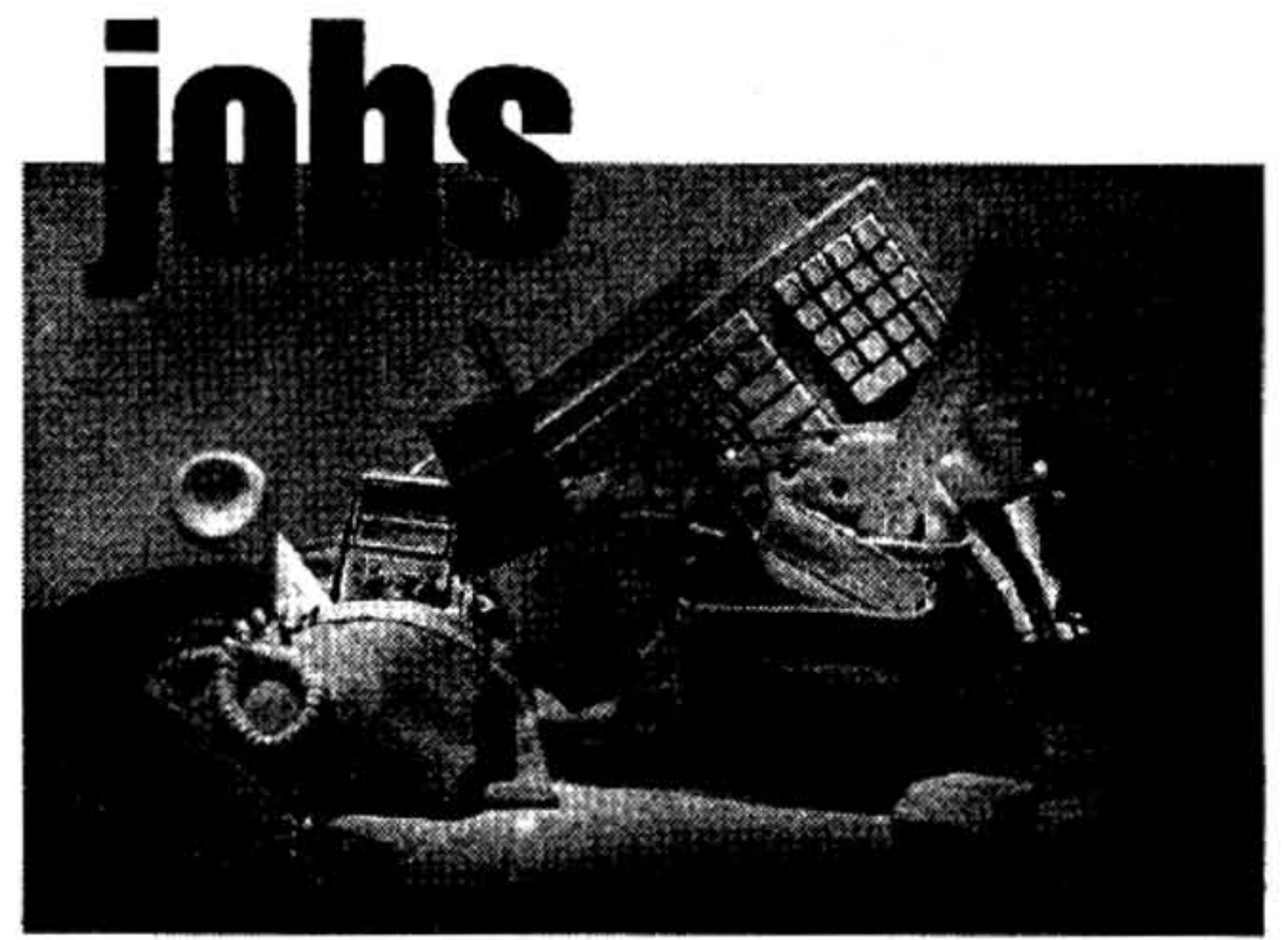
ПП "Рыстор" запрашае на працу **кузаўшчыкоў** з досьведам працы ў аўтарэпарацыі. Тэлефон: 247-03-47.

Фірма запрашае на працу **ініцыятыўных людзей**, што жадаюць працаваць у сферы рэалізацыі арыгінальных падарункавых шакаладных набораў (вытворчасць ЗША). Тэлефон: 221-25-73.

Увесь час запрашаем на працу **рэкламных агентаў, агентаў па падпісцы, агентаў па дастаўцы, гандлёвых агентаў**. Зьвяртацца на адрэсу: г. Менск, Раманаўская Слабада, 1, уваход збоку. Даведкі праз тэлефоны: 243-88-31, 243-85-40.

Запрашаем на працу **аддзел продажу**. Патрабаванні: узрост 20-27 гадоў, вышэйшая адукацыя, камунікабельнасць, ангельская мова (пажадана). Кантактны тэлефон: 266-94-11.

Новай краме патрабуецца **мясьнік-прадавец**,



майстар па рэпарацыі халадзільнага абсталявання. Тэлефон: 258-60-51.

Фірма запрашае на працу **прафэсійных швачак** (праца ў г/п Сьцяпянка ў 2 зьмены), **наладчыка швачнага абсталявання**. Тэлефон: 269-01-86 (з 9.00 па 17.30).

Установа запрашае на працу ў аддзел кан'юктур рынку УВС і ў аддзел **маркетынгу спецыялістаў па знешнеэканамічнай дзейнасці**. Патрабаванні: мужчына, досьвед працы па спецыяльнасьці ад 1 года, вышэйшая адукацыя, веданне кампутара, веданне замежнай мовы (ангельскай ці французскай). Даведкі праз тэлефоны: 238-76-05, 238-76-90, 238-76-41.

Навукова-вытворчае прадпрыемства "Антанар" запрашае на конкурснай аснове **начальніка аддзела збыту** (аўтазапчасткі). Патрабаванні да кандыдата: мужчына, узрост 27-45 гадоў, вышэйшая адукацыя, досьвед працы. Рэзюмэ прадставіць на адрэсу: г. Менск, пр.Партызанскі, 95, кв.48. Тэлефон: 246-34-12. Унутраны тэлефон: 2-38.

Газэта "Хорошее настроение" запрашае да супрацоўніцтва **аўтараў гумарыстычных аповядаў, складальнікаў крыжаванак, мастакоў карыкатурыстаў**.

Інстытут "Белгіпалес" запрашае на працу **згулавоўнага бугальтара** з досьведам працы ад 3 гадоў. Заробак з дабаўкамі 1,6 млн. руб. Нашая адрэса: г. Менск, вул. В.Харужай, 41. Даведкі праз тэлефоны: 234-54-31, 234-53-63.

Установа запрашае на працу **другога бугальтара** зь веданнем кампутара і замежнай мовы (ангельскай ці французскай). Тэлефон: 223-68-45.

ІД "Мэдзык" запрашае студэнтаў і асобаў, якія маюць вышэйшую адукацыю і да 30 гадоў узрост, **для працы рэкламнымі агентамі**. Заробак зьдзельны, высокі. Тэлефон: 270-47-57.

Запрашаем на працу **машыніста аўтакрана**. Тэлефон: 271-51-87 (з 20.00 па 21.00).

Запрашаем на працу **кваліфікаваных рабочых будаўнічых спецыяльнасьцяў: сантэхнікаў, зваршчыкаў, аддзелач-**

нікаў, цесляроў. Пажадана сумяшчэнне прафэсіяў. Тэлефон: 270-08-92.

Менскі завод сродкаў комплекснай аўтаматызацыі запрашае на працу **інжынэра-канструктара па штампах, інжынэра па цеплавадазабесьпячэнні, інжынэра-тэхноляга па гальваніцы, токараў, фрэзероўшчыкаў, гальванікаў, карэктроўшчыкаў ваннаў, кладаўшчыц, камплектоўшчыкаў**. Нашая адрэса: г. Менск, вул.Ляшчынскага, 8. Тэлефон: 258-71-23.

Менскі выпрабавальны завод імя Гастэла запрашае на працу **інжынэра-канструктара 1 катэгорыі** (распрацоўка тэхнічных умоваў ТНП і нормы кантролю па канструктарскай дакументацыі), **электрамонтара па рэпарацыі і абслугоўваньні ТО 5-6 катэгорыі, сьлесара-сантаэхніка 4-6 катэгорыяў**. Нашая адрэса: г. Менск, вул.Пінская, 18. Тэлефон: 252-65-73.

Установа запрашае на працу **эканаміста** з досьведам працы на вытворчасці ад 5 гадоў. Даведкі праз тэлефон: 239-48-39.

ААТ "Шчотка" запрашае на працу **начальніка РМУ, інжынэра па стандартах і мэтралёгіі, інжынэра-канструктара, спецыяліста па забясьпячэнні**. Нашая адрэса: г. Менск, зав. Паўночны, 13, аддзел кадраў.

Страховае кампанія запрашае на працу **дырэктара**. Тэлефон: 276-75-59.

Менскі завод шэсьціраўняў запрашае на працу **дасьведчаных шліфоўшчыкаў** (круглая шліфоўка) 4-6 катэгорыі. Заробак да 3 млн. руб. Запрашае мантажнікаў сантэхсыстэмаў. Заробак да 2 млн. руб. Тэлефон: 238-76-05.

Менскі досьведна-выпрабавальны завод тэхналягічнага абсталявання запрашае на працу **інжынэра-будаўніка, кіроўцу** (усе катэгорыі), **сьлесара-электрыка, сьлесара па рэпарацыях, токара-унівэрсала, каардынатычкі**. Нашая адрэса: г. Менск, вул.Варвашэні, 15. Тэлефон: 239-48-39.

Фірма запрашае на працу **жанчын ва ўзросьце ад 25 да 45 гадоў з досьведам працы на рабочых спецыяльнасьцях у вытворчасці**. Праца ў тры зьмены. Сярэдні заробак 1,5-2 млн. руб. Тэл.: 269-01-86 (з 9.00 па 17.30).

ПАНЫДЗЕЛАК, 14

- БТ
16.50 Студыя "Вако".
17.25 Крок.
17.55 "Гэтага мы не праходзілі..."
18.10 Фінансавы час.
18.30 Музычны антракт.
18.40 Эканаміст.
18.50 Навіны.
19.00 Рэфэрэндум: шчырая размова.

- ОРТ
17.00 Навіны.
17.20 "Новая ахвяра".
18.10 Гадзіна пік.
18.35 "Агдадай мэлэдыю".
19.00 "Калі..."
19.45 "Дабранач, дзеці!"
20.00 Час.
20.40 "Багз — электронныя жучкі".
21.45 "Парыскія таямніцы Эльдара Разанава".

- КАНАЛ "РАСЕЯ"
17.00 Залезьць ад цябе.
17.20 Ваш партнэр.
17.30 Л-люб.
18.15 Момент праўды.
19.00, 23.00 Весткі.
19.30 "Санта-Барбара".

- САНКТ-ПЕЦЯРБУРГ
17.05 "Солці".
17.35 Паказвае ЛОТ.
18.40 Вялікі фестываль.
18.55, 21.55, 23.30 Інфарм ТБ.
19.15 Спорт.
19.20 "Першае каханьне".
20.10 "Іржавыя правяды".
20.40 Тэлеслужба бясцэпкі.
20.55 Спартовы агляд.
21.05 "Дэмпсі і Мэйкліс".
22.15 Гістарычныя даследаванні.
22.50 Тэлекампакт.

АЎТОРАК, 15

- БТ
7.30 Ранішні кактэйль.
7.50 Эканаміст.
8.00 Навіны.
8.15 "Гэтага мы не праходзілі..."
8.30 Аббок.
9.00 ТБ — школе.
9.20 "Дзюжурная аптэка".
10.20 Тураб'ектыў.
10.40 Мультифільмы.
11.00 "Калі я стану волатам".

- ОРТ
11.00, 14.00, 17.00 Навіны.
11.10 "Мы рынак".
11.55 "ТАСС мусіць заявіць...".
12.50 Шчаслівы выпадак.
14.20 "Горад сабак".
14.45 Кварэта "Вясёлая кватэра".
14.55 Мультипроля.
15.10 "Чароўны свет, ці Сынэма".

КАНАЛ "РАСЕЯ"

- 6.00 Ранішні экспрэс.
6.25 Па дарозе на працу.
6.35 "Мак і Матлі".
7.00, 10.00, 16.00, 19.00, 23.00 Весткі.
7.20 Ранішні экспрэс-2.
7.50 Экспа-весьнік.
8.00 Рэтра-шлягер.
8.25 "Дарагая рэдакцыя...".
8.55 "Санта-Барбара".

- САНКТ-ПЕЦЯРБУРГ
11.55, 13.55, 15.55, 18.55, 21.55, 23.50 Інфарм ТБ.
12.10 "Першае каханьне".
13.00 Тэрмін адказу — сёння.
13.30 Парады садоўнікам.
13.40, 20.40 Тэлеслужба бясцэпкі.
14.10 "Дэмпсі і Мэйкліс".
15.00 Увесь гэты цырк.
15.10 Тэлекампакт.
16.10 Тата, маці і я — спартовае сям'я.

ІV КАНАЛ, НТБ

- 7.00, 9.00, 11.00, 13.00 Сеньня.
7.15 "Любоўныя павязі-2".
8.00 Д.ф. "Галіуд знутры".
8.50 Лятынаманія.
9.15 М.ф. "Час жыць".
10.45 Расейскі альбом.
11.15 М.ф. "Монстар Хендэрсона".
12.50 Доктар Угал.
13.15 "Сучасны граф Монтэ-Крыста".

- ІV КАНАЛ, НТБ
7.00, 9.00, 11.00, 13.00 Сеньня.
7.15 "Любоўныя павязі-3".
8.15 Д.ф. "Галіуд знутры".
9.15 М.ф. "Пела".
10.40 М.ф. "Цудоўныя гадзі".
11.15 М.ф. "Крывавая вясень".

СЕРАДА, 16

- БТ
7.30 Ранішні кактэйль.
7.50 Эканаміст.
8.00 Навіны.
8.15 "Нам рана жыць успамінамі...".
9.00 ТБ — школе.
9.30 "Дзюжурная аптэка".
10.30 "Загадкавая выспа".
12.00 Вдзьма-нявдзьма.
15.00 Навіны.
15.10 "Доктар Айбаліт".

- ОРТ
11.00 Навіны.
11.10 "Кантакт".
11.55 "ТАСС мусіць заявіць...".
13.10 Шчаслівы выпадак.
14.00 Навіны.
14.20 "Горад сабак".
14.45 Кактус К.
14.55 До-м-соль.
15.10 Покліч джунгляў.
15.40 "Элен і хлопцы".
16.05 Тэт-а-тэт.
16.30 "Вакол сьвету".
17.00 Навіны.

- 17.20 "Новая ахвяра".
18.10 Гадзіна пік.
18.35 "Агдадай мэлэдыю".
19.00 "У пошуках страчанага".
19.45 "Дабранач, дзеці!".
20.00 Час.
20.40 КВН-асарці.
21.00 Ералаш.
21.15 Футбол. Ліга чэмпіёнаў.

- КАНАЛ "РАСЕЯ"
6.00 Ранішні экспрэс.
6.25 Па дарозе на працу.
6.35 "Мак і Матлі".
7.00, 10.00, 16.00, 19.00, 23.00 Весткі.
7.20 Ранішні экспрэс-2.
7.50 У свеце капіталу.
8.00 Рэтра-шлягер.
8.25 "Дарагая рэдакцыя...".
8.55 "Санта-Барбара".

- САНКТ-ПЕЦЯРБУРГ
11.55, 13.55, 15.55, 18.55, 21.55, 23.35, 0.05 Інфарм ТБ.
12.10 "Першае каханьне".
13.00 Тэрмін адказу — сёння.
13.30 Парады садоўнікам.
13.40, 20.45 Тэлеслужба бясцэпкі.
14.10 "Дэмпсі і Мэйкліс".

Стань прафэсіяналам у INTERNET Навучальныя курсы Сэрвіс Internet «Открытый Контакт» ліцэнзія N 60 тэл/факс 017 2236490 Email admin@ok.minsk.by

- ІV КАНАЛ, НТБ
16.10 Асабовая справа.
16.40 "Інспектар Гэджэт".
17.05 "Солці".
17.35 Паказвае ЛОТ.
18.40 Вялікі фестываль.
19.15 Спорт.
19.20 "Першае каханьне".

- ІV КАНАЛ, НТБ
7.00, 9.00, 11.00, 13.00 Сеньня.
7.15 "Любоўныя павязі-4".
8.15 Д.ф. "Галіуд знутры".
9.15 М.ф. "Пела".
10.40 М.ф. "Цудоўныя гадзі".
11.15 М.ф. "Крывавая вясень".
13.15 Фэстываль міні-сэрыялаў.
14.30 Разам з чэмпіёнамі.
15.00 Падарожжа для ўсіх.
15.45 Расейская мова.

ЧАЦЬВЕР, 17

- БТ
7.30 Ранішні кактэйль.
7.50 Эканаміст.
8.00 Навіны.
8.15 Аўта-парк.
8.30 "Залатыя ключы".
9.15 "Сямейны бліз падгукі акарыцца".
9.40 Каралеўская палываньне.
10.20 Вершык без галавы".
11.55 Госьці ў хату.
12.25 Творцы.
15.10 "Каменная кветка".

- 19.00 Рэфэрэндум: шчырая размова.
19.35 "Дзюжурная аптэка".
20.40 Калыханка.
21.00 Панарама.
21.55 Музычны антракт.
22.10 М.ф. "Прыпаныя рукі і сэрца".
23.40 "Оскар".
0.10 Навіны.
0.25 "Крок".

- ОРТ
8.00 Навіны.
8.15 "Новая ахвяра".
9.00 Футбол. Ліга чэмпіёнаў.
"Аякс" (Галіяндія) — "Тлазга Рэнджэрс" (Шатляндія).
11.00 Навіны.
11.10 "Пад дахам сьвету".
11.55 "ТАСС мусіць заявіць...".
13.10 Шчаслівы выпадак.
14.00 Навіны.
14.20 "Горад сабак".
14.45 Лега-га".

- КАНАЛ "РАСЕЯ"
6.00 Ранішні экспрэс.
6.25 Па дарозе на працу.
6.35 "Мак і Матлі".
7.00, 10.00, 16.00, 19.00, 23.00 Весткі.
7.20 Ранішні экспрэс-2.
7.50 Экспа-весьнік.
8.00 Рэтра-шлягер.
8.25 "Дарагая рэдакцыя...".
8.55 "Санта-Барбара".

- САНКТ-ПЕЦЯРБУРГ
11.55, 13.55, 15.55, 18.55, 21.55, 23.35, 0.05 Інфарм ТБ.
12.10 "Першае каханьне".
13.00 Тэрмін адказу — сёння.
13.30 Парады садоўнікам.
13.40, 20.45 Тэлеслужба бясцэпкі.
14.10 "Дэмпсі і Мэйкліс".
15.00 Шэдзьур расейскай харэаграфіі.

- САНКТ-ПЕЦЯРБУРГ
11.55, 13.55, 15.55, 18.55, 21.55, 23.35 Інфарм ТБ.
12.10 "Першае каханьне".
13.00 Тэрмін адказу — сёння.
13.30 Парады садоўнікам.
13.40, 20.40 Тэлеслужба бясцэпкі.
14.10 "Дэмпсі і Мэйкліс".
15.00 "Песьні майго маці".
15.20 "Пасынкі? Сыны?".
16.10 Парадоксы гісторыі.
16.40 "Інспектар Гэджэт".

- ІV КАНАЛ, НТБ
7.00, 9.00, 11.00, 13.00 Сеньня.
7.15 "Любоўныя павязі-5".
8.15 Д.ф. "Галіуд знутры".
9.15 М.ф. "Кето і Като".
10.40 М.ф. "Цудоўныя гадзі".
11.15 М.ф. "Мэляноўка".
12.40 Лятынаманія.
13.15 Фэстываль міні-сэрыялаў.
14.40 Лексыён гісторыі культуры.
15.10 Балет Санкт-Пецярбурга.
15.35 Ю.М.Лотман.
16.10 Выбарскі кінафэстываль.

ПЯТНІЦА, 18

- БТ
7.30 Ранішні кактэйль.
7.50 Эканаміст.
8.00 Навіны.
8.45 "Эпідэмія на пяску".
9.00 ТБ — школе.
9.25 "Дзюжурная аптэка".
10.25 Студыя "Калыханка".
10.55 "Чырвоныя пантофлі".
12.15 Галасы мунулага.

- 12.45 "Безназоўная зорка".
15.00 Навіны.
15.10 Студыя "Вако".
15.20 "Я буду чакаць...".
16.40 Шанец.
17.50 Музычны антракт.
17.25 "Крок".
17.55 Кантрасты.
18.25 Музычны антракт.
18.40 Эканаміст.
18.50 Навіны.
19.00 Рэфэрэндум: шчырая размова.

- ОРТ
8.00 Навіны.
8.15 "Новая ахвяра".
9.10 "Пакуль усе дома".
10.25 Ранішня пошта.
11.00 Навіны.
11.10 "Ад пятніцы да пятніцы".
11.55 "ТАСС мусіць заявіць...".
13.10 Шчаслівы выпадак.
14.00 Навіны.
14.20 "Горад сабак".
14.40 "Выспа Чунга-Чанга".
15.00 "Простая загадка для чуйнага сэрца".

- КАНАЛ "РАСЕЯ"
6.00 Ранішні экспрэс.
6.25 Па дарозе на працу.
6.35 "Мак і Матлі".
7.00, 10.00, 16.00, 19.00, 23.00 Весткі.
7.20 Ранішні экспрэс-2.
7.50 У свеце капіталу.
8.00 Рэтра-шлягер.
8.25 "Дарагая рэдакцыя...".
8.55 "Санта-Барбара".

- САНКТ-ПЕЦЯРБУРГ
11.55, 13.55, 15.55, 18.55, 21.55, 23.35 Інфарм ТБ.
12.10 "Першае каханьне".
13.00 Тэрмін адказу — сёння.
13.30 Парады садоўнікам.
13.40, 20.40 Тэлеслужба бясцэпкі.
14.10 "Дэмпсі і Мэйкліс".
15.00 "Сьлявае Галіна Карава".
15.15 Дом кіно.
16.10 Ток-шоў "Наабум".

- ІV КАНАЛ, НТБ
7.00, 9.00, 11.00, 13.00 Сеньня.
7.15 "Любоўныя павязі-6".
8.15 Д.ф. "Галіуд знутры".
9.15 М.ф. "Ахвяра".
10.35 М.ф. "Цудоўныя гадзі".
11.15 М.ф. "Тры песьні рачы на сьвечу".
13.15 Фэстываль міні-сэрыялаў.
14.40 "Канстанцін Ваньшэжін. Пошукі сьвёба".
15.30 Сьлявае да вяс...
16.10 Выбарскі кінафэстываль.

СУБОТА, 19

- БТ
8.00 Навіны.
8.15 "Сугучнасьце".
8.35 Дздроуе.
9.05 Заняткі Н.Наважылавай.
9.35 Усе пра ўсе.
10.00 "Усебеларускі народны сход".

- 14.00 Шматгалоссе.
14.35 Калых.
15.05 "Гісторыя каханьня".
15.30 "Усебеларускі народны сход".
15.30 Сьвяточны канцэрт.
17.30 "Крок".
17.45 Беларускі дом.
18.20 Галерэя.
18.55 "Людзі на балоце".
20.05 Банка коміксаў.
21.00 Навіны.
21.45 Музычны антракт.
22.00 М.ф. "Запавет прафэсара Дуэляра".

- ОРТ
7.00 "Звычайны цуд".
8.15 "Кошкін дом".
9.05 Хатняя бібліятэка.
9.00 Навіны.
9.10 Слова пастыра.
9.30 Не паляхай!
10.00 Ранішня пошта.
10.35 Смак.
10.55 Вяртаньне Трацыякоўкі.
11.25 Фільм "Пасол Савецкага Саюзу".
13.00 "Кароль раяло — Эміль Гігель".

- КАНАЛ "РАСЕЯ"
7.00 Лукамор'е.
7.30 Мультифільмы.
8.00 "Мак і Матлі".
8.30 Па вшыяе лістах.
9.00 Экспартлес.
9.15 Парлямэнцкі тыдзень.
10.00 Весткі ў адзінаццаць.
10.15 Кінагарня.
10.30 Добрыя раніцы.
11.00 "Доктар выклікае?".
11.25 Анон мняе суразмоўкі.

- САНКТ-ПЕЦЯРБУРГ
9.25 Па раізі пльве сьжэра.
9.55, 11.55, 13.55, 15.55, 18.55 Інфарм ТБ.
10.10 "Гоні маю".
10.35 Раман з героем.
11.00 Мультифільм.
11.10 Ток-шоў "Наабум".
11.40 Жарскі-мардэцкі.
12.15 "Петар Першы".
14.10 Яшчэ адна Расея.
14.25 Тэатральная правінцыя?
14.50 "Ліжэй. 19 кастрычніка".

- ІV КАНАЛ, НТБ
7.00 М.ф. "Цудоўныя гадзі".
7.50 "Любоўныя павязі-7".
8.40 Лятынаманія.
9.00, 13.00 Сеньня.
9.15 М.ф. "Прывітаньне, гэта я".
11.25 Д.ф. "Галіуд знутры".
12.15 Доктар Угал.
12.35 Расейскі альбом "Брыгада С".
13.15 Міні-сэрыя "Сучасны граф Монтэ-Крыста".
14.20 Шчыра вась.
14.50 Крок з кола.

НЯДЗЕЛЯ, 20

- БТ
8.00 "Фокуснік".
8.30 "Канон".

- 8.55 "Тэблом".
9.40 "Уся справа ў капелюшы".
10.10 Вяршыня сьвету.
10.35 "Усе нармальна, мама!".
11.05 Тураб'ектыў.
11.25 "Крок".
11.55 Міжнародны кур'ер.
12.25 Сьвет прыроды і забаваў.
12.50 Студыя "Вако".
13.45 Вяскоўчы.
14.15 Мост.
14.40 "Вайна ў паветры".
15.10 Вяршыня сьвету.
15.30 Аббок.
16.00 Гандбол. Кубак чэмпіёнаў Мужчыны. СКА (Менск) — "Ліцэ" (Аўстрыя).

- ОРТ
7.00 "Звычайны цуд".
8.20 Мультифільм "Зачараваны хлопчык".
9.00 Навіны.
9.15 "Непучыўея нататкі" Д.Крылова.
9.30 Пакуль усе дома.
10.10 Ранішня зорка.
11.00 Служу Расеі!
11.30 Грай, гармонік любі!
12.00 Правінцыйныя гісторыі.
12.30 Сэрыял "Падводная адсыяа каманды Кусто".
13.25 Сымеяпанарама.
14.00 Навіны.
14.20 Вялікі тэатар.
15.05 Клюб вандрунікаў.

- КАНАЛ "РАСЕЯ"
7.00 Лукамор'е.
7.30 Мультифільмы.
8.00 "Мак і Матлі".
8.30 Па вшыяе лістах.
9.00 Экспартлес.
9.15 Парлямэнцкі тыдзень.
10.00 Весткі ў адзінаццаць.
10.15 Кінагарня.
10.30 Добрыя раніцы.
11.00 "Доктар выклікае?".
11.25 Анон мняе суразмоўкі.
11.55 "Патэ ў Расеі — болей, чым паэт".
12.25 Прасьей прастага.

- САНКТ-ПЕЦЯРБУРГ
9.25 Па раізі пльве сьжэра.
9.55, 11.55, 13.55, 15.55, 18.55 Інфарм ТБ.
10.10 "Гоні маю".
10.35 Раман з героем.
11.00 Мультифільм.
11.10 Ток-шоў "Наабум".
11.40 Жарскі-мардэцкі.
12.15 "Петар Першы".
14.10 Яшчэ адна Расея.
14.25 Тэатральная правінцыя?
14.50 "Ліжэй. 19 кастрычніка".

- ІV КАНАЛ, НТБ
7.00 М.ф. "Цудоўныя гадзі".
7.50 "Любоўныя павязі-8".
8.40 Лятынаманія.
9.00, 13.00 Сеньня.
9.15 М.ф. "Прывітаньне, гэта я".
11.25 Д.ф. "Галіуд знутры".
12.15 Доктар Угал.
12.35 Расейскі альбом "Брыгада С".
13.15 Міні-сэрыя "Сучасны граф Монтэ-Крыста".
14.20 Шчыра вась.
14.50 Крок з кола.

14.10 - 20.10

КІНО. МЕНСК

АҮРОРА (Прытыцкага, 23, тэл. 533-360, 533-361) - Каханьне і магія, 14-20 — 16.30 На халаву, 14-20 — 18.30, 20.30 Для дзяцей: 4:0 на карысьце Танечкі, 14, 16 — 14.30 Раскіданае гняздо, 15 — 14.30 Палёт навігатора, 17-20 — 14.30

ця, 14-20 — 15.00 Самазванец з гітары, 14-20 — 17.00 Новая амазонкі, 14-18 — 21.00; 19-20 — 11.20, 21.00 Заля індыйскага філму: Сустрэча (2 сэрій), 14-20 — 14.00, 18.00 Відзаказ: Ва ўсім вінны пасыльны (кінакамэдыя), 14-18 — 16.00; 19-20 — 14.00 Дасьпехі Бовства (баявік), 14-18 — 18.00; 19-20 — 16.00 Для дзяцей: У сьвэце казак (кіналектар), 14 — 13.00 Хітрыя варона (мультфільм), 15-16 — 11.00; 19-20 — 12.00 Сьветлафор (кіналектар), 17 — 10.20, 10.30, 13.00

14.50 (дабрачынны) Для дзяцей: Кіналектар "Плянэта юных": Ракавая памылка (маст. фільм), 16 — 14.30 ПЕРАМОГА (Інэрнацыянальная, 20, тэл. 237-245) - Кароль вуліцаў, 14-20 — 15.00 Цыганскія вочы, 15-20 — 17.00 Тыдзень швайцарскага кіно: Пра музыку (рэж. Ц.Шлепфэр), 14 — 17.00 Заўсёды і вечно (рэж. Самір, Апанта-насыць Франкенштэйна (дак. фільм), 14 — 19.00 Гара (рэж. М.Інхааф), Вясьёлы агенчкі (дак. фільм), 15 — 19.00 Пацалунак Тоскі (рэж. Д.Шміт), Практыкаваньне ў чаканьні (дак. фільм), 16 — 19.00 Бтва каралёў (рэж. П.А.Гэра), Блюз чорнае і белае (дак. фільм), 17 — 19.00 Чароўная гара (рэж. А.Шміт), Робэрт Крып (дак. фільм), 18 — 19.00 Інфармацыйна-забаўляльная праграма для моладзі, 16-20 — 21.00 Дэнс-шоў, 18-19 — з 24.00 па 6.00 Інфармацыйна-забаўляльная праграма для дзяцей і падлеткаў, 20 — з 16.00 па 18.00

РАКЕТА (Рабочы зав., 3, тэл. 260-620) - Ваўчыца, 14-17 — 17.00; 19-20 — 15.00, 19.40 Каніула, 14-17 — 19.00; 19-20 — 17.00 Відзаказ: 14-16 — 16.50, 19.00; 19-20 — 15.30, 17.40 САЛЮТ (пр. Ракасоўскага, 150а, тэл. 474-167) - Дасканалыя бандыты ці Лясныя браты, 14-18 — 16.00, 19.40; 19-20 — 14.00, 17.40, 21.20 Беглы агонь (баявік, ЗША), 14-18 — 17.50, 21.30; 19-20 — 15.50, 19.30 Начны танцавальны рух, 18-19 — з 21.00 па 6.00 СУЧАСНІК (Харкаўская, 70а, тэл. 515-563) - Маладая лэдзі Чатэрлей, 23-24, 26, 29 — 16.30, 18.00, 21.20; 25, 27-28 — 16.30, 18.00 Гудзонскі ястраб, 23-24, 26, 29 — 19.30 Інфармацыйна-забаўляльная праграма "Аранжык", 25, 27-28 — з 20.00 да 23.00 Для дзяцей: Паліцэйскі сабака, 26, 28 — 14.30 Кінг Конг жывы, 29 — 14.30 СЬЦЯГ (Вялікаморская, 3, тэл. 211-009) - Жандар і жанжармэткі, 14-15, 18 — 16.10; 19-20 — 12.10, 16.10 Паўночная сьлёза, 14-15, 18 — 18.00; 19-20 — 14.00, 18.00 Начны клуб, 14-15, 18-20 — 20.00 Для дзяцей: Ералаш (зборнік часопісаў), 19 — 11.00 Маўглі, 20 — 11.00 УДАРНІК (Жукоўскага, 156, тэл. 259-630) - Падстаўная асоба, 14-20 — 15.30 Гудзонскі ястраб, 14-20 — 17.20 Кішан і Канхяя (2 сэрій), 14-20 — 19.00 Для дзяцей: Невергагодныя прыгоды мушкетэраў, 16 — 14.00 Міс "Новы год" (мультфільм), 19-20 — 14.00 ЦЭНТРАЛЬНЫ (пр. Ф.Скарыны, 13, тэл. 208-297) - Махматы сарцаед, 14-20 — 11.00, 14.20, 17.40, 21.00 Банкір, 14, 16-20 — 16.00, 19.20; 15 — 16.00 Да 60-годзьдзя рэж. В.Турава: Пункт адліку, 14-20 — 12.40 Тыдзень швайцарскага кіно: Заўсёды і вечно, 15 — 19.20 ЭЛЕКТРОН (Казінца, 117, тэл. 789-563) - Ванільна-трускаўкавае лёдзіва, 14-20 — 13.20, 17.20 Селі рэкету (2 сэрій), 14-20 — 15.00, 20.40 Апошняе вар'яцтва, 14-20 — 19.00 Для дзяцей: Нявеста падземнага прынца, 19-20 — 12.00

Тэатры

15-21 кастрычніка

ТЭАТАР-СТУДЫЯ КІНАКТОРА

15 аўторак, 16 серада — Ю.Оснас. Нябачны сябар. 17 чацьвер, 18 пятніца — А.Галін. Карнавал у Вэнэцыі. 19 субота, 20 нядзеля — Л.Вэрніль. Выкраданьне Алены.

ТЭАТАР САТЫРЫ І ГУМАРУ "ХРЫСТАФОР"

18 пятніца, — Выбранае. Лепшыя нумары, створаныя за апошнія 10 гадоў. Да юбілею тэатра. 20 нядзеля — В.Пярцоў. Усе на прышчэпкі. Псыха-тэрапэўтычнае дзеянне.

ДЗЯРЖАЎНЫ ТЭАТАР МУЗЫЧНАЙ КАМЭДЫ РЭСПУБЛІКІ БЕЛАРУСЬ

16 серада — Прэм'ера. О.Штраўс. Калялюх Напалеона. Аперэта ў 2 дзях. 17 чацьвер — І.Кальман. Марыца. Аперэта ў 3-х дзях. 18 пятніца — У.Кандрусэвіч. Шклянка вады. Мюзікл у 2-х дзях. 19 субота — Ж.Бізэ — Р.Шчадрын. Кармэн-сойта. Балет у адной дзеі. Канцэртная праграма. 20 нядзеля, ранак — П.Чайкоўскі. Дзіцячы альбом. Опера ў 2-х дзях. 20 нядзеля, вечар — І.Кальман. Прынцэса цырку. Аперэта ў 3-х дзях.

ДЗЯРЖАЎНЫ РАСЕЙСКІ ТЭАТАР ІМЯ М.ГОРКАГА

18 пятніца — М.Горкі. Букееў і кампанія... Драма пра каханьне ў 2-х частках. 17 чацьвер — Р.Мэрль. Мадам, мэсье і... Камэдыя ў 2-х частках. 19 субота — С.Бельцоўкі, О.Залётнёў. Блаславі нас, Госпадзе... Міс-трыя. 20 нядзеля — Б.Слэйд. У будучым годзе, у гэты ж час. П'еса ў 2-х частках.

Для дзяцей 20 нядзеля — А.Восіпаў. Жылі былі дурні. Казка-буф у 2-х частках.

Малая сцэна

17 чацьвер — І.Бар-Юсэф. Цяжкія людзі, ці жаніх зь Ерусаліма. Нешта нахштэлт камэды ў 2-х частках. 15 аўторак — А.Карпаў. Хто там? Мэлядраматычны дэтэктыў у 2-х частках. На матывы аповесці М.Рабэра. 16 серада — Ж.-К.Брысьвіль. Вячэра. П'еса ў 2-х частках.

НАЦЫЯНАЛЬНЫ АКАДЭМІЧНЫ ТЭАТАР ІМЯ ЯНКІ КУПАЛЫ

16 серада — Ж.-Б.Мальер. Нежанаты мнагажэнец альбо залёты пана дэ Пурсаньяка. Камэдыя ў 2-х дзях. 17 чацьвер — Р.Горын. Памінальная малітва. Камэдыя ў 2-х частках на матывы твораў Шалам-Алейхема. 18 пятніца — В.Дунін-Марцінкевіч. Ідылія. Пастараль у 2-х дзях. 19 субота — У.Бутрамею. Страсьці па Аўдзею (Крым на хутары. Народная драма. 20 нядзеля — А.Астроўскі. Лес. Камэдыя ў 2-х дзях.

21 панядзелак — М.Захаранка. Паехалі!.. Нябоская камэдыя ў 2-х дзях паводле твораў М.Крапіўнікага.

Для дзяцей 20 нядзеля — І.Карнавухава, Л.Браўсэвіч. Пунсовая кветачка. Казка ў 2-х дзях.

Малая сцэна

19 субота — Дж.Марэл. Сьмех лангусты. Трагікамічныя сцэны. 20 нядзеля — Э.Іанэска. Віват, імператар! Трагіфарс паводле п'есы "Крэслы"

ДЗЕ-Я 15, 16, 17 — 19.00 Прэм'ера камэдыі "Жаніцьба", М.Гогаль. 18, ПЯТНІЦА 14.00 "Барановы Кароль", У.Ковель. 15.30 /казка/ 19, СУБОТА 19.00 "Антропас", І.Глушакоў.

ВІДЭА 14-20 кастрычніка 1996 г.

НОВАЯ ФІЛЬМЫ: 1. "СКАЛА" ЗША, 1996, 135 хвіл, маст/кам ацэнка: 4.0/4.5, The Rock; узраставае абмежаваньне: ад 13 гадоў <CP>. Рэж. Майкл Бэй ("Кепскія хлопцы"), у р. Нікалас Кэйдж ("Пацалунак сьмерці", "Пакідаючы Лас-Вэгас"), Шон Конэры ("Першы рыцар", "Сонца ўыходзіць"), Эд Харыс ("Фірма", "Апалён 13"), Майкл Б'ен ("Тэрмінатар", "Чужыя"), Уільям Фарсайт ("За справядлівасьць"). Баявік з захапляльным сюжэтам і з удзелам мэгазвездаў.

Флянэры. Забаўляльная камэдыйная гісторыя на "бясспройгрышна-пятарэйную" тэму. 5. "ДЗЬВЕ СЬМЕРЦІ" 1995, 97 хвіл, маст/кам ацэнка: 4.5/3.0, Two Death; узраставае абмежаваньне: ад 16 гадоў <R>. Рэж. Нікалас Розэр, у р. Майкл Гэман, Соня Брага, Патрык Малякайд. Вар'яцкі драматычны трылер з элементамі жахаў. "Пір падчас чумы" працягваецца... 15-ы ПАКЕТ ЛІЦЭНЗАВАННЫХ ФІЛЬМАУ /Студыя "TON video" папярэдзіць: наабывайце гэтыя фільмы толькі на ліцэнзійных касэтах!/: "Белы шквал" (рэж. Рыдлі Скат, прыгоды); "Мяцеж" (баявік); "Перакрыжваньне сьветаў" (баявік-фантастыка, у р. Рутгэр Хаўэр); "Дачка таты" (трылер); "Паліцыянт па-за законам" (баявік, у р. Джэф Уінкат); "Місія правасудзьдзя" (баявік, у р. Брыджыт Уільсан); "Меч караля Артура" (прыгоды, у р. Малькольм Макдэўл); "Псыхапат" (трылер, у р. Майкл Нур); АПРОЧ ГЭТАГА: Іу добрай якасьці зьявіліся! "Прыгоды Сындабада" (Adventures Of Sindbad; прыгодніцкі фільм); "Вампірэла" (Vampirella; фантастыка); "Цёмныя нябёсы" (Dark Skies; фантастычны баявік, у р. Мэгэн Уорд, Дж. Т. Уолш); "Сустрэча зь незнаёмкай" (Once You Meet A Stranger; трылер, у р. Жаклін Біс); "Апошняя інстанцыя / Сьвята справядлівасьці" (Final Justice; баявік); "Псыхолаг" (Profiler; дэтэктыў, у р. Робэрт Даві); "Ronnie James Dio: Clips" (музычная праграма). **Фільмы прадастаўленьня студыі "TON video" т. (017) 233-92-30.

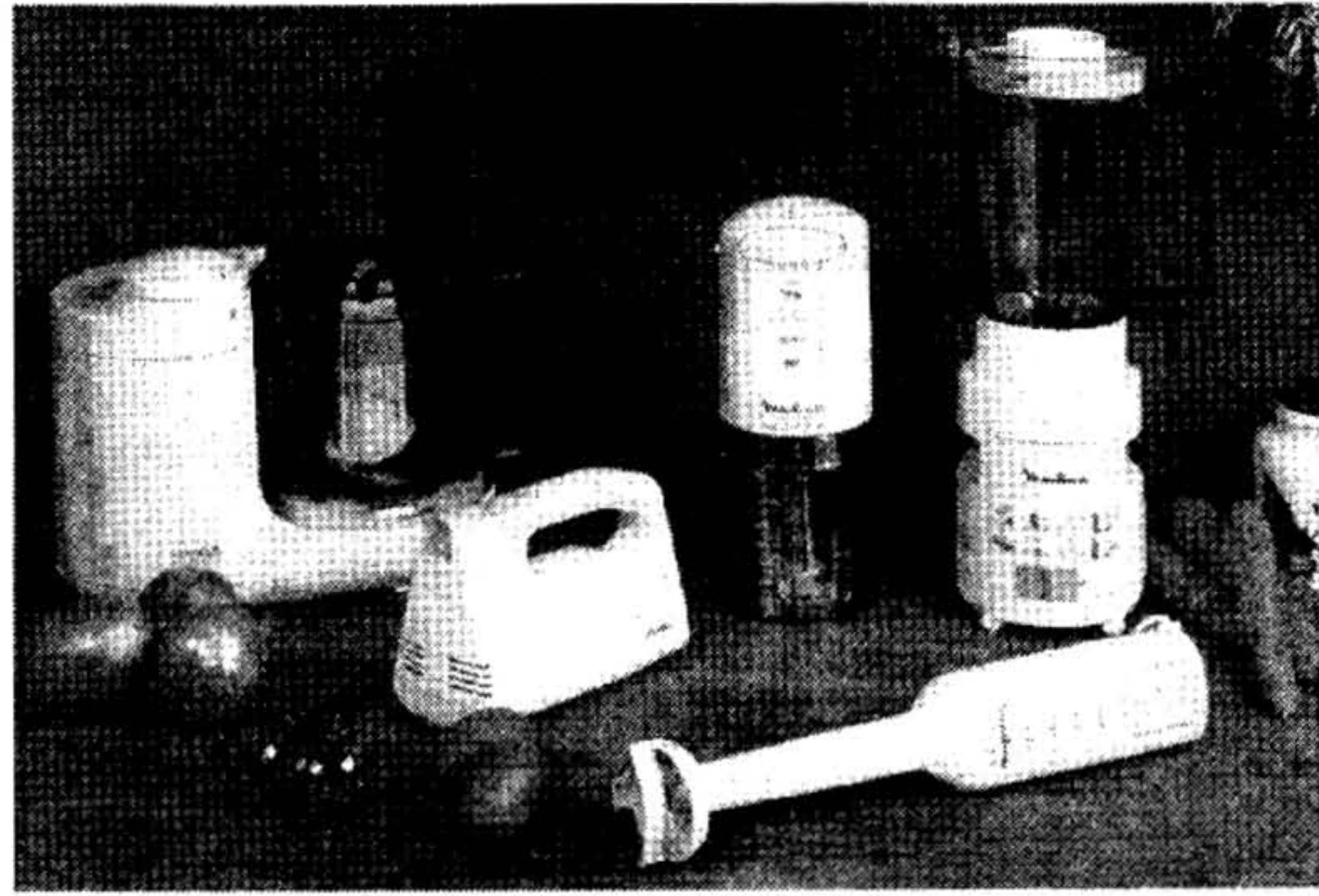
САМАЕ СЬВЕЖАЕ ЗЬ ВІДЭАХІТОЎ TON video т. 233-92-30

ТАСТ КУХОННЫЯ КАМБАЙНЫ

Штыфтунг Варэнтэст правяла выпрабаванні 23 кампактных кухонных камбайна з коштамі ад 130 да 350 нямецкіх марак. Амаль усе мадэлі атрымалі адзнаку "добра", толькі некаторыя з іх былі сапраўды бездакорнымі.

Кампактныя кухонныя камбайны больш універсальныя ў параўнанні з ручнымі электраміксэрамі, і больш танныя ў параўнанні з вялікімі кухоннымі камбайнамі. Працэставаныя машыны могуць выкарыстоўвацца для ўзбівання вяршкоў і яйкавых бялкоў, для замешвання цеста, здрабнення дробнай гародніны, змешвання супоў, соўсаў і малочных кактэйляў, а таксама для прыгатавання сечаных арэхаў, зеляніны і мяса. Дзякуючы сваім маленькім памерам, ім заўсёды знойдзецца месца і ў самай невялікай кухні, разлічаныя яны найперш для выкарыстання ў невялікай гаспадарцы. За выключэннем камбайна ЕКА, усе мадэлі атрымалі добрую адзнаку, як мінімум, "добра". Дзве мадэлі фірмаў Браўн і Сымэнс, а таксама падобныя да іх мадэлі (глядзі ніжэй) атрымалі адзнаку "вельмі добра", праўда, крыху завышаную. Бездакорных мадэляў вельмі мала. Некаторыя камбайны цудоўна ўзбівваюць вяршкі і бялок, не адмаўляюцца ад наразання бульбы і гуркоў вялікімі кавалачкамі. У іншых добра атрымліваецца апартае цеста, але пры прыгатаванні сечанай ялавічыны ўзнікаюць складанасці... Падумаеце, пры выкананні якіх работ вы часцей за ўсё будзеце карыстацца кухонным камбайнам, і выбірайце мадэль, якая менавіта за гэтыя дзеянні атрымала адзнаку "добра" ці "вельмі добра".

Дэталі і функцыянаванне



Усе мадэлі дзейнічаюць паводле аднаго прынцыпу: на маторным блёку ўсталяваная чаша для перамешвання, у якой пры дапамозе вялікага выгнутага нажа змешваецца, узбівваюцца, пракручваюцца ці пюруюцца розныя прадукты. У камплект уваходзяць разнастайныя дадатковыя насадкі для націрання (на тарцы), шынкавання і перамешвання. Як правіла, чым больш дадатковых прыладаў — тым вышэй і кошт. Мадэлі Мулінэт 750, Дуатронік і Квэле, Прывэлэг 066.771 маюць, напрыклад, сокавыцкалку для цытрусавых, камбайн Філіпс Стормэйстэр ХР 2890 — цэнтрыфугу для адцскавання соку, а мадэлі Браўн Мульціпрактык 430 і Кэнвуд ФП

800 маюць насадку для наразання бульбы брусочкамі (бульба фры). Як правіла, большасць мадэляў працуе даволі шумна. І калі сыценні ў вашай кухні тонкія, а слых у суседзях — добры, вам неабходны камбайн, які атрымаў у графе "шум пры працы" адзнаку "ціха". Ударныя нажы кухонных камбайнаў зь цягам часу затупляюцца, іх неабходна заточваць. У некаторых мадэляў нажы тупіліся вельмі хутка. Для першаснай сечкі мяса і ўзбівання падыдзі і тупы нож. Калі ж трэба зрабіць моцна здрабненую гародніну ці мяса, то вынік у значнай ступені залежыць менавіта ад заточкі нажа. **Зручнасць пры карыстанні**

Пры працы з кухонным камбайнам неабходна захоўваць асцярожнасць. Нажы і таркі вельмі вострыя і круцяцца зь вельмі вялікай хуткасцю, таму пры загрузцы прадуктаў трэба карыстацца толькі спецыяльнай лалаткай. Ні ў якім разе не прыцскае прадукты пальцамі! Калі апрацоўваецца ў вялікіх колькасцях мяса ці густое цеста, маленькія мадэлі кампактных кухонных камбайнаў пачынаюць вібраваць, ці ссоўваюцца па сталу, таму ня варта пакідаць іх пад час працы без нагляду. У астатнім жа пры эксплуатацыі гэтых кухонных прыбораў праблемаў не ўзнікае. Большасць мадэляў лёгка зьбіраецца, зручныя пры карыстанні. Толькі чыстка насадак — справа крыху цяжкая і не зусім прыемая.

Ідэнтычныя паводле канструкцыі мадэлі

Словаспалучэнне "падобныя мадэлі" служыць для абазначэння электрапрыбораў, якія ў тэхнічных адносінах ідэнтычныя. Напрыклад, прыбор быў сканструяваны адной фірмай, а прадаецца надалей іншымі фірмамі ўжо пад іншымі маркамі. У іншых выпадках сам вытворца стварае некалькі падобных мадэляў — напрыклад, стандартны электрапрыбор і прыбор клясы "люкс", каторыя пры аднолькавай якасці адрозніваюцца паміж сабой толькі абсталяваннем і коштам. У некаторых выпадках адрозненне заключаецца ў фірмовым найменні ці мадэлі адрозніваюцца на колер корпуса. Як паказала тэставанне, падобныя мадэлі ідэнтычныя ў тэхнічных і якасных адносінах, а адрозніваюцца на выгляд і колькасць дадатковых насадак. Для разумнага выбару зьвярніце сваю ўвагу пры пакупцы на тое, што ўваходзіць у камплект выбранай ваі мадэлі і ці патрэбна яно вам.

Наша парада пакупніку

Якая мадэль падыходзіць вам найбольш, залежыць, як ужо казалася, у першую чаргу ад таго, што вы будзеце рабіць зь ягонай дапамогай.

Самыя танныя мадэлі, якія атрымалі адзнаку "добра" і задавальняюць пакупніка па ўсіх параметрах, — гэта прыбор фірмы Філіпс Стормэйстэр ХР 2890 (кошт — каля 179 нямецкіх марак) і фірмы Браўн Мульціпрактык 95 УК95 (каля 169 нямецкіх марак). Аднак абедзве гэтыя мадэлі працуюць зь вялікім шумам. Больш ціхая пры працы ў такой жа якасці мадэлі Сымэнс МК 30 211 (каля 230 нямецкіх марак), Сымэнс МК 30 201 (198 нямецкіх марак), Браўн Мульціпрактык 410 (280 нямецкіх марак) і Браўн Мульціпрактык 430 электронік (320 нямецкіх марак). Таму ўсе яны атрымалі адзнаку "вельмі добра". Трэба мець на ўвазе, што разам з ростам кошту, як правіла, павялічваецца і абсталяванне прыбора дадатковымі насадкамі.

- Умоўныя абазначэнні адзнак якасці, прынятыя Штыфтунг Варэнтэст:
- ++ Вельмі добра
- + Добра
- o Задавальняюча
- Зь недахопамі
- Зь вялікімі недахопамі

Кожная адзнака якасці складваецца з адзнак па асобных раздзелах выпрабаванняў. Яны маюць розную ўдзельную вагу пры вызначэнні агульнай адзнакі якасці. Бо ня можа быць, каб пры ацэнцы якасці, напрыклад, прайгравальніка кампакт-дэскаў, дзе самым важным зьяўляецца цудоўнае гучанне, прыватная ацэнка на зручнасць карыстання мела тое самае значэнне, як і ягоныя акустычныя ўласцівасці.

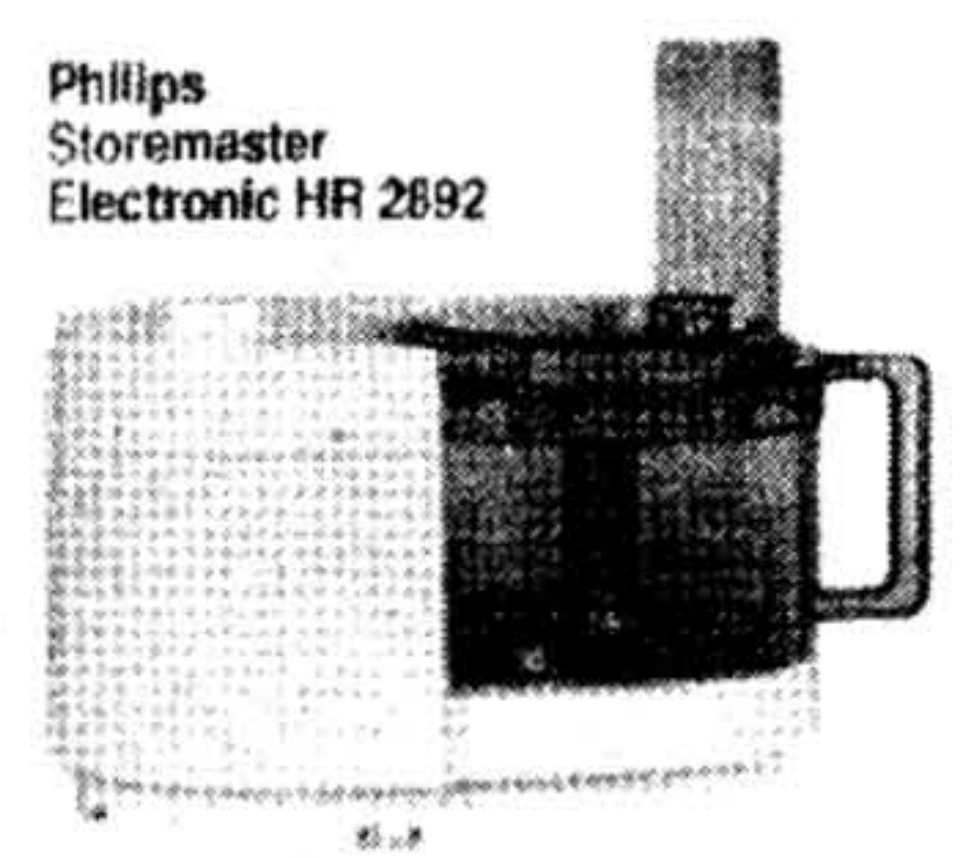
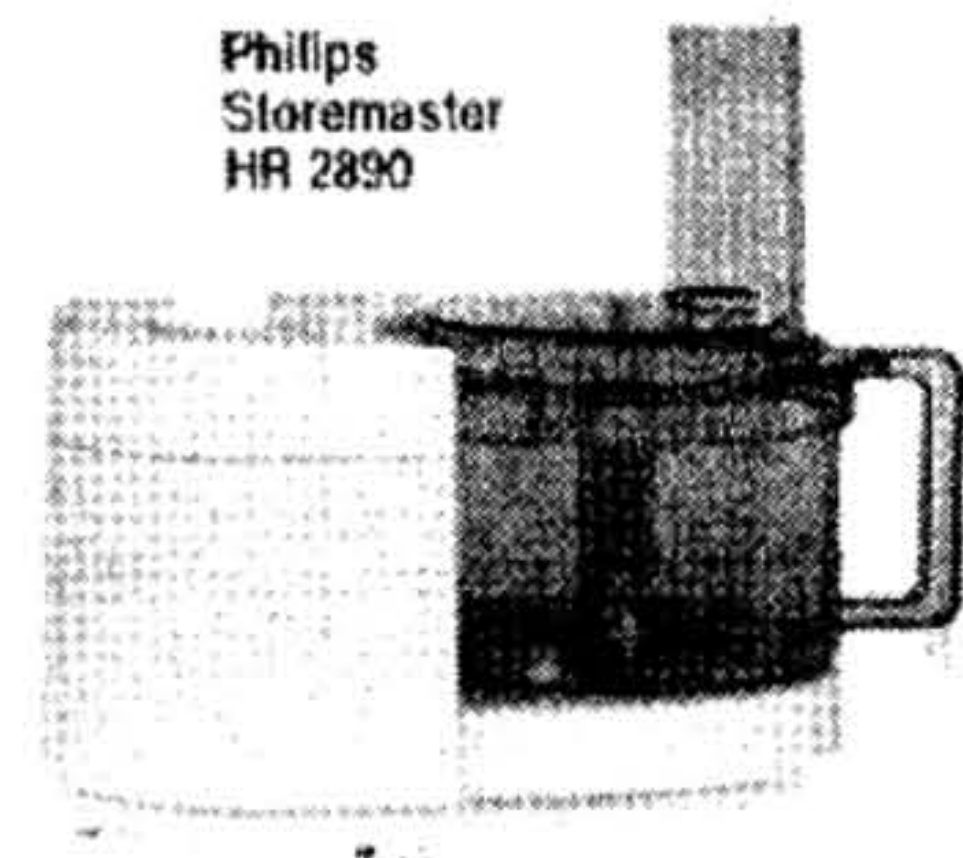
Бывае, што адлюстраваная па асобным параметрах прыводзіць да паніжэння агульнай адзнакі якасці. Гэта адбываецца ў тых выпадках, калі спажывецкая карысць вырабу ў выніку гэтага недахопу значна скарачаецца. Штыфтунг Варэнтэст называе гэта "прабійным эфектам".

Для таго, каб правільна зразумець вынікі тэстаў і цалкам разабрацца ў табліцах, неабходна чытаць тэкст, што дадаецца да іх. Часта пытанні чытачоў пры тлумачэнні табліцаў зьяўляюцца менавіта з тым, што апошнія разглядаюцца без папярэдняга прачытання гэтага тэксту.

Мадэль	Moulinex Moulinette 350	Moulinex Moulinette 750 Duotronic	Moulinex Moulinette Universal electronic m. Mixer
Кошт у ням. марках ад...да з прыладамі	115-149 139	287-369 349	159-199 199
Агульная адзнака якасці	Добра	Добра	Добра
Дадатковыя заўвагі			
Тэхнічнае выпрабаванне	добра	добра	добра
Шум пры працы	слабы +	слабы +	слабы +
Падрульненне тэле- і радыёперадачу	так	так	так
Трываласць насадак да карозіі	добра +	добра +	добра +
Доўгатэрміновае выпрабаванне	вельмі добра --	вельмі добра ++	вельмі добра ++
Трываласць нажэй (заточка)	вельмі добра --	задавальняюча o	зь недахопамі -
Выпрабаванне на бясплеку	добра	добра	добра
Функцыянальнае выпрабаванне	добра	добра	добра
Узбіванне вяршкоў і яйкавых бялкоў	задавальняюча o	добра -	задавальняюча o
Замешванне цеста	добра +	добра +	добра +
Перамешванне мянзсу і варанай гародніны	вельмі добра ++	добра -	добра +
Прыгатаванне сечаных арэхаў, мяса, гародніны	вельмі добра ++	добра +	добра +
Нарэзка, шынкаванне, праціранне на тарцы	задавальняюча o	вельмі добра --	вельмі добра +
Зручнасць пры карыстанні	добра +	добра +	добра +

Мадэль	Philips Storemaster Electronic HR 2892	Philips Storemaster HR 2890	Siemens MK 3521 i electronic	GEKA Kompakt-Kuchenmaschine
Кошт у ням. марках ад...да з прыладамі	199-219 199	169-199 179	229-300 270	129
Агульная адзнака якасці	Добра	Добра	Добра	Зь недахопамі
Дадатковыя заўвагі	тэндэнцыя да "вельмі добра"			
Тэхнічнае выпрабаванне	задавальняюча	задавальняюча	добра	задавальняюча
Шум пры працы	моцны *) -	моцны *) -	сярэдні o	моцны *) -
Падрульненне тэле- і радыёперадачу	так	так	так	так
Трываласць насадак да карозіі	добра +	добра +	вельмі добра ++	добра +
Доўгатэрміновае выпрабаванне	вельмі добра --	вельмі добра ++	вельмі добра --	вельмі добра --
Трываласць нажэй (заточка)	вельмі добра ++	добра +	добра -	зь недахопамі -
Выпрабаванне на бясплеку	добра	добра	добра	задавальняюча 1)
Функцыянальнае выпрабаванне	добра	вельмі добра	добра	задавальняюча
Узбіванне вяршкоў і яйкавых бялкоў	задавальняюча o	добра +	добра -	задавальняюча o
Замешванне цеста	добра +	добра +	добра +	задавальняюча o
Перамешванне мянзсу і варанай гародніны	зь недахопамі -	вельмі добра ++	добра -	добра -
Прыгатаванне сечаных арэхаў, мяса, гародніны	вельмі добра --	вельмі добра ++	добра -	зь недахопамі -
Нарэзка, шынкаванне, праціранне на тарцы	вельмі добра --	вельмі добра ++	вельмі добра --	добра -
Зручнасць пры карыстанні	добра	добра	добра	задавальняюча

Мадэль	Braun Multipractic 430 electronic UK 430	Siemens MK 30211	AEG KM 21 Finesse Plus	Braun Multipractic 120 UK 120	Braun Multipractic 95 UK 95	Kenwood FP 800	Krups Rotary 450 electronic	Krups Rotary 500 electronic
Кошт у ням. марках ад...да з прыладамі	298-339 319	199-268 229	188 199	218 199	159-219 169	139-179 299	279-299 180	189-199 199
Агульная адзнака якасці	Вельмі добра	Вельмі добра	Добра	Добра	Добра	Добра	Добра	Добра
Дадатковыя заўвагі	з нацяжкай	з нацяжкай	тэндэнцыя да "вельмі добра"					
Тэхнічнае выпрабаванне	добра	добра	добра	задавальняюча	задавальняюча	добра	добра	добра
Шум пры працы	сярэдні o	сярэдні o	слабы +	слабы *) -	моцны *) -	сярэдні o	сярэдні o	слабы +
Падрульненне тэле- і радыёперадачу	так	так	так	так	так	так	так	так
Трываласць насадак да карозіі	добра -	добра -	добра +	добра +	добра +	добра +	добра +	добра +
Доўгатэрміновае выпрабаванне	вельмі добра ++	вельмі добра ++	вельмі добра ++	вельмі добра ++	вельмі добра --	вельмі добра ++	добра +	вельмі добра --
Трываласць нажэй (заточка)	вельмі добра ++	добра	добра	добра	добра	добра	добра +	задавальняюча o
Выпрабаванне на бясплеку	добра	добра	добра	добра	добра	добра	добра	добра
Функцыянальнае выпрабаванне	вельмі добра	вельмі добра	добра	добра	вельмі добра	добра	добра	добра
Узбіванне вяршкоў і яйкавых бялкоў	добра +	добра +	добра +	добра +	вельмі добра ++	добра +	задавальняюча o	задавальняюча o
Замешванне цеста	добра +	добра +	задавальняюча o	добра +	вельмі добра ++	добра +	добра -	вельмі добра ++
Перамешванне мянзсу і варанай гародніны	вельмі добра --	вельмі добра --	добра -	вельмі добра ++	вельмі добра ++	добра +	вельмі добра ++	зь недахопамі -
Прыгатаванне сечаных арэхаў, мяса, гародніны	вельмі добра ++	вельмі добра ++	вельмі добра ++	вельмі добра ++	вельмі добра ++	задавальняюча o	добра -	вельмі добра ++
Нарэзка, шынкаванне, праціранне на тарцы	вельмі добра --	вельмі добра ++	вельмі добра ++	вельмі добра ++	добра +	вельмі добра --	вельмі добра ++	вельмі добра ++
Зручнасць пры карыстанні	добра	добра	добра	задавальняюча o	добра +	вельмі добра --	вельмі добра ++	вельмі добра ++



*) Прывэла да зніжэння адзнакі

1) Сцежку шнур праходзіць побач з дэталямі, якія круцяцца

НОВЫЯ КНИГІ, ДАСЛАННЯ Ў РЕДАКЦЫЮ

Беларуская энцыклапедыя: У 18 т. Т.2: **Аршыца** — Беларусы / Рэдкал.: Г.Пашкоў і інш. — Менск: БелЭн, 1996. — 480 с.: іл. ISBN 985-11-0061-7 (Т.2) ISBN 985-11-0035-8

Вайваліш Э. Вершы, пазмы, згадкі / Уклад., рэд. і камэнтар С.Панізьніка. — Менск: Нацыянальны навукова-асветны цэнтр імя Ф.Скарыны, 1996. — 64 с. 1000 ас. — (Творы беларускага замежжа)

Грузинский Ю. Экономическая история Беларуси и зарубежных стран / Методические рекомендации. — Менск: НКФ "Экспертэкс", 1996. — 104 с. 1500 ас.

3 гісторыі ўніятства ў Беларусі (да 400-годдзя Брэсцкай уніі) / С.Марозава, Т.Казаква, Ю.Бохан і інш. Пад рэд. М.Біча і П.Лойкі. — Менск: НКФ "Экспертэкс", 1996. — 134 с. 1000 ас. ISBN 985-6102-06-5

Законодательство Республики Беларусь по налогообложению, налог на добавленную стоимость. (Закон и методические указания.) — Менск: "Право и экономика", 1996. — (Настольная книга бухгалтера). — 64 с. 500 ас. ISBN 985-6194-33-4

Кандрат Крапіва. Байкі / Рэдактар А.Сляпцова. Мастак І.Дзімакоўская. — Менск: Мастацкая літаратура, 1996. — 198 с. 1500 ас.

Менская вясня 1996: Кроніка, дакументы, сведчанні / Архіў Найноўшай Гісторыі. — Podkowa Lesna — Менск: "Kolo Podkowy"

— "Наша Ніва", 1996. — 141 с. ISBN 83-906215-0-9

Пасланне канстытуцыйнага суда Рэспублікі Беларусь "Аб стане канстытуцыйнай законнасці ў Рэспубліцы Беларусь у 1995 годзе". — На беларускай, расейскай і англійскай мовах. — Рэдактар Г.Крукана. — Менск: 1996. — 55 с. 1000 ас.

Праўдін В. Боль (Сповідзь малаціятра). Аповесць, апавяданні. — Менск: Мастацкая літаратура, 1996. — 237 с. (Першая кніга празаіка). 500 ас. ISBN 985-02-196-7

Салтук А. Трыюга лёсу: Вершы. — Менск: Мастацкая літаратура, 1996. — 126 с. 800 ас. ISBN 985-02-0295-5

Таможенныя кодексы Рэспублікі Беларусь, Російскай Федэрацыі, Украіны. — Менск: "Амалфея", 1996. — 432 с. ISBN 985-6015-28-6

Фінансавое право. Законы Рэспублікі Беларусь по налогам, бюджету, бухгалтерскому учету и отчетности. — Менск: "Право и экономика", "Вилат". — 152 с. 1000 ас. ISBN 985-6194-30-4

Харламаў І. Педагогіка: Падручнік для пд. ВНУ. — Менск: Унівэрсытэцкае, 1996. — 511 с. 5000 ас. ISBN 985-09-0026-1

Чигирь В. Кредиты и субсидии на приобретение и оплату жилья. — Менск: "Амалфея", 1996. — 128 с. 5000 ас. ISBN 985-6015-32-4

Славяне ад мора да мора



Дуна да Аўстрыі і Баварыі ў VI-VIII ст. Пасля сьве яны пакінулі тапонімы, утвораныя ад назвы Русь (рака Руская Мюль, Руская Вёска ў Аўстрыі і інш.).

Цікавыя разважанні В.Сядова аб славянскім засяленні нашай краіны. На думку аўтара, адна плынь славян ішла з поўдня. Гэта былі носьбіты праска-карчацкай культуры, якія ў VI ст. пачалі рассяляцца ў Палесся. Поўнач Беларусі засялялася славянамі больш складаным шляхам. На думку В.Сядова, ужо ў V ст. на Пскоўшчыне зьявіліся славяне, а менавіта носьбіты культуры доўгіх кургану (будучыя крывічы). Далей на поўнач у VIII ст. зьявіліся будучыя наўгародзкія славяне — носьбіты культуры сопак. Цікава, што гэтыя групы знаходзіліся ў адрыве ад асноўнай масы славян. Шлях іх рассялення В.Сядоў дакладна не паказвае, але мяркуе, што яны перасяліліся зь Віслы. Такім чынам, яны выводзіцца "з ляхаў" (летаніс "з ляхаў" выводзіць радзімачу і вяртае, што ў кнізе абвяргаецца). Да Беларусі усё гэта мае тое дачыненне, што наўгародзкія славяне цягнулі на поўдзень пскоўскіх крывічоў, і ў VIII-IX ст. тыя пачалі рассяляцца на сучасных паўночнабеларускіх і смаленскіх землях. Зьявілася культура смаленска-полацкіх доўгіх кургану, гэта былі ўжо нашыя крывічы.

Другая частка кнігі прысьвечаная станаўленьню славянскіх дзяржаў і гістарычных народнасцяў. Разгледжаны этнагенэз баўгараў, зычых альпійскіх славян, уздым і заняпад Вялікамарарускай дзяржавы, лёс панонскіх славян, якія рассталі сярод вугорцаў, станаўленьне чэхаў, харватаў, сербаў, славян на Ахрыдскім возеры (назва "македонцы" В.Сядоў імкнецца пазбываць), палякаў і, нарэшце, усходнеславянская этнамоўная супольнасць. У кнізе В.Сядова 1982 году "Усходнія славяне ў VI-XIII ст." (за якую аўтар атрымаў Дзяржаўную прэмію СССР), быў аналігчы раздзел, ад з'яўся ён іншак: "Усходнеславянскія плямёны і старажытнаруская народнасць". Ня трэба думаць, што В.Сядоў адмовіўся ад ідэі высокашанаванай "старажытнаруская народнасць" (падмуру, у свой час, савецкага народу). Ён яе існаваньне ніколі не адмаўляў, як не адмаўляе і цяпер. Адбываецца карэкцыя тэрміну, сутнасць зьявы застаецца.

В.Сядоў набыў выдомасць як стваральнік канцэпцыі балцкага субстрату ў зьяўленьні беларусаў (са словаў іншых аўтараў: беларусы — гэта балты, толькі славянізаваныя). У новай кнізе чытач знойдзе выкладкі і пра балцкі субстрат, і пра адзіную старажытнарускую народнасць. Па-праўдзе, калі Беларусь славяне пачалі засяляць з поўдня і поўначы, то ў пэўны час яны былі балцкім асяродкам у славянскім моры. Далейшыя аўтарскія сьцьверджанні: аснове полацка-смаленскіх крывічоў склаі балцкія плямёны тушмяляска-банцараўскай культуры, балцкі субстрат ляжыць у аснове паўднёвабеларускай гаворкі, на фармаваньне паўночнабеларускай гаворкі прыкметнае ўзьдзеанне зрабіла субстратнае насельніцтва — дзяржаўскія балты і г.д. А як са старажытнаруская народнасць? На думку аўтара, яна бясспрэчна існавала і мела "верхавінны" характар, бо была абумоўленая дзяржавай, царквой, горадам. Асновай усходнеславянскай супольнасці было гарадзкое насельніцтва.

Тэорыя В.Сядова пра балцкі субстрат беларусаў сустракае моцную крытыку прыхільнікаў "брацтва" славянскіх народаў. Пры гэтым ягоная згода з існаваньнем старажытнаруская народнасці выпадае з уваг. Як, дарэчы, і яшчэ больш радыкальная тэорыя нябожчыка члена-карэспандэнта АН СССР П.Трацяцкава. Той меркаваў, што старажытнаруская народнасць цапкам узянка на балцкім субстраце...

Новая праца В.Сядова адметна некалькімі асаблівасцямі. Спраўды энцыклапедычная праца зьявілася не ў дзяржаўным выдавецтве і занадта малым накладам. Тысяча асобнікаў на славянскамоўны (і ня толькі) свет — гэта нішто. Можна толькі пазаідэясць аўтару, які ў 70 гадоў набыў кампутар, навучыўся зь ім працаваць і цяпер кожны год дорыць чытачам кнігу. Нам застаецца паслываць чытаць.

Валеры Пазынякоў

Кніга — поштай На складзе БГФ "Наша Ніва" ёсьць кнігі:

1. Адам Глэбус. Толькі не гавары май маме... Зборнік інтымнае прозы. — Менск: Сучасная літаратура, 1995. — 310 с. 40.000 БРБ
2. Адам Глэбус. Скрыжаваньне. — Менск: БАДПР — "Ковчэг", 1993. — 46 с. 7.000 БРБ
3. Юліяна Вітан-Дубейкаўская. Мае ўспаміны. — Вільня, 1994. — 192 с. 24.000 БРБ
4. Баласлаў Лесьмян. Пан Білшчынскі / Пераклад з польскай. — Вільня-Менск: "Наша Ніва" — "Мастацкая Літаратура", 1994. — 93 с. 10.000 БРБ
5. Вітаўт Кіпель. Беларусы ў ЗША. — Менск, 1993. — 352 с. 25.000 БРБ
6. Братон Ф., Пру С. Выбух камунікацыі. — Менск: БФС — "Тэхналегія", 1995. — 336 с. 24.000 БРБ
7. Говард Майкал. Сучасная культурная антрапалёгія. — Менск: БФС — "Тэхналегія", 1996. — 486 с. 35.000 БРБ
8. Лоўзі Дж. Гістарычны ўводзіны ў філзафію навукі. — Менск: БФС — "Тэхналегія", 1995. — 328 с. 24.000 БРБ
9. Этані Сьміт. Нацыяналізм у дваццатым стагодзьдзі. — Менск: БФС — "Эўрафорум", 1995. — 272 с. 20.000 БРБ
10. Дзьмітры Эўчысін. Гаваркія істоты: Уводзіны ў псыхалінгвістыку. — Менск: БФС — "Кліч", 1995. — 312 с. 20.000 БРБ
11. Браян М. Фэйган. Уводзіны ў археалёгію. — Менск: БФС, 1996. — 272 с. 24.000 БРБ
12. Беларускі рок-н-рол: Тэксты ("Бонда", "Крама", "Мроя", "Новае Неба", "Уліс"). — Менск: "Ковчэг", 1994. — 64 с. 7.000 БРБ
13. Беларускі вайсковы строй і зброя XII-XVIII ст. Камплект калярных паштовак (12 асобнікаў). — Менск: НВФ "Vaukalaka", 1996. 25.000 БРБ
14. Беларускі гістарычны агляд. 1996. т. 3, сшытак 1. 35.000 БРБ
15. Ш.Дэбаш, Ж.-М.Пант'е. Уводзіны ў палітыку. — Менск: БФС — "Эўрафорум", 1996. — 624 с. 40.000 БРБ
16. М.Грыгор'еў. Войска ВКЛ ад Сасаў да Касьцюшкі (1765-1794). — Менск, 1994. — 168 с., каларовыя іл. 20.000 БРБ
17. Z. Fedeski. Цёплыя вечары... ды халодныя ранкі, czyli co śpiewano w Feliksowie. — Warszawa, 1992. — 160 с. 20.000 БРБ
18. Юрг Штайнор. Эўрапейскія даматрагні. — Менск: БФС — "Лекцыя", 1996. — 343 с. 45.000 БРБ
19. Джон Бардшоў. Эканоміка. Ч. 1: Мікраэканоміка / Даламожнік для студэнтаў. — Менск: БФС — "Тэхналегія", 1996. — 560 с. 50.000 БРБ
20. Уастан Ла Бар. Асаблівасць з псыханалігчынага пункту гледжання. — Менск: "Тэхналегія", 1995. — 47 с. 15.000 БРБ
21. Фрагмэнты (філзафіі, культуралёгіі, літаратуры). №1, 1996. 35.000 БРБ

Зьвяртайцеся на адрас: Андрэеўскі Андрэй Паўлавіч, Менск 220094, а/с 89. У Менску да А.Андрэеўскага можна зьвярнуцца праз тэл. 239-78-49.

Кніга — поштай

Рэдакцыя часопіса "Калосьсе"

прапануе наступныя выданьні:

1. Калосьсе, №1-1993. — 60 с. 10.000 БРБ
2. Калосьсе №2-3-1995. — 144 с. 25.000 БРБ
3. Вініцэс Мудроў. Жанчыны ля басэйна. — Менск: Мастацкая літаратура, 1992. — 160 с. 15.000 БРБ
4. Юры Гумянюк. Твар Тутанхамона. — Полацак: Полацкае ляда, 1994. — 52 с. 10.000 БРБ
5. Алесь Аркуш. Разьтаньне з Танталам. — Полацак: Полацкае ляда, 1994. — 54 с. 10.000 БРБ
6. Ігар Сідарук. Саната Арганата. — Полацак: Полацкае ляда, 1994. — 64 с. 10.000 БРБ
7. Лявон Вольскі. Калідор. — Полацак: Полацкае ляда, 1993. — 38 с. 10.000 БРБ
8. Кэраке беларускі №6. — Полацак, 1996. — 48 с. 10.000 БРБ

Каб атрымаць патрэбную Вам кнігу, пералічыце названую суму грошай на адрас: Алесь Козік, Наваполацак-11, н/с 36. Не забудзьце падаць свой адрас.

НОВЫ БЕЛАРУСКІ КНІЖНЫ ПРАЕКТ

Беларускі Гуманітарны Фонд "Наша Ніва" наладзіў распаўсюджваньне найноўшых беларускіх выданьняў у галіне гуманістыкі, а таксама мастацкае літаратуры. Наша мэта — зрабіць новую беларускую кнігу жывым фактарам сучаснае культуры.

Сыстэма "Новага беларускага кніжнага праскту" дзейнічае ў гарадах:

БЕРАСЬЦЕ

Кнігі Браяна М. Фэйгана "Уводзіны ў археалёгію", Этані Сьміта "Нацыяналізм у XX ст.", Ш.Дэбаша й Ж.-М.Пант'е "Уводзіны ў палітыку" можна набыць у кнігарнях "СЬВІТАНАК" (бульвар Касманаўтаў, 120) і "АСЬ-ВЕТА" (вул. Маскоўская, 57). У "Сьвітанку" таксама прадаецца камплект калярных паштовак "Беларускі вайсковы строй і зброя XII-XVIII ст."

ГОМЕЛЬ

У паміжканьні Гомельскай абласнай унівэрсальнай бібліятэкі (пл. Перамогі, 2) пры Адзеле інфармацыйных тэхналягіяў (тэл. 55-71-97) адкрыты кніжны адзел. Гэта адзіная кропка ў 500-тысячным горадзе, дзе можна паба-

чыць такі асартымэнт сучасных беларускіх кніг — мастацкую літаратуру, дасьледаваньні ў галіне гуманістыкі, найноўшыя пераклады. Апроч кніжак тут таксама можна прыдбаць самую апошнія запісы беларускае музыкі.

ГОРАДНЯ

Прадаж кніжнай прадукцыі адбываецца ў шапіку "ВА-СЛЁК" (наступраць Унівэрсытэту).

МАЛАДЭЧНА

Кнігі можна набыць у шапіку ТБМ (на чыгуначным вакзале). Па даведкі можна зьвяртацца праз тэл. 6-71-70 да Алесья.

МЕНСК

Кніга Браяна М. Фэйгана "Уводзіны ў археалёгію" прадаецца ў кнігарнях "Сьветач", "Акадэмікніга", "Кнігарня пісьменьніка", "Паліткніга", Кнігі Адама Глэбуса "Толькі не гавары май маме... Зборнік інтымнае прозы" і "Даманікамэрон" прадаюцца ў крамах "Сьветач" і "Кнігарня пісьменьніка", у шапіку ў фак Нацыянальнай бібліятэкі.

СВЕТЛАГОРСК

Кнігі можна набыць у філіі БГАКЦ, Зялёная вул., дом 10, паверх 2. Тэл. (8-02342) 2-71-77.

Касэтны — поштай

На складзе БГФ "Наша Ніва" ёсьць касэты (кошт — 25.000 БРБ):

1. НОВАЕ НЕБА. Сон у трамвай.
2. НОВАЕ НЕБА. Go home (1995).
3. НОВАЕ НЕБА. Дзеці чорнага гораду (1991).
4. КРАМА. Камэндант (1995).
5. КРАМА. Хворы на Rock-n-Roll.
6. КРАМА. Гэй, там, налівай! (1994).
7. N.R.M. Lalalala (1995).
8. ULIS. Life (1996).
9. ULIS. Чужаніца (1991).
10. ULIS. Краіна доўгай бела хмары (1990).
11. БОНДА. Найлепшыя песні.
12. МЯСЦОВЫ ЧАС. Наша ўскараіна (1991).
13. ПАЛАЦ. Палац (1996).
14. Лесьні беларускіх бардаў (1992).
15. РЭНЭСАНС (беларускі джаз).
16. БЕЛАРУСКАЯ НАРОДНЫЯ КАЗКІ.
17. БЕЛАРУСКАЯ МУЗЫЧНАЯ ЛІТАРАТУРА (1-3)
18. БЕЛАРУСКАЯ ПІТАРНАЯ МУЗЫКА.
19. ЗАЛАТЫ ФОНД БЕЛАРУСКАГА РОК-Н-РОЛУ (1-3).

T.1: Бонда. Уліс. Мроя. Рэй. Мясцовы Час. Більяны.
T.2: Бонда. Уліс. Мроя. Крама. Новае Неба. Мясцовы Час. Тутэйшыя хлопцы.
T.3: Золотая сярэдзіна. Отражэньне. Алексей Шердыко & "Доктор Моро". Граніт. Метро. Сузор'е. Зарты с.
T.4: Палац. Уліс. Крама. Новае Неба. Мроя.
T.5: Зіндан. Why Not. Отражэньне. Інспектор. Red Dynamite. Флэт.
20. МРОЯ. Найлепшыя песні з праграмаў 1987-90 г.
21. УЛІС. Блуканьне (1996).
22. ВІКТАР ШАЛКЕВІЧ. Смутны беларускі блюз (1996).
23. КАМЭЛОТ. У краіне талераў (1995).
24. ZINDAN (1994).
25. КРАМА. The Best (1996).

Зьвяртайцеся на адрас: 220094 Менск, а/с 89, Андрэеўскаму Андрэю Паўлавічу. У Менску да А.Андрэеўскага можна зьвярнуцца праз тэл. 239-78-49.

РАРЫТЭТ

Паводамленне для аматараў «Нашай Нівы»

У рэдакцыі "Нашай Нівы" вы можаце замовіць рарытэцкія нумары з моманту аднаўленьня газэты ў Вільні: №1-4 за 1991 г., №6-8 за 1992 г., №10, 12-18 за 1993 г., №1, 2, 6, 8-9, 12 за 1994 г., №5-8 за 1995 г.

Ахвотныя могуць замовіць сабе кэсэражню любога нумару.

Зьвяртайцеся на адрас:
Андрэеўскі Андрэй Паўлавіч,
Менск 220094, а/с 89.

Паводамленьне для замоўцаў Літоўскае Мэтрыкі.
У Менск завезены шосты і восьмы тамы Мэтрыкі. Прасьба да тых, хто не пакідаў пры замове нумароў сваіх тэлефонаў, зьвярнуцца да Андрэя Андрэеўскага праз тэлефон 239-78-49.



УВАГА!

сучасная
ЛІТАРАТУРА

Адам Глэбус

ТОЛЬКІ НЕ ГАВАРЫ МАЁЙ МАМЕ...

Восеньскі распродаж
3 45.000 да 35.000 (плюс 5000 руб. на паштовыя выдаткі) зніжаныя кошты на апошнія 100 асобнікаў кніжкі Адама Глэбуса "Толькі не гавары май маме... Зборнік інтымнае прозы". Гэта першая кніжка з сэрыі "Сучасная літаратура", і яна цікавая менавіта сучаснаму чалавеку.

Дзе сябе намалюваць?

Прапануем вам жартулівы тэст. Вакол стала ў два разы больш крэслаў, чым членаў сям'і (мал.8). Прапануецца дзіцяці пазначыць крыжыкам ці намалюваць сябе на абраным ім

месцы. Не перашкаджайце яму парадамі, хай падумае. Гатова? Самыя лепшыя адносіны ў дзіцяці з тым з членаў сям'і, побач зь якім ён сябе намалюваў. Гэты чалавек аказвае на яго

найбольшы ўплыў. Калі дзіця выбрала месца паміж бабуляй і дзядулем, то іх можна павіншаваць. Калі дзіця намалювала сябе асобна, то... ці так яму ўжо добра ў сям'і?



АДКАЗВАЕМ НА ПЫТАНЬНІ ЧЫТАЧА

Шылкін Алег, студэнт, Баранавічы
Вы неяк друкавалі ў "Инфарматары" пра прыродныя атруты, як слушна харчаваньне і выбіраць прадукты на рынку і інш. Зараз шмат гавораць пра разнастайнасьць рацыёну (А дзе яго ўзяць?), пра большае ужываньне сырой гародніны і садавіны. У мяне сям'я жонка і маленькая дачка, як фармаваць свой рацыён, ад чаго можна адмовіцца (з-за недахопу грошай) бяз шкоды для здароўя?



Алег, не зьмяняйце звыклы склад ежы і сутачны расклад ейнага прыёму без асаблівай неабходнасьці, бо абарончыя сыстэмы арганізму найбольш прыстасаваныя да звыкллага рэжыму працы.

Не захоплівайцеся ўжываньнем сырой гародніны і садавіны: бо пракантраляваць зьмесьціва ў іх натуральных атрутаў і антынэтрынтаў вельмі складана. Цеплавая апрацоўка, квашэньне, саленьне, як правіла, робяць іх больш бяспечнымі.

Харчовая каштоўнасьць бабовых пасьяў цэплавой апрацоўкі ўзрастае — за кошт вызваленьня дадатковай колькасьці засваляльных кіслотаў.

Не давайце дзецям у вялікай колькасьці гарбату, каву, какао. Гэтыя напоі могуць замарудзіць іхні рост.

Харчовыя валокны, якія ма-

юцца ў прадуктах у аптымальных колькасьцях, садзейнічаюць страваваньню, але іхні лішак можа прывесці да страты арганізмам мінеральных соляў. Але Вы закрулі вельмі аб'ёмную тэму і мы прысьвецім ёй асобную старонку "Инфарматара" у адным з наступных нумароў у рубрыцы "Школа выжываньня".

М.Сямёнаў, камэрсант, Менск:

Я жадаў набыць у краме дабрагую статуэтку, але калі прадавец перадаваў яе мне для агляду, яна ўпала і разбілася. Скажыце, ці магу я заплаціць толькі палову кошту гэтай статуэтки?

Адказваем спадару Сямёнаву: У дадзеным выпадку вы можаце ўвогуле не аплочваць разбітую статуэтку, таму што рызыка выпадковай гібелі рэчы ляжыць на ейным уладальніку. Калі вы яшчэ не аплалі тавар, то за яго адказвае прадавец, а калі грошы за тавар былі атрыманыя ім, то рызыка гібелі ляжыць на вас.

Менавіта таму, пакуль вы не прайшлі праз касу ў зале крамы, які працуе паводле мэтаду самаабслугоўваньня, за выпадкова разбіты слоік з кампотам вы не адказваеце. Раней існаваў нават "працэнт за страту тавара": у крамах самаабслугоўваньня з матэрыяльна-адказных асобаў сьпісвалася 0,2% з абароту тавара.

Сіротка Мікалай, рабочы, Менск.

Ці праўда, што ў музычных цэнтрах гучаньне лепшае чым у магнітолы?

Сапраўды, гучаньне ў музычных цэнтрах увогуле лепшае, чым у стэрэамагнітолаў, але яны таксама і каштуюць даражэй. Найлепшыя мадэлі сярод кампактных установак, Panasonic SC-CH 11 і Grundig Mini каштуюць каля 900 і 1100 ям. марак.

Новая рубрыка

Той, хто гатовы адмовіцца ад прайгравальніка кампактных дыскаў у радыёмагнітоле, можа сэканоміць мінімум 100 марак.

Бычок Алесь, Пружаны.

У чым заключаецца прынцып відэа?

Відэазапіс заснаваны на прынцыпу пераўтварэньня сьвятла ў электрычны імпульс, каторы запісваецца потым на магнітную стужку. Гук, які суправаджае кадар, запісваецца адначасова празь мікрафон на відэакасету. Пры ўзнаўленьні працэс ідзе практычна ў адваротнай паслядоўнасьці. Инфармацыя, запісаная на магнітную відэастужку, "чытаецца" так званымі відэагалюкамі і пераўтвараецца ў электрычны імпульс, каб потым стаць бачнай на экране. У адрозьненьне ад кінакамеры, кадры, зьнятыя пры дапамозе відэакамеры, можна ўзнаўляць адразу ж пасля здымак. Для гэтага відэакамеру можна падключыць да любога сучаснага тэлевізара. Для больш старых мадэляў тэлевізараў, у каторых няма яшчэ аўдыё-відэа-гнезда падключэньня, неабходна ўжыць так званы высокачастотны мадулятар. Гэтыя прыстаўкі не ўваходзяць у камплект відэакамеры, але іх можна дадаткова купіць за 100-150 марак.

Пятроўская Тацьцяна, бухгалтар, Менск.

Скажыце чым можна выдаляць пляму крыві на ваўнянай тканіне?

Тацьцяна, смачыце пляму цёплай вадой, распусціўшы ў ёй таблетку аспірыну, затым прасушыце тканіну фэнам.



У ПАП'ЯРЭДНІХ НУМАРАХ (№1 - 23):

Кошты на менскіх рынках: Камароўка (ІНФ. №1, 7, 10, 21); Рэчаны рынак "Дынама" (ІНФ. №2, 8); Аўтарынак (ІНФ. №3, 12); Кошты на кампакт-дыскі (ІНФ. №4); Кошты на кватэры ў Менску. Кошты на офісы (ІНФ. №5, 17); Кошты на будоўнічыя матэрыялы (ІНФ. №6); Кошты на кампутары. Менск (ІНФ. №9); Кошты на філязофска-гумантарную літаратуру (ІНФ. №18); Кошты на кватэры ў Менску (ІНФ. №24); Кошты на турыстычныя падарожжы ў Менску (ІНФ. №26); Кошты на запаныя часткі для аўта (ІНФ. №27)

Транспарт: Расклад руху пасажырскіх цягнікоў ад станцыі Менск-Пасажырскі (ІНФ. №1, 15); Расклад руху прыгарадных цягнікоў ад станцыі Менск-Пасажырскі (ІНФ. №2, 12); Расклад руху аўтобусаў ад а/с Менск-Цэнтральны і Менск-Усходні (ІНФ. №3, 16, 17); Расклад райсоў пасажыроў самалётаў і усё пра аўтазапраўныя станцыі (ІНФ. №5).

Адукацыя: Замежнае навучаньне ў 1996 годзе (ІНФ. №1); Платнае навучаньне ў Менску. Камэрцыйныя ВНУ (ІНФ. №2); Дзяржаўныя ВНУ. Платнае навучаньне (ІНФ. №3-4); ФНУ. Акадэміі (ІНФ. №8-10).

Біржа працы: Агляд стану рынку працы паводле звестак Менскага гарадзкага цэнтру занятасьці насельніцтва (ІНФ. №1-9); Новыя вакансіі і працоўныя месцы на Беларусі (ІНФ. №1-27).

Адпачынак: Вучымся гуляць у прэферанс (ІНФ. №1-15); Вучымся гуляць у бильярд (ІНФ. №16-24); Тэсты, шахматныя і інтэлектуальныя задачы (ІНФ. №1-27).

Слажывец: Тэлефонныя коды гарадоў Беларусі, краінаў блізкага і далёкага замежжа (ІНФ. №2); Таварныя пасажыры (ІНФ. №2); Як купіць і прадаваць кватэру. Што азначае спэцыяльнае маркаваньне (ІНФ. №3); Месцавы пасяўны календар (ІНФ. №4); Як вызначыць якасьць мясных і рыбных прадуктаў (ІНФ. №5); Про новыя дэнары. Праўда пра цыгарэты. Штрыкавы код — як яго расшыфраваць (ІНФ. №6); Як выбіраць абутак (ІНФ. №7); Міжнародная сыстэма гатэляў (ІНФ. №10); Каб вырастаць рэпа вялікая... (ІНФ. №11); Як набыць аўтамабіль у Нямеччыне (ІНФ. №18 Законныне); Вучымся эканомна кіраваць аўтамабілем (ІНФ. №12, 15, 17); Зробі сам (ІНФ. №16); Соннік (ІНФ. №15, 17, 18 Законныне); Слажывецкі тэст — прасі (ІНФ. №20); Слажывецкі тэст — тэлевізоры (ІНФ. №21); Кошты на аўта ў Польшчы (ІНФ. №21, 22); Гумкі (ІНФ. №23); "Time Share". Як пазьбегнуць непрыемнасьцяў (ІНФ. №23); Інвэстыцыйныя фонды: некалькі парадаў дробнаму ўкладальніку (ІНФ. №23); Пырскі шампанскага (ІНФ. №23); Рыбныя прадукты (ІНФ. №24); Гарэлка. Чога бояцца? (ІНФ. №24); Каб кватэ-

ра была цёплай (ІНФ. №26); Фарбуем вопратку і тканіну (ІНФ. №26); Калі я памяню батарэйкі (ІНФ. №27).

Інструктар: Друкарня ў кожнай кватэры; За родную школу; Зьбіраемся ў падарожжа (ІНФ. №19); Апаэзія "ВАГ" (ІНФ. №24).

Здароўе: Перш чым зьвяртацца да лекара. Як кінуць паліць (ІНФ. №4); Прыродныя атруты (ІНФ. №10); Атлетычныя клубы, шэйпінг, аэробіка, тэнісныя карты (ІНФ. №18); Комплексная ацэнка забруджваньня асяроддзя Менску і вобласці (ІНФ. №19); Тэст: аспірын (ІНФ. №22); Небяспечныя лекі (ІНФ. №22); Пра шкоду пасінага паленьня (ІНФ. №22); Без дыэты не абыйсца (ІНФ. №23); Перш чым купіць цацку, панхойце! (ІНФ. №23).

Гаспадарка: Газ у нашым доме. Як чытаць шпалкі на вопратцы (ІНФ. №5); ЖЭС. Ремонт жылля. Пункты прыёму замоваў на будоўню-рамонтныя працы (ІНФ. №6); Як мыць і чысціць посуд. Калі запліо кватэру... (ІНФ. №8); Як пабудоваць садовы домик. Дом і дзялянка (ІНФ. №9).

Грамафон: Старонка асважаньня радка (ІНФ. №6, 8, 11, 17, 19, 20, 24, 25, 26).

Харчаваньне: Якую гарбату мы п'ем. Пра чары (ІНФ. №7); Бары, рэстараны, кавярні Менску (ІНФ. №15).

Спорт: Вынікі спартоўнасьці і інш. (ІНФ. №7, 9, 19).

Бібліятэка: Новая поступленьне ў кнігарні. Рэцэнзіі (ІНФ. №9, 10, 11, 15, 16, 18-27).

За мяжой: Хто такі ньюёркцы; Ліставаньне з навучальнымі ўстановамі ЗША (ІНФ. №17).

Беларусь і свет: Індэяцы ў Беларусі (ІНФ. №21).

Адават: Ахова працоўнага чалавека. Міжнародная Амністыя (ІНФ. №17).

Псыхалёгія: Сьвэрч чалавечка: жыцьця пішадца яшчэ ў дзяцінстве (ІНФ. №24); Калі ён купеццо, усё павіны залець у вадзі і глянцаваць (ІНФ. №24).

Чалавек: Пра цяжкае жыцьцё і лёгкую смерць; Дзеньнік без канца. Г.Матусевіч. Тэст: самая простая павія (ІНФ. №27).

ЧЫТАЙЦЕ У НАСТУПНЫХ НУМАРАХ:

Рынак: Новыя кошты на розныя тавары

Грамафон: Новыя вершы нашых чытачоў



Галіна Р. Менск

Нядаўна на "Дынама" я купіла панчохи "Body by Hollywood", але здзівілася: перакананыя прадаўца, у якога я іх набыла, што гэта сапраўдныя панчохи з

Лусга, не адпавядаюць рэчаіснасьці. Гэтыя панчохи слаба расьцягваюцца і ня маюць бліскучага эфэкта, які характэрны для такіх панчохаў.

Панчохи бяз лайкры

на каробачцы якіх значыцца гандлёвая марка "Lycra Sensations".

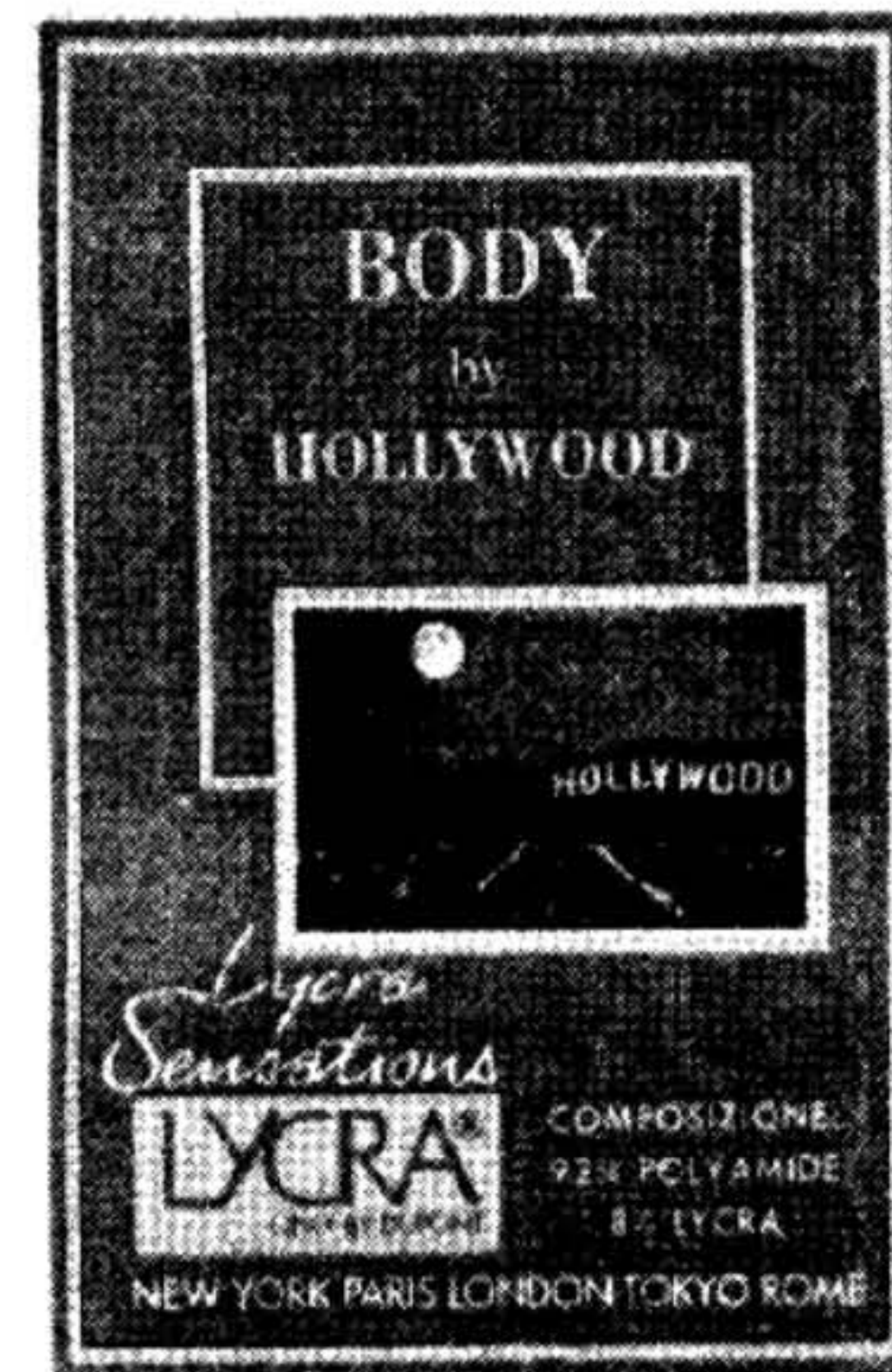
Вядомая фірма DU PONT (стваральнік і адзіны ў свеце вытворца высокакаснага эластычнага валакна Lycra (лайкра)) была непрыемна здзіўленая, выявіўшы на нізкакасных панчохах сваю маркіроўку, да таго ж груба падробленую. Заклучэньне тэхнічнага прадстаўніка фірмы было ляканым і адназначным: "У прадстаўленым узору жаночых панчохаў "Body by Hollywood" няма валакна Lycra ў пагаленцы і торсе панчохаў. Дадзены выроб не адпавядае існуючым стандартам якасьці і незаконна мае гандлёвую маркіроўку "Lycra Sensations".

Прадстаўнікі фірмы далі некалькі парадаў наконт таго, як пакупнікам адрозьніваць панчохи з лайкрай.

Панчохи з лайкрай пры расьцягваньні (папярэчным, вэртыкальным) могуць павялічвацца да 7 разоў у аб'ёме, прымаючы ранейшую форму пры аслабленьні нацягненьня.

На каробачцы ці цэтліку, прымацаванаму да панчохаў, павінна ўказвацца працэнтная колькасьць лайкры ў пагаленцы і торсе, а таксама гандлёвая маркіроўка фірмы DU PONT.

Панчохи з лайкрай, улічваючы іх высокую спажывецкія якасьці, не каштуюць танна.



На здымку: ліцавы бок каробачкі з панчохамі-падробкай.

Для кожнай жанчыны панчохи — гэта не прадмет раскошы, а першая неабходнасьць. Таму вельмі істотна, як доўга яны носяцца. Асаблівую трываласьць панчохам надае валакно лайкры.

У продажы зьявіліся разнастайныя ўзоры панчохаў, і ў прыватнасьці панчохи "Body by Hollywood",

Правадзейны член Геаграфічнага таварыства і чытач "НН" Міхась Маліноўскі прапануе усім, хто жадае прыняць удзел у вызначэньні: - сямі цудоўна сьвету Беларусі; - сямі найвялікшых і найвыдатнейшых збудаваньняў дойлідства Беларусі; - сямі найпрыгажэйшых гарадоў Беларусі; - сямі найпрыгажэйшых культурных збудаваньняў; - сямі мястэчак Беларусі; - сямі вёсак Беларусі; - сямі найвыдатнейшых падзей; - сямі славетных гістарычных асобаў Беларусі; - сямі найвыдатнейшых датаў краіны; - сямі найвялікшых пісьменьнікаў (вучоных, мастакоў, юрыстаў, гісторыкаў, падарожнікаў і г.д.)

Калі ў Вас зьявілася цікавасьць зрабіць такія вызначэньні разам зь Міхасём Маліноўскім, дасылайце свае меркаваньні да спадара Маліноўскага на адрэсу: 225320 г. Баранавічы, вул. Брэсцкая, дом 293/2, кв.42 Маліноўскаму Міхасю Міхайлавічу

АРХІВЫ КГБ

10 гадоў бяз права перапіскі...

Праўда пра сталінскія рэпрэсіі дагэтуль хаваецца за сямю замкамі

Камітэт Дзяржаўнай Бяспекі
пры Савеце Міністраў СССР
26 снежня 1962 г.
№3265-с

Зусім сакрэтна
2-гі сэктар
ЦК КПСС

У 1955 годзе зь ведама інстанцыяў і пры згодзе Пракуратуры СССР Камітэт дзяржбяспекі выдаў указаньне №1083с органам КГБ, якое вызначае парадак разгляду заяваў грамадзянаў, што цікавіцца лёсам асобаў, расстраляных паводле рашэння несудовых органаў (б. Калегіяй ОГПУ, тройкамі ПП ОГПУ-НКВД-УНКВД і Камісіяй НКВД СССР і Пракурора СССР). У адпаведнасьці з гэтымі указаньнямі органы дзяржбяспекі паведамляюць членам сем'яў асуджаных, што іх сваякі былі асуджаны на 10 гадоў ІТЛ і памерлі ў месцах пазбаўленьня волі, а ў неабходных выпадках пры вырашэньні маёмасных ці іншых прававых пытанняў рэгіструюць ў загсах сьмерць расстраляных з выдачай заяўляльнікам пасьведчаньняў, у якіх даты сьмерці датуюцца ў межах 10 гадоў з дня арышту, а прычыны сьмерці — выдушныя.

Устанаўленьне ў 1955 годзе ўказанага парадку матывавалася тым, што ў перыяд масавых рэпрэсіяў была неабгрунтавана асуджаная вялікая колькасць асобаў, таму паведамленьне пра сапраўдны лёс рэпрэсаваных магло адмоўна паўплываць на становішча іх сем'яў. Акрамя таго, меркавалася, што паведамленьне членам сем'яў расстраляных сапраўднага лёсу іх сваякоў магло быць выкарыстана ў той час асобнымі варажымі элементамі на шкоду інтарэсам савецкай дзяржавы.

Існуючы парадак паведамленьня выдушныя звесткі датычыцца ў асноўным бязвінна пацярпелых савецкіх грамадзянаў, якія былі расстраляны паводле рашэння несудовых органаў у перыяд масавых рэпрэсіяў.

У выніку перагляду крмінальных справаў з 1954 да 1961 году з агульнай колькасці расстраляных у несудовым парадку каля паловы рэабілітаваны. У адносінах да большасці зь іх сваякам былі аб'яўленыя звесткі аб сьмерці, якая быццам бы надыйшла ў месцах пазбаўленьня волі, што не адпавядае рэчаіснасьці. Пасля праведзенай Цэнтральным Камітэтам КПСС працы па выяўленьні беззаконнасьці, дапушчанай у перыяд культуры асобы Сталіна, існуючы парадак разгляду заяваў грамадзянаў з запытамі пра лёс іх сваякоў лічыцца неабходным адмяніць.

Паведамленьне грамадзянам выдушныя датаў і абставінаў сьмерці блізкіх ім асобаў ставіць органы бяспекі ў ілжывае становішча, асабліва пры публікацы ў друку датаў сьмерці асобаў, якія мелі ў мінулым заслугі перад партыяй і дзяржавай. Акрамя таго, рэгістрацыя сьмерці расстраляных асобаў паводле рашэння несудовых органаў з указаньнем у дакумэнтах выдушныя тэрмінаў іх знаходжаньня ў месцах пазбаўленьня волі ставіць членаў іх сем'яў у няроўныя ўмовы з членамі сем'яў асобаў, расстраляных паводле рашэння суда.

Савецкія людзі пра масавыя парашэньні сацыялістычнай законнасьці ведаюць, і матывы, з-за якіх у 1955 годзе быў устанавлены парадак паведамленьня сваякам пра лёс рэпрэсаваных членаў іх сем'яў, адпалі.

Улічваючы пераказанае, уяўляецца мэтазгодным надалей на запыты грамадзянаў пра лёс іх сваякоў, асуджаных у несудовым парадку да расстрэлу, вусна паведамляць сапраўдныя абставіны сьмерці гэтых асобаў, а рэгістрацыю ў загсах іх сьмерці натаваць датаў расстрэлу, без указаньня прычыны сьмерці, як гэта робіць Вайсковая калегія Вярхоўнага суда СССР і вайсковыя трыбуналы ў адносінах да асобаў, расстраляных паводле прысудаў судова.

Пры гэтым маецца на ўвазе, што дадзены парадак ня будзе распаўсюджвацца на асобаў, у адносінах да якіх адказы даваліся ў адпаведнасьці з раней устанавленымі і дзейнымі ў цяперашні час парадкамі разгляду заяваў.

Паведамленьне грамадзянам пра сапраўдную прычыну сьмерці асуджаных асобаў будзе даваць членам іх сем'яў, якія маюць права на пэнсійнае забесьпячэньне ў выпадку страты кармільца, падставу ўзбуджаць хадайніцтвы перад адпаведнымі органамі пэнсіі на ільготных умовах як сваякам асобаў, якія памерлі ад працоўнага калецтва альбо загінулі пры выкананьні службовых абавязкаў.

Трэба адзначыць, што колькасць заяваў пра лёс асуджаных у несудовым парадку з кожным годам скарачаецца (у 1955 годзе 36.225, а за 8 месяцаў 1962 году 8.018).

Устаноўлены рашэньнем Прэзыдыяма Савета Міністраў СССР ад 15 снежня 1959 года (пратакол №37) парадак паведамленьня за мяжу датаў сьмерці асуджаных да расстрэлу ў дачыненні да абставінаў кожнай справы, але не раней за даты прывядзеныя прысуду да выкананьня і не пазней за 10 гадоў з дня арышту, на нашу думку, мэтазгодна не зьмяняць.

Дадзеная прапанова ўзгоднена з Пракуратурай СССР і Вярхоўным судом СССР.

Прашу разгледзець.

Старшыня Камітэта Бяспекі В.Семічасны

нікі КГБ, паводле ўказаньня якога яны выдаваліся. Зьвернемся да канкрэтнага прыкладу.

Папавіч Станіслаў Паўлавіч нарадзіўся ў красавіку 1892 году ў Магілёўскай губэрні. У 1910 годзе падчас сталінскай рэформы разам з бацькамі пераехаў на новае месца жыхарства ў вёску Зоркальцава Заходне-Сібірскага краю. У 30-я гады працаваў электрамонтарам у Томскім інстытуце баятэрыялёгіі. У 1937-м быў арыштаваны органамі НКВД як «удзельнік контррэвалюцыйнай падпольнай арганізацыі «Польская арганізацыя вайсковая». Далейшыя ягоныя лёс доўгія гады былі невядомы. Пасля вайны ягоны сын Ніл Станіслававіч неаднаразова зьвяртаўся ў пракуратуру і МГБ з просьбай паведаміць інфармацыю пра бацьку.

Усе спробы што-небудзь дазнаць ні да чаго не прывялі. Толькі ў 1947 годзе сям'я атрымала «пасьведчаньне» аб сьмерці, у якім было пазначана, што іх бацька і муж памёр 3 кастрычніка 1941 году ад «ураду сардэчнай дзейнасьці». І толькі праз 42 гады Ніл Станіслававіч даведаўся пра сапраўдную прычыну сьмерці бацькі. Але месца пахаваньня яго невядомае да цяперашняга часу...

Архівы КГБ перыяду масавых рэпрэсіяў да цяперашняга часу захоўваюцца пад грыфам «сакрэтна». Ці будучы адчыненыя для спецыялістаў справы былых супрацоў-

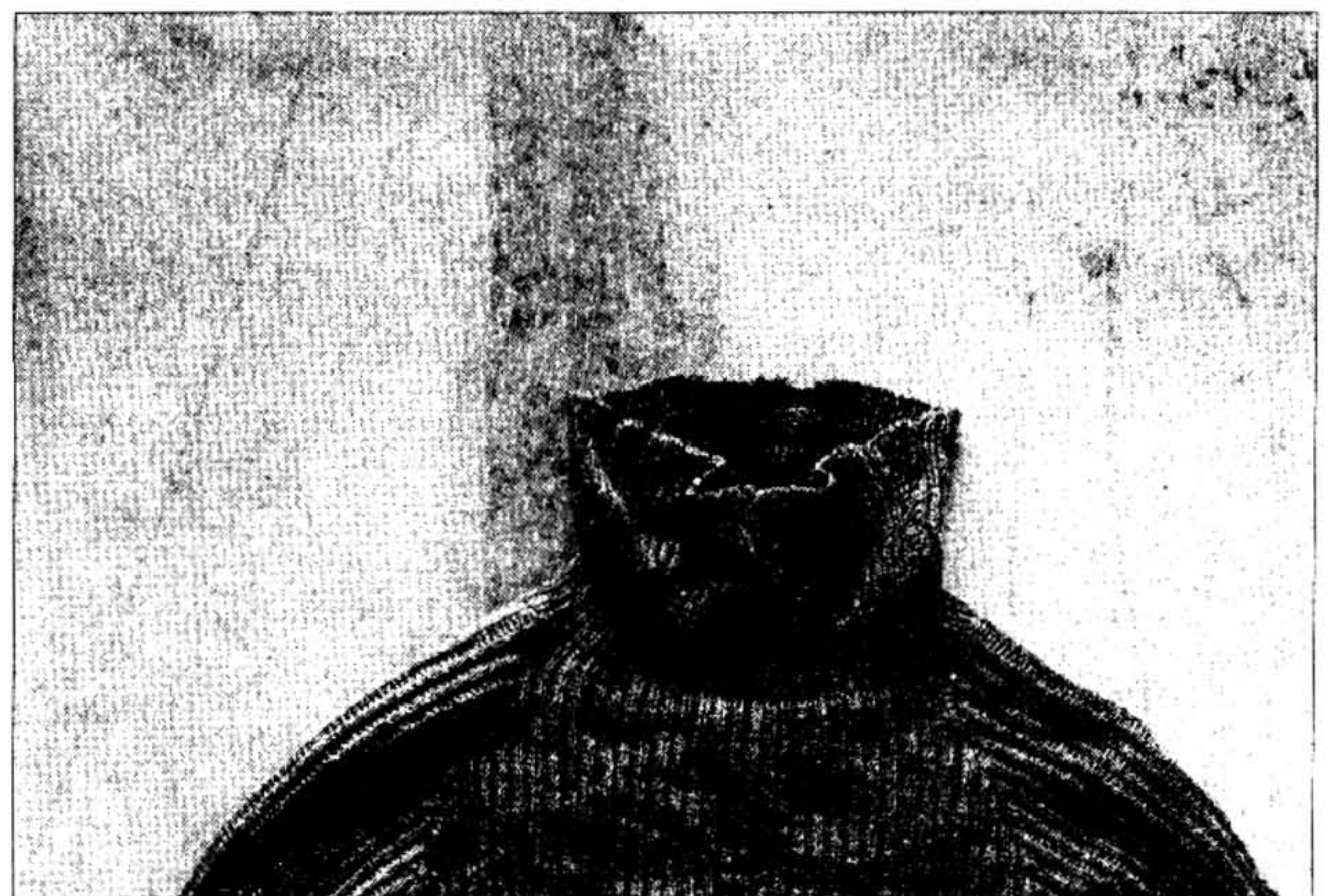
каў НКВД? Якія архіўныя матэрыялы ўжо знішчаныя? Паводле чыйго загаду? Адказаць на гэтыя і шмат іншых пытанняў дазволіў бы больш адкрыты доступ даследчыкаў у ведамасныя архівы і перш за ўсё КГБ.

Што ж уяўляюць сабою архівы КГБ? (Размова пойдзе пра структуру архіваў дзяржбяспекі на момант распаду СССР.) Існуюць два ўзроўні: цэнтральны архіў і архівы абласных управаў. (Усе гарадзкія і раённыя аддзелы КГБ здаюць свае матэрыялы ў адпаведныя абласныя ўправы.) Якія асноўныя тыпы дакумэнтаў, што датычацца неспасрэдна праблем рэпрэсіяў і рэабілітацыяў, сканцэнтраваныя ў архівах КГБ і якія неабходна раскрыць для аднаўленьня гістарычнай праўды.

1) МАТЭРЫЯЛЫ САКРЭТНАГА СПРАВАВОДЗТВА. Гэта інфармацыйныя і дакладныя запіскі ў органы ўлады і кіраваньня СССР і БССР, пляны, справаздачы, і іншыя абагульняльныя дакумэнтныя выведчай і кантраведчай працы і адміністрацый-

най дэінасьці. Некаторыя зь іх маюць статус захаваньня.

2) АРХІЎНА-СЬЛЕДЧЫЯ СПРАВЫ на грамадзянаў, якія падпалі пад рэпрэсію ў перыяд з 1918 да 1991 году, а таксама на так званых «памагатаў» часоў вайны, шпіёнаў, супрацоўнікаў НКВД-КГБ, асуджаных за фальсыфікацыю сьледчых справаў, карнікаў часоў вайны, г.зн. увесь комплекс сьледчых справаў, якія былі паведамасныя КГБ.



сьмерці вызначалася КГБ адвольна ў межах 10 гадоў з дня арышту, выдушная была і прычына сьмерці, а ў якасьці яе месца ўказвалася месца жыхарства асуджанага да арышту.

Што тычыцца расстраляных паводле прысудаў Вайсковай калегіі Вярхоўнага суда СССР, дык тут указанні ЗАГСам павінны былі даваць ня органы КГБ, а сама Вайсковая калегія. Паводле дзейнага ў тая гады ў Вайсковай калегіі парадку сваякам асуджаных да вышэйшай меры пакараньня паведамлялася не пра расстрэл, а пра выдушную дату сьмерці іх родных і блізкіх.

Работнікі савецкіх і партыйных органаў, разбіраючы заявы сваякоў асуджаных да вышэйшай меры, паведамлялі ім пра расстрэл. А Вайсковая калегія настойвала на тым, што асуджаныя памерлі ў месцах пазбаўленьня волі.

Органы НКВД-МГБ-КГБ паведамлялі сваякам асуджаных да расстрэлу, што апошнія быццам бы асуджаны на 10 гадоў пазбаўленьня волі ў аддаленых месцах Крайняй Поўначы бяз права перапіскі. Вайсковая калегія на гэтай аснове давала выдушную дату сьмерці. Паміж днём суда і гэтай датай утвараўся разрыў у 5-6 гадоў.

Нягледзячы на тое, што ў Вайсковую калегію ў перыяд 1953-1959 гадоў рэзка павялічвалася колькасць зваротаў грамадзкіх арганізацый, устаноў і асобаў са зьлісамі грамадзянаў, якія мелі ў мінулым вялікія заслугі перад дзяржавай, з просьбай паведаміць, ці рэабілітаваныя яны і які іхні лёс, калегія працягвала паведамляць «ліпавыя» даты сьмерці. У выніку выдушныя даты сталі зьяўляцца ў афіцыйных дакумэнтах і пасьведчаньнях аб сьмерці. Органы ЗАГС паводле ўказаньня КГБ працягвалі выдаваць ілжывыя пасьведчаньні аб сьмерці. Такія «дакумэнт» атрымалі сотні тысяч грамадзянаў.

Зацьверджаньне ў 1955 годзе ўказанага «парадку» матывавалася тым, што падчас масавых рэпрэсіяў была неабгрунтавана асуджаная вялікая колькасць грамадзянаў і таму паведамленьне пра сапраўдны лёс рэпрэсаваных нібыта «магло адмоўна ўздзейнічаць на становішча іх сем'яў». Акрамя таго, лічылася, што паведамленьне членам сем'яў расстраляных пра сапраўдны лёс іх сваякоў нібыта магло быць «выкарыстана варажымі элементамі на шкоду інтарэсам савецкай дзяржавы». У выніку перагляду архіўна-сьледчых справаў з 1954 да 1961 году з агульнай колькасці расстраляных у несудовым парадку было рэабілітавана каля 60 працэнтаў асуджаных. Сваякам пра іх былі паведамленыя ілжывыя звесткі пра сьмерць, якая быццам надыйшла ў месцах пазбаўленьня волі. І толькі ў снежні 1962 году ў нэтрах КГБ высьпела прапанова пра адмену такога «парадку». Але гэта было выклікана зусім не гуманістычнымі меркаваньнямі. Аказваецца, паведамленьне выдушныя датаў і абставінаў сьмерці ставіла органы дзяржбяспекі ў «нязручны стан», асабліва пры публікацы ў друку датаў сьмерці асобаў, якія мелі заслугі перад партыяй і дзяржавай. Такую прапанову ўнес старшыня КГБ СССР В.Семічасны (гл. дакумэнт).

Новая хлусьня ўзору 1963 году праіснавала да канца 80-х і была скасаваная ў 1989 годзе. Такім чынам, людзі, якія атрымалі адказ паміж 1955 і 1963 гадамі і якія не зьвярталіся з новымі запытамі пасля 1989 году, так і засталіся недасьведчанымі пра сапраўдныя прычыны і даты гібель сваіх родных. У колькіх беларускіх сем'ях захоўваюцца «ліпавыя» пасьведчаньні аб сьмерці? На гэтыя пытаньні, напэўна, не адкажуць нават супрацоў-

3) КОПІ ПРАТАКОЛАў пасаджаньняў несудовых органаў ВЧК-ОГПУ-НКВД-МГБ (Асобая нарада пры НКВД СССР, Камісія НКВД і Пракурора СССР — «двойка», Асобая тройка НКВД БССР).

4) ФІЛЬТРАЦЫЙНЫЯ І ТРАФЭЙНЫЯ МАТЭРЫЯЛЫ. Усе савецкія грамадзяне, якія былі на акупаванай тэрыторыі, у лягерах для ваеннапалонных ці вывозіліся на працу ў Нямеччыну, пры вяртаньні ў СССР праходзілі праверку ў правэрчна-фільтрацыйных лягерах. На іх заводзіліся анкеты, да гэтых анкетаў дадаліся дадатковыя матэрыялы, — так утвараліся правэрчна-фільтрацыйныя справы.

5) АСАБІСТЫЯ СПРАВЫ БЫЛЫХ СУПРАЦОЎНІКАЎ ДЗЯРЖБЯСПЕКІ. Маюць неабмежаваны тэрмін захаваньня.

6) АСАБІСТЫЯ СПРАВЫ АГЕНТАў (штатных і пазаштатных) і апэратыўныя справы. Тут усе віды справаў апэратыўнага ўліку, кантролю, правэркі, назіраньня, апэратыўнай распрацоўкі, аб'ектыўнай распрацоўкі.

Без дэталёвага вучэньня гэтых дакумэнтаў атрымаць аб'ектыўную карціну рэпрэсіяў перыяду 20-50-х гадоў немагчыма.

У зьвязку з тым, што многія ня ведаюць пра лёсы сваіх родных, рэпрэсаваных у перыяд 20-50-х гадоў, неабходна мець уяўленьне аб захаваньні ў архівах дзяржбяспекі архіўна-сьледчых справаў.

Гэты парадак быў зацьверджаны старшынём КГБ СССР яшчэ 18 лістапада 1961 году. Згодна зь ім, у архівах КГБ захоўваюцца ўсе справы на асуджаных па палітычных матывах. У тэрытарыяльных органах дзяржбяспекі захоўваюцца архіўна-сьледчыя справы, па якіх гэтыя органы вялі папярэдняе сьледства, а таксама крмінальныя і грамадзянскія справы, якія ўтрымліваюць «сакрэтныя» звесткі. Акрамя таго, захоўваюцца пратаколы пасаджаньняў Асобай тройкі НКВД БССР на асуджаных па палітычных матывах.

Архіўна-сьледчыя справы на вайскоўцаў і супрацоўнікаў транспарту раней зьліваліся на захаваньне ў тэрытарыяльныя органы КГБ ў месцы дыскваліфікацыі штабу Беларускай вайсковай акругі. Цяпер яны знаходзяцца на захаваньні ў органах дзяржбяспекі ў месцы нараджэньня вайскоўцаў, а справы цывільных асобаў, якія прыцягваліся да адказнасьці — у месцы жыхарства. Групавыя справы захоўваюцца ў тэрытарыяльных органах дзяржбяспекі ў месцы жыхарства (на вайскоўцаў — у месцы нараджэньня) аднаго з асноўных удзельнікаў групы.

Ці можам мы разлічваць, што ў бліжэйшы час пачынем праўдзівае адлюстраваньне гісторыі краіны? Няхай на гэтыя пытаньні самасстойна адкажа кожны — сам сабе. І той, хто лічыць тэму масавых рэпрэсіяў вычарпанай, і той, каго яна турбуе і сьняня.

Ігар Кузьніцоў

Сяржук Сокалаў

ПАДОНКІ

А П А В Я Д А Н Ь Н Е

Вёска нашая нават у старажытных паперах называлася проста — Падонкі... У суседніх Вярхоўцах ажно да цяпер верхаводную рыбу вудзяць, а мы з пахон век — толькі донную. Хто ж гэтага ня ведае? Бывала, яшчэ за маёй памяццой, дзядзькі за грудкі схопцяцца, цёткі ў сварку, ды сучкі з два-

ночка ў мястэчка ездзіла, а тут, як век ня бачыла: басанож, без хусцінкі на падворак выскачыла. Пацалавала. Сьледам бацька выцягся. Гэты, што праўда, у мястэчка ні нагой — ад золку з вудамі...

Ну, клікнулі яны суседзяў. Селі за стол. Па чарцы гэнуплі, гурочкамі

цам пазварочваў. Потым мірыліся, але свайго трымаліся.

Прыяці Пятрок. Задумаўся. Гулянка на шчыліну атрымалася. Астатнія таксама сьцішыліся... У вокны ночка патачылася. Хаця й зорная, а ўсё ж — ночка...

За старасьцю не прыпомню: год прайшоў? Два? Болей? Не адна павучынка ў куце выткалася, ня раз птушка птушанят у сьвет пусьціла. А й малыя шчупачкі за гэты час на дарослых высьпелі.

Пятрок таксама часу не марнаваў: хату паставіў — яшчэ адзін гонар на ўсю ваколіцу. Вёску зь сярэдняй у лепшыя выцягнуў — ізноў гонар. Бабы нашыя не па хатах і не ў мястэчку — у вёсцы абновы замаўляюць: хочаш — пашыюць, хочаш — гатовыя прывяжуць. Верхавенцы на нас з зайздрасьці, а мы — тыя ж: носу вышэй галавы не дзяром. Гонар, ён усярэдзіне добры, а звонку — сьмех ды й толькі. За Петраковай, глядзіш, і іншыя хаты ў неба пацягнуліся, асфальт крывыя вулікі на простыя выкаціў, аўтобус па сто разоў на дзень у мястэчка загойсаў, ды яшчэ й празь Вярхоўцы...

Паехаў і я раз на ім. Выгодна. Прыемна. У вакно ветрык залятае — ня ўпрэш. Навокал палі са статкамі, збажына узыходзіць... Патоўкс на местачковым кірмашы. Хацеў, як колісь, зь верхавенцамі брахнуцца — змоўчылі.

Глянуў на іхнюю рыбу — донная! Праўду скажу: паскудна мне стала з гэтага. «Хведзька! — кажу свайму старому мардабойскаму непрыяцелю й добраму сябруку, — як жа вы гэта?!» «Так, як і вы...» — адказвае і вочы ўбок адльпвае. Кінуўся я тады да іншых — тое ж... Плюнуў са злосьці. Сеў у аўтобус. Дадому еду. А думкі так і джгаюць: «Няўжо за сукенку ды за стрэкі бляхай крытыя? Ну ж, верхавенцы! Ну ж, псякрэў, як зламліся! Ці ж тое, яно — усё вартае? Моташна! Вочы б мае ня бачылі! Навошта ў мястэчка папёрся? Здох бы ў сваёй хаце ня ведаўшы!.. Высадзі мяне тут, сынку, — прашу кіроўцу, а той мне:

— Січас прыедзем.
Не стрымаўся я: кіем на яго замахнуўся. Высадзіў. Сеў я ля дарогі. Аддыхаўся. Двое на роварах праехалі, «алкашом» узнагародзілі. Хацеў гуркнуць, ды падумаў: сьмяяцца будзь...

Дадому ня йшлося... Як некалі ў маладосці часінай смутку цягнула на самоту, на возера... Там, са стромага берага, над вузкім пясчаным наўзбярэжжам адкрываўся цудны краявід на Вярхоўцы ў густой зеляніне дрэваў і на мае Падонкі ў бзавых россыпах... Унізе падлеткі вудзілі. Я пазіраў на іх і супакой агортваў маю душу, утаймоўваў думкі...

— Апусці ніжэй патапец, боўтка! — пачулася раптам ад вады.

— Сам ты боўтка! — грывнула ў адказ і смутак у момант пакінуў маю йстоту.

— Не апускай патапцу, унучак, — крыкнуў я з усёе сілы.

— Не апущу, дзеду! — адгукнулася зьнізу.

Яно прагучала мне, як голас зь нябёсаў, як даўно забытае прызнаньне ў каханьні, клятва ў вернасьці...

Дзеці выбраліся на строму.

А вы, дзядуля, адкуль, — запытаўся ў мяне малы верхавенец, — зь Серанёўкі?

— Зь Сярэнеўкі! — відочна варожа выправіў яго падонкавец.

— З Падонкаў, адказаў я і адчуў, як мой голас нечакана дрыгнуў.

— Адкуль? — траха ня разам не зразумелі малыя.

— Ну, адкуль, — ужо конча разгубіўся я, — з гэтай... зь як яе... Сярэнеўкі...

20 чэрвеня 1995 г. Прага

Адам Глёбус

Афарызмы

- ◆ Злы гаворыць трапна.
- ◆ Паміж сьмеласьцю й безразважнасьцю няма мяжы.
- ◆ Праўды не саромеецца вар'ята.
- ◆ Войска выбудоўваецца, каб разбураць.
- ◆ Колькасьць крыві ў чалавэка абмежаваная, а прага быць свабодым не.
- ◆ Свабоды баіцца раб.
- ◆ Добрых уладароў не існуе.
- ◆ Агульнапрынятыя нормы і псеракананьні зьмяняюцца значна хутчэй, чым асабістыя.
- ◆ Калі табе перасталі зайздросьціць, значыць, згубіў талент.
- ◆ Злодзей перш-наперш абкрадае сябе.
- ◆ Пісаць — азначае перакладаць уласныя ўражаньні на агульнавядомую мову, а чытаць — азначае вяртаць з агульнага ў асабістае.
- ◆ Уражаньне ад уласнага голасу не супадае з пачутым іншымі, так і меркаваньні пра цябе не супадаюць з самаацэнкамі.
- ◆ Аскетызм паходзіць не ад сквапнасьці, а ад шчодрасьці.
- ◆ Тэарыст уваходзіць у вечнасьць праз асьляпляльную яркасьць аднаго імгненьня.
- ◆ У чалавэка толькі тры сапраўдныя ворагі: вар'янтства, бяссоньне і голад.
- ◆ Экстрэмізм — шлях лайдакоў.
- ◆ Златнасьць мастака да пераўвасабленьняў і вызначае працягласьць творчага жыцьця.
- ◆ Каралю робіць сьвіта, або суседняя дзяржава.
- ◆ Адзіны, каму варта дараваць сьмяротныя грахі — ты сам.
- ◆ Ведаеш: усё папулярнае кепскае; але ведаць недастаткова, каб умець тое рабіць, а тым больш выкарыстоўваць.
- ◆ Гэта падман, што можна карыстацца чужымі поглядамі.
- ◆ Калі ты дамовіўся з сабою, ёсьць надзея, што паразумеешся зь іншымі.
- ◆ Сьмелы ваюе — гэта перадусім пакорлівы раб.
- ◆ Радасьць — усьмешка, а ня рогат.
- ◆ Той, хто верыць у тэхнічны прагрэс, павінен памятаць, што пры дапамозе сродкаў вытворчасьці, самых розных машын і мэханізмаў адзін чалавек зрабіў з другога раба.
- ◆ Чалавек адрозьніваецца ад жывёлы тым, што добра вядзе, як зручна нападаць удваіх на аднаго.
- ◆ Паміж поўным ідыётам і вельмі разумным чалавэкам менш розьніцы, чымся паміж мёртвым і жывым.
- ◆ Вядомасьць дасягаецца толькі праз кепскую рэпутацыю.
- ◆ Бунт — рэалізаваная мара рабоў.
- ◆ Падтрымка прыходзіць да таго, хто яе заслужыў; на такіх сафізмах і будуецца ўлада, прыгнёт і рабства.
- ◆ Вышыня сьняжнянага трыюмфу сьведчыць пра глыбіню заўтрашняга падзення.
- ◆ Афарызм — ангельскі жарт, вымаўлены з францускім акцэнтам і нямецкай стараннасьцю.
- ◆ Чалавек малюе адно сябе, таму тыгры атрымліваюцца маленькія, а мурашы — вялікія.
- ◆ Мазакістаў болей, чым садыстаў, доказ гэтаму — вынікі дэмакратычных выбараў: дыктатараў абіраюць сьвядома.



роў у лаянку, а дзеці ў сьлёзы... Потым сунімуцца. Дзядзькі па чарцы, цёткі па прыпеўцы, сучкі па аблізаны, а малыя па шкодзе. Пад канец — рыбкай закуска. І верхавой. І доннай. І ўсялякай, якая ёсьць... Да наступнай нагоды разыйдуцца. Жывуць, як і належыць суседзям. Адныя пра другіх дбаюць, а другія дбайцамі алякуюцца... Крыўды ніхто не трымае, але прынагодна, гэта значыць — як наш падонкаўскі човен зь іхнім вярхоўскім на вадзе сустрэнуцца, так яно зноў і выбухне:

— Апусці ніжэй патапец, боўтка! — крычыць верховец падонкаўцу.

— Сам ты боўтка, — абзываецца падонкавец, ды наўмысна патапец да вудзільна цягне...

Далей вы ўжо і так ведаеце... Ды і я не пра тое.

Жыла вёска. Нараджала дзяцей, у сьвет выпраўляла, чакала дадому і аднойчы дачакалася...

Пятрок Мянтуз быў некалі, як і ўсе дзеці: дурэў, сваволіў, кароў пасьвіў, у школе — пасярэдзіне пасьпяваў. Карацей — звычайны падонкавец. У войска йшоў: суткі вёска гудзела. Нават вярхоўцы забеглі чарку ўзяць. А калі гэта ня так было? Заўсёды так. Чым жа Пятрок адрозны? Ну, не вярнуўся з войска. З кім не бывае. Асталаваўся ў мястэчку — яшчэ лепей. На пасаду ўзбіўся — падонкаўцам гонар... Мішка Самёнак вунь дырэктарам фабрыкі робіць. Хто камень кіне? Ніхто. Ён нас не чапае, мы — яго. Але прынагодна не забудземся, куды Мішка выбіўся. А ўжо вярхоўцы ў сварцы абавязкова тыцнем. Важны панфіль. Хаця і ў тых у калодзе вышнікі — не навіна...

Навіна. Дачуліся: Пятрок у вёску вяртаецца. Важнецкую пасаду яму ў нас прызначылі: ці — порк, ці — торк, ці — тое й другое разам, прынамсі неак так гэта гучэла па-нашаму, па-падонкаўску. А як па-праўдзе — няхай там начальства разьбіраецца. Нам што? Нам працоўныя кніжкі не выпісваць і на службовых паперах подпісы не выкручваць.

Рана-ранюсенька, у суботу, а можа і ў пятніцу, памятаю жонка яшчэ бліны пякла, дык хутчэй — у нядзелю, за вакном: брум-брум-брум, гамульцы візгнулі, дзьверкі бразнулі, клямка ў брамцы зьвягнула: Пятрок прыхаў... Матка ягоная, што тыдзень да сы-

хрумнулі, а далей ужо пад рыбачку. На пачатку, ведама ж, — донную. Гэта па завядзёны так. А як госьці ўп'юцца, тады й розьніца невялікая: хоць верхаводную, хоць някую, а хоць і жабу засмаж — закусіцца ды забудзецца.

Пятрок таксама сваім трымаецца: чарка ў чарку зь іншымі глыкае, лыжка ў лыжку сэрбае, слова ў слова гамонку трымае... Так першы стол адседзели. Каму куды трэба — зьбегалі, сьвежага паветра халпнулі, акурат на другі стол пасьпелі, донкі-падонкі скончылі... За трэцім сталом, за жабыным, адныя — лыка ня вяжучь, другія ці ёсьць — ня ведаюць, трэція — чацьвертага стала спадзьяюцца — трымаюцца. Пятрок наш з гэтымі, з апошнімі. Да іх і кажа:

— А што эта ў нас, мужычкі, у дзірэвні за названіе? Куды ні прыдзеш — удзіўляюцца. Ніхарашае эта слова: Падонкі.

Кажуць, хацеў стары Базыль пры тых словах прамоўцу ў лыч храснуць, і храснуў бы мусі быць, каб ад пачатку жабын стол на апошні ня вызначыў. Ды й Базыліха за шарачок тузнула, маўляў, сядзі, адбіўся сваё, адпражыўся, маладзейшыя ёсьці і тыя маўчаць, чаго табе сунуцца?

А Пятрок не сунімаецца:

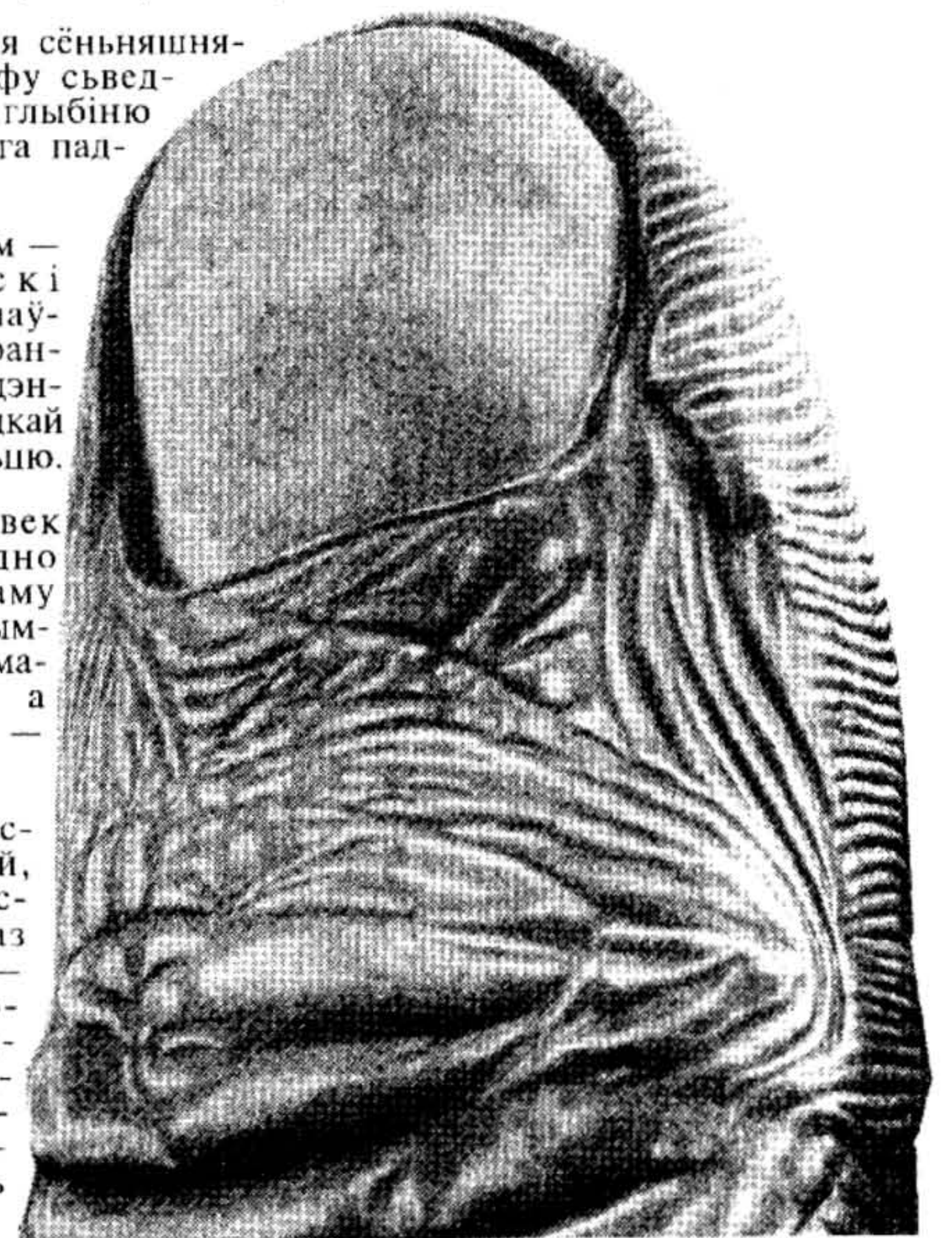
— Пасматрыце, — кажа, — якіе места тут у вас красівыя: ну, лес там, озера, пціцы паюць, сірэнь, як гаварыцца, цыцёт і пахнець... А тут вы — такія цёмныя, што няўдобна дзелаецца... Нябось і ціпер озера Падонкаўскім называецца? Вот, вот... А Верхавенскае — красівей названіе...

— Што праўда, то праўда, — узняўся з-за стала ціхмяны раней Колька Човен. — І мясьціны ў нас тут, як ты сказаў, — красівыя, і сярэнь цыцёт. І дзяды нашыя, дзякуй Богу, пражылі тут свае стагодзьдзі. Добра жылі? Кепска? Хто знае? Ды, як бы ні жылі — імянаў ня рушылі.

— Ня мы прудумалі, ня нам і мяняць, — у тон дадаў нехта зь цёмнага кута стала.

— Так ня вы ш і мяняць будзеце, — усердзіўся Пятрок, — сабіром праўленіе, абсудзім, пісьмо куды сьледавае напішам.

— Пакінь, сынку, абы што плявузгаць, — не стрымаўся ўрашце Петракоў бацька... — Колькі я скупаў па маладосці за гэтыя назвы верхавен-



Сяргей Пульша

ТВОЙ ГОРАД

Іншым разам за ўсімі справамі, мітусеньню і працаю бывае цяжка спацьцігнуць, што значыць для цябе слова «радзіма». І калі ты ўжо канчаткова адчуваеш, што сэнс гэтага слова губляецца, трэба... проста вярнуцца да яе.

Калі праваднік вагону, зь якім ты правёў апошнія пяць гадынаў, вясёла камандуе табе: «Скідзель», і ты саскокваш на плятформу вакзала, на цябе проста абрушваецца свежасць. Цябе агортвае пах ночы, гоман вакзалу і нешта такое, чаго табе не чуваць, але хутка ты зразумееш — гэта начныя літары раскідваюць сваё святло навокал. Лёгка ветрык варушыць твае валасы, ты крочыш па пэроні і адразу адчуваеш — гэта Твой Горад. Ён сустракае цябе смуродам цягнікоў і прыемным пахам печкі, якую паліць праваднік.

Ты вясёла ідзеш да аўтобуса-тралейбуснага прыпынку і гэтаксама вясёла мінаеш яго. Бо ты ня бачыў свайго гораду амаль сто гадоў. І цяпер ты маеш поўнае права прайсці па цэнтральнай вуліцы крокам пераможцы. Ты не спяшаешся і нікога не баіся, бо тут усё абсалютна ўсё належыць табе. Вось крама, у якой у дзяцінстве табе набывалі цацкі. А вось лепшая ў го-

радзе бібліятэка, дзе ты перачытаў усё, што паспеў. А вось і гарсавет, дзе ты не адзін раз адсылаўся з пакою ў пакой. Сёньня гэта — тваё, разам з тваім паветрам і святлом тваіх літароў.

Чуваць, як ззаду ідзе нейкі аўтобус. Калі гэта ня твой нумар — ён пойдзе сваім шляхам. А калі твой — ён пачае цябе. Бо ён таксама належыць табе, трэба толькі быць у гэтым абсалютна ўпэўненым. Не, гэта дакладна ня твой нумар, бо ён занадта павольна едзе. І калі аўтобус мінае цябе, ты бачыш — гэта нумар ня твой...

А вось яшчэ адна крама. Пакуль цябе тут не было, у ёй завялі нейкі супермаркет. На фасадзе надпіс: «Новы кош!» Не хвалюе, што гэта той кош, які ў сталіцы трымаецца з паўгода. І нека прыемна, што ў гэтай вар'яцкай краіне хоць нешта стала таньней, хай гэта і «Соса-Сола», смак якой табе не падабаецца «з першай лыжкі».

Няма навязлівай рэкламы, няма паўсюдных у сталіцы міліцэйскіх «бобікаў» ды камуфляж. А вось і старая будоўля, якая стаяла тут сто гадоў таму і стаіць сёньня, перагароджваючы вуліцу, нікуды не знікае. А насустрач табе валяць студэнты, якія пачыналі вучыцца ў інстытуце, а

заканчваюць ужо ва ўніверсітэце. Але, нягледзячы на гэта, як былі яны вясёлымі хлопцамі і дзяўчатамі, так і засталіся — маладыя і прыгожыя. Асабліва дзяўчаты...

Шукаеш сярод іх знаёмыя твары. Вось ізноўку ідзе аўтобус. Пад'яджае да прыпынку, спыняецца і... чакае. Чакае, бо гэта твой нумар. Ты спакойна і ветліва скокаеш на падножку. І адразу ж адчуваеш, што жывеш у прамысловым «спальным раёне». Амаль няма цывролых твараў і перагарам ня дыхаюць хіба што жанчыны. Але нічога ня зробіш — вечар перад уік-эндам. За апошні час п'яных у горадзе моцна паболела.

Міліцыянт, як і «ў застой», ганюць моладзь і стрыгуць ёй валасы ў пастарунках. Моладзь жаліцца ў прэсу. Пасля аднаго з чарговых скандалаў міліцыя сьціхла, але потым, на Дзень Гораду аднаго з нефармальна апранутых і доўгавалосых зьбілі да смерці. Цяпер міліцыя кажа: «Хлопец пабег ад патруля, спатыкнуўся, упаў і забіўся насмерць». А грамадзасць дамагаецца расьсяледаваньня гэтай справы. Падобна на міні-вайну, але ахвяры тут сапраўдныя. І гэта таксама — Твой Горад.

Дом сустракае цябе пахам яблыкаў. Тут сёньня цябе не чакалі...

Гэта — Твой Горад. Твая Радзіма. Радзіма, якую ты не аддасі нікому — ні д'яблу, ні прэзыдэнту. І, калі спатрэбіцца, змагацца ты будзеш — менавіта за яе — з кім заўгодна. І нікуды ты адсюль дабраахвотна ня зьедзеш, як бы кепска тут ні было. Бо гэта — твая Радзіма. Твой Горад.

І ты здольны сам, сваімі рукамі і галавою, зрабіць яго лепш.

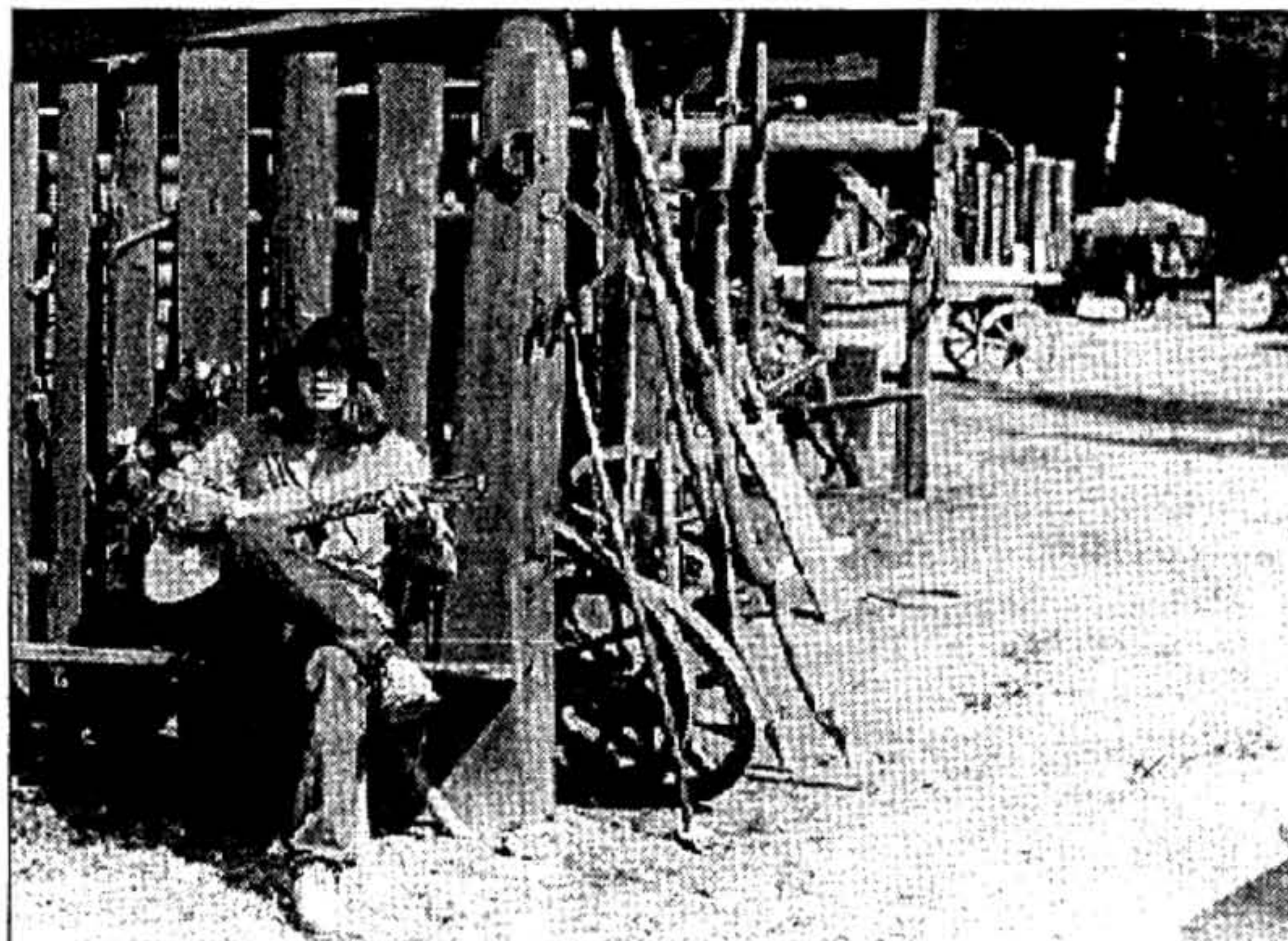
ЗАЦЕМКІ

ТУТЭЙШАГА

ЭТНОГРАФА

МІТ

Уладзімер Лобач



Я застаўся незаўважаным выпадкова. Магчыма, дапамог мой вайсковы «камуфляж», у якім я выпраўляюся ў экспедыцыю, магчыма, я папросту быў схаваны дрэвамі.

На невялікай прагаліне перад «Сьціп-камянём» нібы з-пад зямлі зьявілася бабуля з унучкай. Па ўсім было відаць, што выправіліся яны ў чарніцы, і я ўжо хацеў павітацца (між намі было ня болей за 10 мэтраў), але бабуля, запаволіўшы хаду, узляла ўнучку за руку і падвяла да камяня.

Вялікая каменная стэла была вышэй за іх ці ня ў два разы. Маўклівая і велічная ў сваёй непарушнасці, яна гіпнатызавала мае ўяўленьні ўжо некалькі дзён. Бо тут, сярод ляснага гушчару, гэты вялізны каменны зуб выпнуўся з зямлі рэальным сьведчаньнем пра існаваньне нейкага невядомага дасьцігу істоты, эпохі, культуры... Я сьцішыўся, бо адчуў, што зараз адбудзецца нешта інтымнае, не прызначнае для чужых вачэй.

Бабуля аглядзелася і, нахіліўшыся да малой, пачала нешта прыцішана, але хутка распавядаць. Я амаль ня чуў словаў, але выразна адчуў інтанацыю:

— ... І тады пракрыла яна яго: «Каб ты камянём стаў». І як толькі яна гэта сказала...

Я ня мог чуць усіх словаў, але я ведаў, ШТО распавядае бабуля сваёй унучцы. Гэта была праўда Сьціп-камяня — скамянелага чалавека. Гэта быў мит.

Калі бабуля завяршыла апавед, мне падалося, што рэакцыя ўнучкі не такая ўжо й важная для яе. Галоўным было прамовіць, агучыць гэта тую, сярод лесу, перад камянём. Агучыць, і праз тое зноў (дзясяткі ці соты раз?) зрабіць ПРАЎДЗІВЫМ. Калі прагучала апошняе слова, бабуля выпрасталася, выцерла канцом хусткі вусны. Яшчэ з імгненьня яна стаяла з адсутным выразам твару, нібы на ўласную памяць працягалася па агучаным, а потым раптоўна змянілася, засьмяялася пра нешта ПУСТОЕ. Яшчэ праз імгненьне яны схаваліся ў гушчары. Як і не было.

Я сядзеў уражаны, бо памятаў гэтую бабулю з твару. Напярэдадні, калі мы хадзілі па вёсках і апытвалі людзей, яна сьмяялася на нашыя пытаньні пра Камень, адмахваючыся рукой нібы ад нечага несур'эзнага. Тут жа, сам-насам з ім, яна дастала, як дастаюць з куфры пахавальны строй, праўду.

Праўда заўсёды — таямніца. Праўда ніколі не ляжыць на паверхні, бо яна — фэномэн глыбока ўнутраны, інтымны. Сваю Праўду немагчыма давесці нікому іншаму так, каб яна палкам стала-

ся ягонай праўдай. Праўда, якую нельга верыфікаваць, але можна агучыць, ажывіць — гэта МІТ. Мит, пазаўлены інтымнасці, што значыць, веры і праўдзівасці, — гэта Вэрсія. Менавіта вэрсіямі частавалі нас па вёсках, як частавалі, я больш чым перакананы, і этнографу XIX ст.

Некалькі вёсак, што аблеглі лес са Сьціп-камянём, утварылі мікрапрасторы сваёй митавай Праўды. Яе нельга вынесці за нябачныя межы, аддаліць болей чым дазволена (кім?) ад сакральнага цэнтру. Калі ж выходзіш за межы гэтых митава прасторы, адразу трапляеш у гэтай канкрэтнай мясцовасці.

Калі мы пыталіся ў мясцовых, як адшукаць Сьціп-камень і дайсьці да яго, ні адзін з адказаў не супаў зь іншым — блытаніна поўная. Тым болей, ніхто не захачеў нас правесці да яго, хоць справы было на 20 хвілінаў. Яны не жадалі, каб мы да яго дайшлі. Бо на сустрэчнае пытаньне «На што ён вам?» яны чулі ў адказ сусьцэльны, зь іх гледзішча, абсурд: археалёгічныя раскопкі, навуковыя дасьледаваньні...

Мы прыйшлі, каб верыфікаваць іх праўду. Цётка, якая прадала нам малака, увесь час распытвала, чым мы займаемся ля Камяня, а потым на разьвітаньне, сумесьшыся, кранальна папрасіла: «Вы ж зь ІМ нічога не зрабіце».

На векавой сасьне Акуліне — глыбокі надпіл. Мужыкі зь леспрамгасу чысьцілі лес ад старых дрэваў. Чаму не дапілавалі? Пырнула кроў!

«А на той гары жыла Дарота. Дзеўка-воін. Дык на Купальне яна перакідвалася дубінамі з княжонай-чараўніцай, што жыла на востраве...»

«У Сьвятых возеры купацца ня можна было і сьціраць таксама. А вада ў ім лячэбная. Там даўней царква стаяла і аднаго разу...»

Крок за крокам ты набліжаешся да вёскі. Ты зь ёй знаёмы завочна. Ты «ўзброены» нататнікам, фотаапаратам і дыктафонам. Ты ўсхваляваны, бо ты ў працываньні нечага, і не заўважаеш, як твае нястомныя ногі ахінае халодны жывеньскі туман, як на тваіх вайсковых ботах блішчыць дымэнтамі ранішня ліпнёўская раса. Ты не заўважаеш, як з табой вітаецца МІТ, бо ты прагнеш яго зафіксаваць.

Не хвалойся, зафіксуеш. Але ці здолееш яго агучыць?

Ганна Матусэвіч

ДЗЁНЬНІК БЕЗ КАНЦА

1.10. Усё павінна ўмясціцца ў сабе матчына сэрца. І ва ўсім ведаць меру. І можа лепш ужо недадаць, чым перадаць. Старыя людзі кажуць, што беднасьць чалавек перанесе, а раскошы — не. А калі чаго недадасі — то прыбегуць па дабаўку, як сёньня Міколка.

Перабраў самастойна слоік журавінаў, страшна задаволенаму маленькаму чалавечку я дала ва ўзнагароду тую ж журавіну з цукрам. Ён зьёў, пакінуўшы рэшткі цукру на дне. Я забрала ад яго гэты шкодны ласунак. Чалавечак адасобіўся ад мяне ў суседні пакой, спрабаваў заняцца сім-тым, пасяля прыйшоў і са сьвязаўмі на вочках выклаў мне сваю крыўду: «Я табе перабраў журавіны, а ты мне цукру ня дала!» Я мусіла яго прылашчыць і даць цукерку.

3.10. «Но прекрасно и мудро поступаете Вы, что не оставляете без внимания ни одного рассказа и наговора, но проверяете их и разбираете их. Это самая лучшая политика. Боятся нам нечего, ибо ничего противозаконного в нашей деятельности нет, наоборот, она поддерживает все лучшее устои, все то, на чем держится жизнь» (Зь ліста Аланы Рэрых).

Мне здаецца, што мае рацыю Аляксандар Дабравольскі, калі кажа, што незалежным газетам трэба абскардзіць у судзе кручкатворніцкія «предупреждения», ды не чакаць, калі зьбярэцца іх напоўніцу, каб мядзьведзю зараз заціснуць дэмакратычныя выданьні на праснак.

Адчуваю гэтае злавеснае зацішша перад навалніцай. Маўчаць, як вады ў рот набраўшы, мае сябры-менчкі, як мышы пад вэнікам заталілі тутэйшыя бэзэфайцы.

Дзеюць цяпер простыя людзі, якія сэрцам адчуваюць небяспэку, што павісла над блізкімі людзьмі. Сэрца, яно ня ведае межаў. Мая цётка і з Аўстраліі пачула...

Што прынясе нам навалніца?

6.10. У нашым маленькім мястэчку, на скрыжаваньні 3-х вялікіх вуліцаў зь нянашымі назвамі К.Маркса, 1-ай ды 2-ой Ленінскіх ляжыць змрок. І

на чорным небе ледзь-ледзь можна ўгледзець зоркі-прывіды. Але ў сёньняшні глухі і зацішлы вечар я зрабіла тое, чаго звычайна пазьбягала рабіць нават у дачыненні да блізкіх людзей. Выпадковаму чалавечку, які ўлукаткі брыў у цямрэчы ды салёнымі мацюкамі плёў пра сябе, што ён да 30 гадоў сядзеў у турме, — паціснула руку.

7.10. Па асфальтаванай дарозе мы йшлі сёньня зь Веранікай у 4-ую клясу. Асфальт ужо ляжыць тут, калі Вераніка хадзіла ў трэцюю клясу. А ў першую клясу я адной рукой вяла Вераніку, другой цягнула каляску зь Міколкам. Не аднойчы слабенькія колцы каляскі ўсмоктваліся пражэрлівай дрыгвою. А перад самай школьнай брамай, як роў перад сярэднявечным замкам, стаяла вялізнае возера-лужына. Сьмешныя людзі кідалі туды трэскі й паўзлы на іх, што тыя жукі, да выратавальнай брамы. За брамай, на школьным двары, ляжаў асфальтавы абсяг. Я чула аднойчы, як чысьцэвыя ахайны палачка, што скакаў пад ручку са сваёй маленькай дачушкай-першаклясьніцай па трэсках у лужыне, ілжэпрапочуў дзіцяці, уздымаючыся на нейкую долю хвіліны ад зьмянога броду: «Вот когда ты, доченька, пойдешь в 11-ый класс, здесь покладут асфальт».

Неяк пасяля ўжо звычайнай небяспэчнай вандроўкі да школы я пакінула соннага Міколку ў калясцы на цвёрдай зямлі, а сама пабегла ў будынак дагледзець Вераніку. Хтосьці з падшывальцаў сунуў недакурак у рот дзіцяці. Мяне затрэсла. Я ўзлавалася не на жартачкі. Усю сваю злосную энэргію выліла ў лясьце-звароце да тутэйшых уладаў, каб тыя ўпарадкавалі нарэшце дарогу да крама навукі. (Лішне казаць, што пісала не на скалечанай мове.) Прапанавала настаўнікам падпісацца пад зваротам. Баязьліўцы шчаміліся ў самы цёмны куток і адтуль паглядзілі на мяне, як на вар'ятку.

Але зьягчаны ад злосьці й чысты ад подпісаў зварот усё ж зачыталі па раённым брахунку. Ва ўсялякім разе

так мне пераказалі, бо я сама ня маю звычайкі слухаць брахункоў. Нахлыла сабе адукаваных ворагаў, што ў людзкай чарзе па-хамску становіліся да майго адкрытага пераду сваім глухім задам. Цяпер мне ўсё мінулае ўспамінаецца нейкім недарэчным сном. Але я рада, што ня споўнілася ілжэпрапочтва ахайнага палачкі-скакуна, і мы зь Веранікай ішлі сёньня па добрай асфальтаванай дарозе.

Дык што, Дзецюкі, няужо ж мы разам ня здужаем нейкага задрыпу-узурпатары і ягоных паддрыпаў, калі я, жанчына, адна праклала дарогу да школы?!

8.10. Сёньня мы атрымалі нарэшце доўгачаканае запрашэньне ў Латвію ды фатаздымкі, зробленыя нашымі сваякамі падчас іхняга наведваньня да нас улётку. Наперадзе яшчэ шмат руцінай працы, афармленьне візы, але ж зьявіліся расколны ў амаль чатырохгадовае даўнасьці лёдзе. (Столькі часу мы ня мелі магчымасці патрапіць на гэтую нечужую нам зямлю.) І я ў парыве радасці высляляю фатаздымак мяне й Віталіка для «НН». Няхай гэты прэзэнт будзе добрай весткай напярэдадні беларускага Армагедону.

Койданева



РАСЕЯ — ЗБЛІЗКУ

Аўтамабіль — РАСЕЙСКАЕ ВАР'ЯЦТВА

Адна з прычынаў у тым, як адзначае «Форбс», што расейскія заводы выпускаюць самыя дрэнныя ў сьвеце машыны.

«Кожны аўтамабіль — гэта проста набор дэталю, зь якіх вы павінны яго самі сабраць», — тлумачыць Аляксей Салапаў, аўтар аднаго з артыкулаў у расейскім аўтамабільным часопісе. Калі амэрыканскія журналісты запыталі ў маскоўскага таксоўшчыка, ці падабаецца яму «Волга», на якой ён езьдзіць, той адказаў: «Поўзае, як страя кляча». Часта выгадней набыць за 3500 даляраў дзесяцігадовы аўтамабіль «Вольва», чым «Ладу» 1996-га за 7 тысяч.

Расейскія аўтазаводы нагадваюць нешта зь Юрскага пэрыяду: яны велізарныя, інтэграваныя па вэртыкалі і вельмі блага кіруюцца. Ім звычайна патрабуецца ў 3-30 разоў больш чалавека-гадзінаў, каб выпусьціць пачварны аўтамабіль, чым амэрыканскаму ці японскаму прадпрыемству, каб зрабіць якасны. Выдаткі на аплату працы складаюць 200-350 даляраў у месяц на аднаго работніка — прыкладна 5 працэнтаў таго, што зарабляе работнік у Амэрыцы, але гэтая перавага зводзіцца да нуля неэфектыўнасьцю.

«Джэнэрал мотарз» і «Форд» спрабуюць наладзіць тут зборку: першы хоча вырабляць 50 тысячаў «Блайзэраў» штогодна ў Татарстане, другі — наладзіць зборку 6 тысячаў легкавых аўта, у тым ліку фургонаў, пад Менскам. (Аказваецца, будуць пад Менскам, «Форд» будзе «ў Расеі», а ня ў нас. — Н.Н.) З улікам патэнцыйна магчымасьцяў рынку — гэта ўсяго толькі кропля, але нават гэтыя пляны чыста папярэднія. Да нядаўняга часу замежныя фірмы асыцэрагаліся вяртаньня да ўлады камуністаў. Але нават цяпер, пры мінімальнай палітычнай стабільнасьці, замежнікі пераконваюцца, як цяжка ствараць сумесныя прадпрыемствы. Чаму? Вось меркаваньне «Форбса»:

— Калі расейцы вядуць перамоў, яны жадаюць абавязкова перамагчы. Таму партнэру даводзіцца прайграваць, што наўрад ці можа лічыцца ўдалым падыходам да стварэньня сумесных прадпрыемстваў.

— Дырэктары іхніх прадпрыемстваў жадаюць атрымаць грошы і тэхналягію, але пры гэтым баяцца згубіць уладу.

— Яны разважаюць толькі гіганцкімі катэгорыямі. Аляксей Нікалаеў, дырэктар АўтаВАЗу, найвялікшага ў Расеі аўтазаводу, распавядае, што «Джэнэрал Мотарз» і паўднёвакарэйская «Дэу» прапанавалі наладзіць зборку на яго прадпрыемстве 50 тысячаў аўтамабіляў. «Гэта занадта мала», — кажа ён. АўтаВАЗ жадае пабудаваць зусім новае прадпрыемства, якое будзе выпускаць у год 300 тысячаў аўтамашын і на будаўніцтва якога патрэбна 2 мільярды даляраў.

Расейцы маюць рацыю, баючыся замежнай канкурэнцыі. Калі б не было імпартных пошлін, якія дасягаюць 100 працэнтаў, вытворцы аўтамабіляў у Расеі, безумоўна, сталі б банкрутамі.

Але нават пры такіх пошлінах у мінулым годзе ў краіну было ўвезена 450 тысячаў замежных машын. Гэта азначае, што замежнікі ўжо захапілі 40 прац. расейскага рынку. Але расейцы занадта ганарлівыя, каб з гэтым пагадзіцца. Якія ж пэрспектывы ў найбуйнейшых кампаніяў?

ГАЗ, пабудаваны ў Горкім у 30-я гады з дапамогай Генры Форда, — тыповы прыклад гіганцкага заводу, які разлічаны на выпуск 400 тысячаў грузавікоў. Навошта выпускаць маленькі грузавічок, калі можна пабудаваць вялікі? Груз, нават самы малы, у Расеі перавозіць цяжкавагавік. Але ГАЗ досыць хутка зрагаваў на рыначныя фактары. Ён сканструяваў легкавы грузавік «Газэль» — якраз тое, што патрэбна малому бізнэсу. Летась было прададзена 60 тыс. такіх машынаў. Нягледзячы на тое, што ГАЗ працуе меней чым на 60 працэнтаў сваёй вытворчай магутнасьці, у мінулым годзе было прададзена машын на 1,8 мільярда даляраў, і прыбытак склаў 314 мільёнаў.

«Расея цяпер імпартуе машыны, — кажа прэзыдэнт ГАЗа Мікалай Пугін, — таму мы павінны быць канкурэнтаздольнымі». Аўтамабіль, які выпускае ягоны завод, — гэта «Волга», вельмі падобная на тую, вытворчасць якой пачалася ў 70-м. Кампанія зьбіраецца наладзіць выпуск сучаснай машыны зь пярэднім прывадам, з такой канструкцыяй кузава, каб яна рабіла ўражаньне прасторнага інтэр'еру, як у «Крайсьлера», і мела рухавік больш моцны, чым цяперашня «Волга». Бяда ў тым, што ў ГАЗа няма ні грошай, ні тэхналягіі. «Я хацеў бы разгледзець гэты праект разам зь якой-небудзь заходняй фірмай, — кажа Пугін. — Нам патрэбны мільярд даляраў». Ня варта здзіўляцца, што грошай у заводу няма. На ім працуюць 96 тыс. чалавек, якія выпускаюць 215 тыс. машын. На заводах «Крайсьлера» працуе 125 тыс. чалавек, і яны выпускаюць 1,8 мільёна аўтамабіляў.

У канцы 60-х брэжнеў вырашыў стварыць савецкую аўтамабільную прамысловасьць. Яго вітрынай стаў пабудаваны ў Тальяці з дапамогай «Фіату» АўтаВАЗ. Уражваюць яго памеры: зборачны канвэер цягнецца на мілю з чвэрцю. Ніякіх гатовых модуляў пры зборцы не выкарыстоўваецца. Кожная дэталю сама па сабе. Бесьперапынны грукат. Уганяюцца пракладкі, падганяюцца дзьверкі, бампэры, і ўсё гэта з дапамогай малатка. На канвэеры зборкі рухавікоў поршні ўкручваюць рукамі, а затым даводзяць малатком.

Але аддамо належнае расейцам. Іх аўтамабілі, магчыма, і саступаюць «Таёце», але ўсё ж гэта — аўтамабілі. У галоўным цэху тры зборачныя канвэеры, і з кожнага штохвіліны выходзіць аўтамабіль. Летась было выпушчана 620 тыс. машын.

У аўтазавода ёсьць сур'ёзныя праблемы, напрыклад, дылеры, якія зарабляюць грошы, у той час, калі кампанія нясе страты. Дылеры павінны ВАЗу 1,2 мільярды да-

ляраў, што складае прыкладна 35 працэнтаў усяго збыту. Ці ёсьць шанцы забраць гэтыя грошы? Многія дылеры зьвязаныя з мафіяй, паспрабуйце атрымаць зь іх пазыку.

У пачатку 60-х Набярэжныя Чаўны былі мястэчкам з драўлянымі хатамі. Затым савецкія стратэгі пабудавалі на Каме грэблю і вырашылі, што гэта цудоўнае месца для будаўніцтва самага вялікага ў сьвеце заводу грузавікоў. КАМАЗ — гэта 50 кв. км, яго зборачны канвэер тэарэтычна здольны выпускаць 150 тысячаў вялікіх грузавікоў. Увесь амэрыканскі рынак важкіх грузавікоў складае 150 тысячаў у звычайны год і 200 тысячаў у пэрыяды ўздыму. У 1988 годзе КАМАЗ прадаў 130 тысячаў грузавікоў. Потым адбыўся крах камунізму, а разам зь ім рухнуў рынак важкіх грузавікоў. Летась вытворчасць на КАМАЗе скарацілася да 23 тысячаў машын.

Прэзыдэнт КАМАЗу Мікалай Бех ведае, што трэба сьпяшацца. Ён ужо стварыў сумеснае прадпрыемства з «Камінз энджын» для вытворчасці дызельных рухавікоў гэтай амэрыканскай фірмы і настолькі скараціў выдаткі, што КАМАЗ змог атрымаць прыбыткі, выпускаючы ўсяго 23-35 тысячаў грузавікоў. Але Беху патрэбна нешта большае. «Мы хочам мець партнэра, які мог бы прастаўляць нас на сусьветным рынку капіталу», — кажа ён. У 1994 годзе Бех заключыў пагадненьне зь фірмай «Колбэрг Кравіс Робэртс», якая згадзілася мабілізаваць за 6 гадоў 3,5 мільярды даляраў у абмен на 49 працэнтаў акцыяў КАМАЗу. Гэтыя сродкі павінны пайсьці на новы 25-тонны грузавік для нафтавай і лясной прамысловасьці, а таксама на гусянічны цягач, які здольны канкураваць зь лепшымі замежнымі мадэлямі, і на легкавы грузавік на кшталт «Газэлі».

КАМАЗ хоча заняцца і выпускам малалітражнага аўтамабіля «Ака». Але пакуль праект КАМАЗу-«Камінз энджын» ня зрушыў зь месца: бракуе грошай.

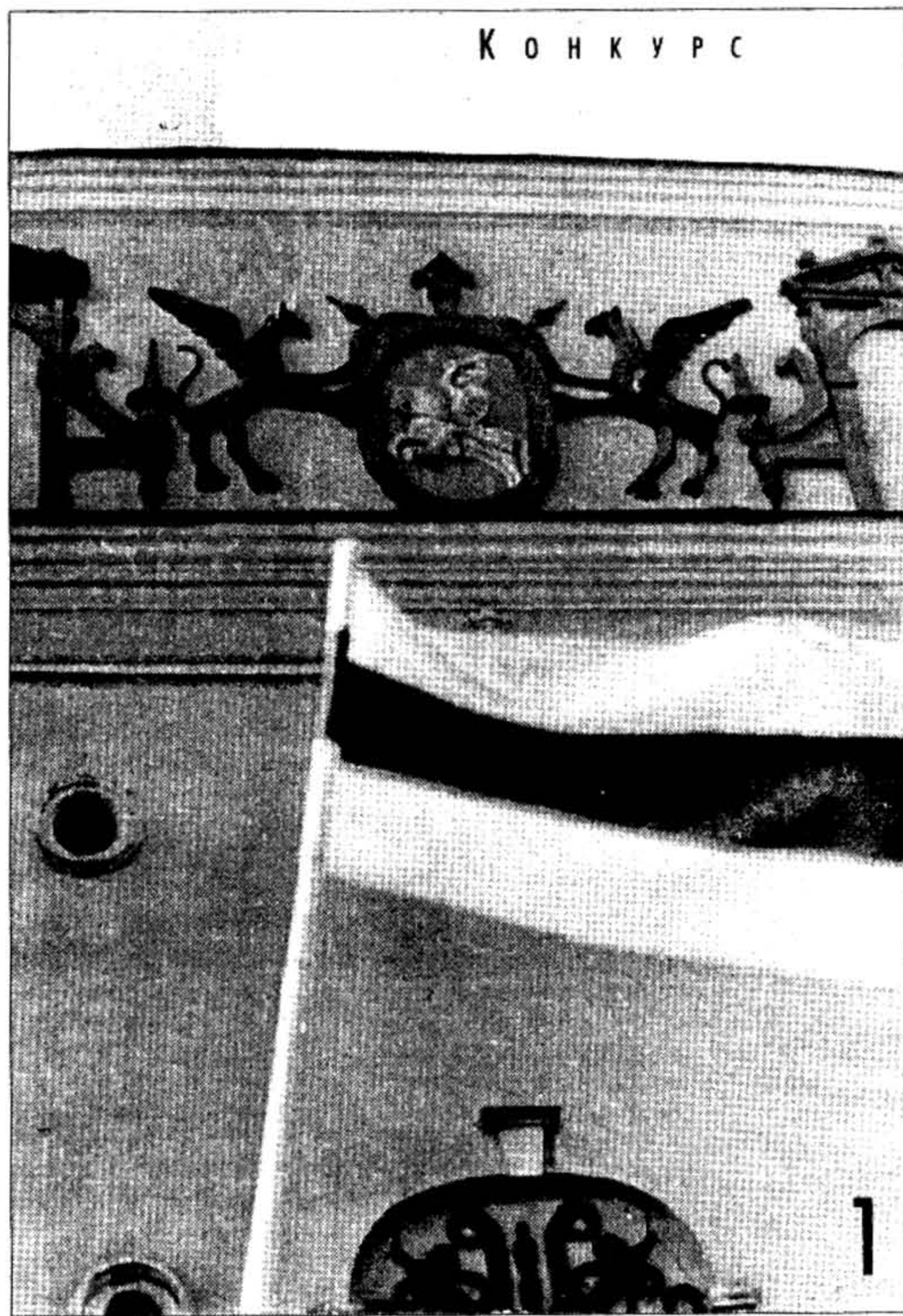
УАЗ — апошняя з расейскіх аўтакампаніяў, якія ўсё яшчэ трымаюцца. Яна выпускае недарожныя аўтамабілі павышанай праходнасьці — моцныя, але нязручныя і невялікія аўтобусы. Увогуле каля 93.000 машын за 1995 год. Зваротнага капіталу не хапае. Ні УАЗ, ні іншая кампанія не змаглі б выжыць на рынку свабоднай канкурэнцыі.

Урад Расеі хоча, каб выпуск «Масквічоў» і ЗІЛаў працягваўся. Заводы, якія іх вырабляюць, знаходзяцца ў Маскве, і было б ня надта добра, каб некалькі соцень тысячаў чалавек засталіся бяз працы. Армія зьбіраецца разьмясьціць замову на 6000 грузавікоў на ЗІЛе, рыхтуюцца пагадненьне з «Рэно» пра рухавікі для «Масквічоў».

Патэнцыйныя магчымасьці ёсьць, рэзюмуюць амэрыканскія аўтары, але расейскаму аўтапраму вельмі патрэбны замежны капітал, веды і досвед. Пройдзе час, пакуль Расея зможа выпускаць тыя 4 млн. аўтамабіляў, пра якія кажуць аптымісты. Замежныя кампаніі, якія прыходзяць на расейскі рынак, дасягнуць у бліжэйшы час выдатных вынікаў.

ПАДРЭХТАВАЎ І.Д.

К О Н К У Р С



КРЫВІЦКАЯ МЭККА

Закончыўся наш конкурс «Якой веры?», які быў прысьвечаны розным беларускім канфэсіям. Гэтым разам пераможцы ўжо ёсьць. Вынікі конкурсу і адказы мы зьмесцім у наступным нумары.

А сёньня мы пачынаем новы конкурс...

Колькі б ні мінула пакаленьняў, Вільня заўсёды будзе для беларусаў не чужая. Дзе б ні была Вільня: ці ў Расеі, ці ў Польшчы, ці ў Літве, — беларускі «прыбой немоўкнучы з палёў» будзе заўсёды імкнуча да віленскіх брамаў.

Наш новы конкурс прысьвечаны толькі аднаму гораду — месцу, дзе 10 лістапада 1906 году нарад-

зілася «Наша Ніва» і дзе яна была адроджаная ў 1991-м. На здымках, якія мы будзем зьявіцца, перад Вамі паўстануць вуліцы, дамы і бажніцы, сярод якіх сотні гадоў тварылася Беларускае Справа. Мы спадзяемся, што Вы ня толькі пазнаеце тое, што будзе на здымках, але і паспрабуеце распавесці нам, з чым і з кім зьвязаны той ці іншы аб'ект. Найбольш цікавыя лісты будуць адзначаны асобна.

Як і заўсёды, пераможцаў чакаюць прэзэнты, але на гэты раз — віленскія... Чакаем адказаў пасля апошняга загадкі. Да спатканьня.

СЯРГЕЙ ХАР'ЭЎСК

БЕЛАРУСКІ ФОНД СОРАСА

абвешчае конкурс

«ПАДТРЫМКА ВЫДААННЯ КНІГ ДАСЛЕДЧЫЦКАГА ХАРАКТАРУ ПА КУЛЬТУРЫ І ГІСТОРЫ КУЛЬТУРЫ»

(за выключэньнем падручнікаў, кніг прозы і паэзіі,
мастацкіх альбомаў і каталогаў)

У конкурсе могуць удзельнічаць толькі **ВЫДАЎЦЫ**.

ЗАЯЎКІ НА КОНКУРС ПАДАЮЦА ў **ВОЛЬНАЙ ФОРМЕ**
з **АБАВЯЗКОВЫМ** **УКАЗАННЕМ НАСТУПНЫХ ЗВЕСТАК:**

- прозьвішча і імя **выдаўца-заявіцеля;**
- **юрыдычны адрас і рэгістрацыйны нумар выдавецтва;**
- **кантактныя тэлефоны.**

ДА ЗАЯЎКІ ДАДАЮЦА:

- **кароткая анатацыя кнігі;**
- **бюджэт (разлікі кошту друку і паперы);**
- **копія арыгінал-макета.**

Заяўкі, у якіх адсутнічае названая інфармацыя,
разглядацца не будуць.

Памер фінансавай падтрымкі праектаў-пераможцаў будзе
вызначаны экспертамі Беларускага Фонду Сораса.

Апошні тэрмін падачы заявак -

10 снежня 1996 года.

Дакументы дасылаюцца на адрас:
**220027 г. Мінск, пр. Ф. Скарыны, 65, корпус 11А БДЛА,
пакой 107, Беларускае Сорае,
з абавязковай пазначкай назвы конкурсу.**

